

Документ подписан простой электронной подписью

Информация о владельце:

ФИО: Шебзухова Татьяна Александровна

Должность: Директор Пятигорского института (филиал) Северо-Кавказского

федерального университета

Дата подписания: 19.09.2023 12:35:05

Уникальный программный ключ:

d74ce93cd40e39275c3ba2f58486412a1c8ef96f

МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
Федеральное государственное автономное
образовательное учреждение высшего образования
«СЕВЕРО-КАВКАЗСКИЙ ФЕДЕРАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ»
Институт сервиса, туризма и дизайна (филиал) СКФУ в г. Пятигорске

**МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ
ПРАКТИЧЕСКИХ РАБОТ
ПО ДИСЦИПЛИНЕ
«ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК»**

Направление подготовки: 43.03.02 Туризм

Направленность (профиль): Туристическая деятельность
(для очной формы обучения)

Пятигорск, 2019

Методические указания рассмотрены и утверждены на заседании кафедры лингвистики и межкультурной коммуникации

протокол № _____ от « ____ » _____ 20__ г.

И. о. зав. кафедрой ЛиМК

Н.Ю. Климова

СОДЕРЖАНИЕ

Введение

Содержание практических занятий

ВВЕДЕНИЕ

Методические указания предназначены для студентов 1 курсов очной формы обучения, которыми они могут пользоваться при подготовке к практическим занятиям. Дисциплина «Иностранный язык» осваивается студентами в течение определенного количества часов. Часть этого времени отводится на аудиторные формы работы (практические занятия), которые проводятся при непосредственном участии преподавателя. Вторая часть установленных стандартом часов отводится для самостоятельной, или внеаудиторной, работы студентов. Практические занятия это - планируемая учебная, учебно-исследовательская, а также научно-исследовательская работа студентов, которая выполняется в аудиторное время под руководством преподавателя. В составе методических указаний к практическим занятиям предусмотрены рекомендации по подготовке к практическому занятию. При выполнении работы студенты могут использовать не только методические указания по решению задач, но и другие материалы учебно-методического комплекса.

СОДЕРЖАНИЕ ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЙ

Раздел 1: Я и мое окружение

Практическое занятие 1.

Практика речи: Моя биография.

Грамматика: Понятие об инфинитиве глагола. Глагол «to be» в 3-м лице ед.ч.

Практическое занятие 2.

Практика речи: Семья и родственные отношения.

Грамматика: Предложение. Общие сведения.

Практическое занятие 3.

Практика речи: День рождения. Речевые формулы приглашения. Выражение благодарности. Формулы извинения.

Грамматика: Понятие об артикле. Неопределенный артикль.

Практическое занятие 4.

Практика речи: Мой дом.

Грамматика: Определенный артикль.

Практическое занятие 5.

Практика речи: Город, в котором я живу.

Грамматика: Вопросительные предложения. Специальные вопросы.

Практическое занятие 6.

Практика речи: Человек и его характер.

Грамматика: Указательные местоимения.

Практическое занятие 7.

Практика речи: Мои друзья.

Грамматика: Личные местоимения в именительном падеже.

Практическое занятие 8.

Практика речи: Новые знакомства. Речевые формулы знакомства и представления. Формы обращений. Формы приветствия. Речевые формулы прощания: официальные и неофициальные.

Грамматика: Притяжательные местоимения.

Практическое занятие 9.

Практика речи: Письмо другу.

Грамматика: Предлоги места и направления.

Практическое занятие 10.

Практика речи: Звонок другу. Стандартные фразы телефонных разговоров. Ключевые термины телефонных разговоров. Этикет общения по телефону.

Грамматика: Понятие о причастии I. Настоящее время группы Continuous.

Раздел 2: Студенческая жизнь

Практическое занятие 11.

Практика речи: Система образования в России. Высшие учебные заведения.

Грамматика: Выражение отношений родительного падежа при помощи предлога «of».

Практическое занятие 12.

Практика речи: Учебный год и экзамены.

Грамматика: Настоящее время группы Indefinite.

Практическое занятие 13.

Практика речи: Вуз, в котором я учусь.

Грамматика: Образование формы 3-го лица ед. числа настоящего времени группы Indefinite.

Практическое занятие 14.

Практика речи: Аренда квартиры.

Грамматика: Вопросы, относящиеся к подлежащему или его определению.

Практическое занятие 15.

Практика речи: Студенты на каникулах.

Грамматика: Место наречий образа действия и степени.

Практическое занятие 16.

Практика речи: Досуг студента: театр.

Грамматика: Объектный падеж местоимений.

Практическое занятие 17.

Практика речи: Идем в кино.

Грамматика: Наречия «much, little, many, few».

Практическое занятие 18.

Практика речи: Досуг студента: посещаем музеи.

Грамматика: Прошедшее время группы Indefinite глагола «to be».

Раздел 3: Путешествуем по миру

Практическое занятие 19.

Практика речи: Путешествие на поезде.

Грамматика: Вопросительно-отрицательные предложения.

Практическое занятие 20.

Практика речи: Беседа с попутчиком.

Грамматика: Сложноподчиненные предложения.

Практическое занятие 21.

Практика речи: Путешествуем на самолете.

Грамматика: Будущее время группы Indefinite.

Практическое занятие 22.

Практика речи: Обслуживание в самолете.

Грамматика: Сложноподчиненные предложения (продолжение).

Практическое занятие 23.

Практика речи: Путешествие на машине. Аренда автомобиля.

Грамматика: Согласование времен.

Практическое занятие 24.

Практика речи: Ориентация в незнакомом городе.

Грамматика: Согласование времен (продолжение).

Практическое занятие 25.

Практика речи: Я заблудился.

Грамматика: Глаголы «to speak, to talk, to say, to tell».

Практическое занятие 26.

Практика речи: Страховые случаи (задержка рейса, потеря багажа, несчастные случаи).

Грамматика: Выражение просьбы или приказа, обращенных к 1-му или 3-му лицу, при помощи глагола «let».

Практическое занятие 27.

Практика речи: Бронирование гостиницы.

Грамматика: Дополнительные придаточные предложения, введенные союзом «if» или «whether».

Практическое занятие 28.

Практика речи: Регистрация в отеле.

Грамматика: Сочетания «a little, a few».

Практическое занятие 29.

Практика речи: Заказ услуг отеля.

Грамматика: Страдательный залог.

Практическое занятие 30.

Практика речи: Выезд из отеля.

Грамматика: Специальные вопросы в косвенной речи.

Практическое занятие 31.

Практика речи: Покупки.

Грамматика: Прошедшее и будущее время группы Continuous.

Практическое занятие 32.

Практика речи: Покупаем сувениры.

Грамматика: Просьба и приказание в косвенной речи.

Практическое занятие 33.

Практика речи: В супермаркете.

Грамматика: Придаточные предложения следствия.

Практическое занятие 34.

Практика речи: Ярмарки и рынки.

Грамматика: Степени сравнения прилагательных.

ВВЕДЕНИЕ

Методические указания предназначены для студентов 1 курсов очной формы обучения, которыми они могут пользоваться при подготовке к практическим занятиям. Практические занятия это - планируемая учебная, учебно-исследовательская, а также научно-исследовательская работа студентов, которая выполняется в аудиторное время под руководством преподавателя. В составе методических указаний к практическим занятиям предусмотрены рекомендации по подготовке к практическому занятию. При выполнении работы студенты могут использовать не только методические указания по решению задач, но и другие материалы учебно-методического комплекса.

Основной целью методических указаний по выполнению практических работ является повышение исходного уровня владения иностранным языком, достигнутого на предыдущей ступени образования, и овладение студентами необходимым и достаточным уровнем коммуникативной компетенции для решения задач межличностного и межкультурного взаимодействия.

Цель заключается в формировании у студентов навыков понимания, извлечения, обработки и воспроизведения информации.

Структура включает тексты различной направленности, упражнения и практические задания комплексного характера для закрепления основных знаний по тематике соответствующего занятия, что предполагает реализацию следующих целей:

- повышение уровня учебной автономии и способности к самообразованию;
- развитие когнитивных и исследовательских умений;
- развитие навыков чтения, понимания и перевода с английского языка на русский;
- развитие навыков устной речи на английском языке;
- закрепление лексического и грамматического материала при помощи различных упражнений.

Процесс изучения дисциплины «Иностранный язык» направлен на формирование компетенций

УК –4 - способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах).

В результате освоения дисциплины обучающийся должен

знать:

- базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики;
- основные способы работы над языковым и речевым материалом;
- лексико-грамматический минимум в объеме, необходимом для работы с иноязычными текстами в процессе социокультурной коммуникации

уметь:

- читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке;
- осуществлять коммуникацию на иностранном языке

владеть:

- приемами самостоятельной работы с языковым материалом (лексикой, грамматикой, фонетикой) с использованием справочной и учебной литературы;
- способами пополнения знаний на основе использования оригинальных источников на иностранном языке;
- необходимыми навыками общения на иностранном языке;
- техникой работы с основными типами справочной и учебно-справочной литературы (словари, энциклопедии, учебно-справочные издания) и разнообразной информационно-справочной литературой (включая файлы Интернета и электронно-справочную литературу).

Содержание практических занятий

Раздел 1. Я и мое окружение

Практическое занятие № 1.

Практика речи: **Моя биография.**

Грамматика: **Понятие об инфинитиве глагола. Глагол «to be» в 3-м лице ед.ч.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

I have got a father, a mother and an elder sister — у меня есть папа, мама и старшая сестра.

I have got a husband / wife— у меня есть муж/ жена.

I come from a small/ large family – я из большой / маленькой семьи.

I finished school in - я закончил школу в

My husband /wife is (a teacher, an engineer, a driver) — мой муж/ жена работает (учителем, инженером, водителем)

I am fond of – я увлекаюсь

In my free time I usually read — в мое свободное время я обычно читаю.

I like to dance - я люблю танцевать.

I am very fond of sports - я очень увлечен спортом

I love cooking - я люблю готовить

have long, straight, black hair - у меня длинные, прямые, черные волосы.

Short — короткие

Wavy — волнистые

Curly — кудрявые

blonde/fair hair — светлые волосы

brown hair — каштановые волосы

red hair — рыжие волосы

grey hair — седые волосы

I'm quite tall - я довольно высокая

I have a round face, straight nose, red lips and thick eyebrows - у меня круглое лицо, прямой нос, красные губы и густые брови

I am slim and good-looking - я стройная и красивая.

I am very friendly - я очень дружелюбная

I am very elegant and stylish - я очень элегантная и стильная

Понятие об инфинитиве глагола

Форма глаголов в инфинитиве совпадает с основой глагола. Отличительным признаком формы инфинитива глагола является обычно частица **to**, которая ставится перед глаголом:

to eat есть (*кушать*)

to speak говорить

Глагол *to be* = *быть* в 3-м лице единственного числа

В третьем лице ед. числа глагол **to be** имеет форму **is**, которая соответствует в русском языке форме 3-го лица ед. числа глагола **быть** — **есть**. Однако в русском языке глагол **есть** в большинстве случаев опускается.

Сравните:

My name **is** Ann. Мое имя Анна.

Вопросы и задания:

1. Составьте рассказ о себе, заполнив пропуски:

1. My name is I am ... years old. I was born on ... in
2. We have ... people in our family. I live with ...
3. My father's name is He is ... years old. He is a ... and he works
4. My mother's name is She is ... years old. She is a
5. I have a (younger/elder sister/brother). He/she is a
6. We live in a There are ... rooms in our flat: ..., ..., ..., and a We have all modern conveniences: ..., ...,
7. I have my duties about the house. I must ..., ..., ..., I always help m y ... about the house.

2. Заполните пропуски глаголами в нужной форме:

to be, to like, to live, to get, to tease, to argue, to take, to work, to annoy, to smoke, to keep

I'm fifteen. I _1_ tall for my age I should say, and I'm glad about that. But I've got freckles all over my face. My hair is fair and I _2_ it.

We _3_ in an old house in a suburb of Nottingham. And there is a small garden in front of it. We always like to work there, especially my dad.

I've got a brother. His name is Nickolas. He _4_ rather tall and his hair is dark. He is a year older than me. I _5_ on with him but he _6_ me a lot. When I _7_ with my younger sister, Helen, he usually _8_ her side. It isn't fair, I think.

My dad's an architect. He _9_ in an office in the center of Nottingham. He is very forgetful. He can never remember the names of my friends. And he's got one bad habit which really _10_ me and my mum. He _11_ a lot all over the house. He smokes a pipe. He looks like Sherlock Holmes when he is sitting in an arm-chair and smoking a pipe. But I can always get what I want from my dad. I just wait till he's in a good mood.

My mum _12_ in a bank. She is fair too. I take after her. She often complains because I can't _13_ my room tidy. And she doesn't like the music I play. "Turn it down", she always says. "I'm trying to talk to your father" or "I'm watching a TV program". But we both like to read a lot. And we like to read the same books. She's usually quite kind to me. She _14_ to talk to my friends; and I can always talk to my mum – she is just like a friend to me.

3. Найдите в тексте (из упр. 2) английские эквиваленты: выключить (музыку); веснушки по всему лицу; как друг мне; в пригороде; добра ко мне; ладить с братом; дразнить; принимать чью-либо сторону; ругаться с сестрой; забывчивый; раздражать; получаю, что хочу; содержать комнату в порядке; быть в хорошем настроении.

4. Переведите:

I am going to tell you about myself. My name is Natasha Serova. I am 17. I was born in Moscow on the 5th of March, 1994. My family is not very large. We have five people in our family. I live with my parents, my younger sister and my grandmother. My father's name is Vladimir Ivanovich. He is forty years old. He is a mechanic and he works at a garage. My mother's name is Vera Petrovna. She is thirty-nine years old. She is a doctor and she works at a hospital. My younger sister Marina is a pupil. She is in the seventh form. My grandmother lives with us. She doesn't work. She is a pensioner. I love my family. We are all friends and we love each other.

We live in a big flat in a new house. There are four rooms in our flat: a living room, a study, two bedrooms, a kitchen, and a bathroom. We have all modern conveniences: gas, hot water, running water, electricity and telephone.

I have my duties about the house. I must go shopping, clean the rooms. It's not difficult for me. I want our home to be clean and tidy. I think there is no place better than home.

I studied at school number 12. We had many well-educated teachers at our school. I was a good pupil and I did well in all subjects. My favourite subjects at school were Mathematics, Russian and English. Now I'm a first course student of the institute.

I have many friends. Most of them are my classmates. We spend much time together, go for a walk or to a disco party, talk about lessons, music, and discuss our problems.

I like reading. I like detective stories but I prefer to read historical novels or modern writers. I like to listen to modern music, but sometimes I like to listen to some classical music. My favourite composer is Tchaikovsky. I haven't much time to watch TV but sometimes I spend an hour or two watching an interesting film or a news programme. In the evening I often look through fresh newspapers or read some interesting book. I like fresh air and physical exercise, but I have not much time to go in for sports.

5. Переведите и перескажите текст от 3 лица, единственного числа:

Let me introduce myself. My name is Helen. I am seventeen. I was born in Pyatigorsk and live in this town. I am a student. My university is not far from my house. It takes me 15 min to walk there.

I am a first-year student and this year I have finished school. We had our final exams in June and I had to work hard at all the subjects. I liked my school. My favourite subject was English. My teacher was a well-educated woman with deep knowledge of the subject.

I'm very busy now preparing for classes and I have a little time for my hobbies, which are music and reading. I like music, especially, pop music and I collect CDs of my favourite groups and singers. I'm fond of pets. I have a cat and some fish, which I take care of every day. I am keen on reading. My favourite writer is O. Henry.

I'm also interested in sport. I'm a member of a tennis club, which I attend twice a week.

I enjoy university mainly because of the number of new friends I have there and I get on with them. We discuss our university problems and plans for the future. I also hate being alone. I believe that if I centre my full attention on either one or the other I will lose out somewhere.

I also take an active part in social life and attend sport clubs. I really enjoy working with people. I want to be a doctor. It's a difficult job, but I'm not keen on the idea of being a stereotypical housewife. I like the idea of working in a caring profession.

6. Поставьте следующие предложения в вопросительной форме:

1. My tie is red. 2. His flat is large and clean. 3. His ink-stand is black. 4. My pen is bad. 5. His hat is black. 6. Jane is in Kiev. 7. Kate is in Minsk.

7. Ответьте на следующие вопросы:

- | | |
|-----------------------|--------------------------|
| 1. Is this a pen? | 7. Is this an ink-stand? |
| 2. Is this pen red? | 8. Is this his bag? |
| 3. Is that a pencil? | 9. Is that match thin? |
| 4. Is his name Nick? | 10. Is this flat clean? |
| 5. Is that lamp bad? | 11. Is this bag big? |
| 6. Is this map large? | 12. Is Minsk a city? |

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 2.

Практика речи: Семья и родственные отношения.

Грамматика: Предложение. Общие сведения.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Families come in all shapes and sizes nowadays. At present more and more families are divorced and then their parents remarry. That's why more children have step-brothers, step-sisters, half-brothers and half-sisters. No wonder that there can be some problems in the family relations. Members of many families suffer from misunderstanding because there is a great difference in their tastes and opinions. Besides, children don't like it when there is too much control from their parents because they want to solve their problems independently. On the other hand, if the members of the family love each other there can be no or little argument and the family lives happily.

There are a lot of problems and conflicts that appear between teenagers and their parents because they don't understand each other. Generation gap will always exist not only because teenagers and their parents enjoy listening to different kinds of music. A lot of things are different: tastes, manners, behavior and the stuff like that. Some parents don't want to understand modern views, ideas and system of values so teens are afraid to tell them about their private life. Another reason is that parents want their children to be clever and learn harder. They are always nagging when their children do badly at school. They make teens do their homework. Parents don't want to understand that there can be more important things than

good marks in the school-leaving certificate. So, it's necessary to bridge the generation gap and the only way to do it is for parents and children to speak frankly to each other and try to come to an agreement.

Предложением называется сочетание слов, выражающее законченную мысль. Слова, входящие в состав предложения и отвечающие на какой-нибудь вопрос, называются членами предложения. Члены предложения делятся на главные и второстепенные.

Главные (*main*) члены предложения:

подлежащее (*subject*),

сказуемое (*predicate*).

Второстепенные (*secondary*) члены предложения:

дополнение (*object*),

определение (*attribute*),

обстоятельства (*adverbial modifiers*).

Подлежащим называется член предложения, обозначающий предмет или лицо, о котором что-либо говорится в предложении. Подлежащее отвечает на вопрос кто? или что?

Сказуемым называется член предложения, обозначающий то, что говорится о подлежащем. Сказуемое отвечает на вопросы: что делает подлежащее, что делается с подлежащим, кем или чем является подлежащее?

Дополнением называется второстепенный член предложения, который обозначает предмет и отвечает на вопросы, соответствующие в русском языке вопросам косвенных падежей как с предлогом, так и без него: кого? чего?, что?, кому?, чему?, кем?, чем?, о ком?, о чем?

Обстоятельствами (*adverbial modifiers*) называются второстепенные члены предложения, которые обозначают как или при каких обстоятельствах (т.е. где, когда, почему, зачем и т.д.) совершается действие.

Обстоятельства могут обозначать:

- 1) время (*adverbial modifier of time*)
- 2) место (*adverbial modifier of place*)
- 3) образ действия (*adverbial modifier of manner*)
- 4) причину (*adverbial modifier of cause*)
- 5) цель (*adverbial modifier of purpose*)
- 6) степень (*adverbial modifier of degree*)

Вопросы и задания:

1. Переведите текст и составьте свои собственные предложения с выражениями, выделенными курсивом:

Belonging to a family is one bond everyone in the world shares, but family patterns vary from country to country. Nine out of ten people in the USA live as members of families and they value their families highly. "Families", they say, "give us a sense of belonging and tradition, strength and purpose. The things we need most deeply in our lives – love, communication, respect and good relationships – have their beginnings in the family". Families serve many functions. They provide conditions in which children can be born and brought up. Parents teach their children values (that is, what they think is important) as well as daily skills. They also teach them common practices and customs, such as respect for elders and celebrating holidays. But the most important job for the family is to give emotional support and security".

A traditional American family is one in which both parents are living together with their children. The father goes out and works and the mother stays home and brings up the children. There are usually two children in the family. But most American families today don't fit this image. The biggest change is that in many families both parents work. The majority of women say that they work because it is an economic necessity. Certainly, when both parents work, they have less time to spend with their children and with each other. Often families stop eating their meals together and thereby lose an important time to share the events of the day. Nearly half of the children are cared for by grandparents, daycare centers or babysitters. Some companies are trying to help working parents by offering flexible work hours.

Another big change in American family life is the increase in the number of families that are headed by only one person, usually the mother. Getting a divorce is quite easy, but is one of the most stressful events in the life of grown-ups. Many divorced men are required by law to help their wives support their children, but not all of them fulfill this responsibility and a lot of mothers have financial difficulties. Some of these difficulties are relieved by government programmes providing help to low-income families, but still, poverty affects the way in which the children in these families grow up.

Many single adult Americans today are waiting longer to get married because they want to graduate from a university or college, others want to become more established in their chosen profession.

The parents` role is finished when they`ve brought up their children to the end of formal education. After their graduation the children often try to achieve complete independence, leaving home and even the native town.

2. Преобразуйте (если необходимо) слова в скобках так, чтобы они соответствовали содержанию текста:

Years ago it was important to have large families with many *1(child)* so that the family remained strong. If you were rich, you needed sons to inherit your property. If you were poor, you needed sons to help with your work and take it over when you were old. Rich or poor you needed daughters to help with the running of a large household.

Not only children were important. Everybody in the family was important: grandmothers, aunts, uncles, cousins, and cousins of cousins. Even when branches of the family quarreled (and they often did) at least they were still there, and that gave people a sense of stability and order.

Nowadays, things are *2(differ)*. Young people move away from the places where they were born, and they take *3(they)* immediate family (wife and children) with *4(they)*. Slowly, they lose touch with their distant cousins and their great-aunts. Their own family unit *5(become)* more and more important, as they forget their other relations.

In Britain, families have been getting smaller and smaller too. People have fewer *6(child)* because children are expensive and they take up room. Who can afford a large house? Who can afford food for more than three children when the cost of living *7(to be)* so high? And now, there is the problem of *8(overpopulate)* too. We were always being told in Britain that a family should have no more than two children. People can't have big families when they are living in a small space. So they live in tiny houses or *9(flat)* and they get more and more isolated. Sometimes they live very close to other people but they don't get to know each other. They only have each other to talk to, so they get bored and cross with each other. What is to be done?

3. Дайте русские эквиваленты: 1. to run a large house 2. to take immediate family with them 3. to give people a sense of stability and order 4. to lose touch with other relations 5. to live in tiny houses 6. to get bored and cross with each other 7. to get more and more isolated

4. Вставьте нужный предлог:

- | | |
|------------------------------------|--------------------------------------|
| 1. bad ____ children | 6. surprised ____ the suggestion |
| 2. short ____ time | 7. responsible ____ the job |
| 3. divorced ____ his wife | 8. typical ____ her |
| 4. married ____ an American | 9. satisfied ____ the job |
| 5. sick and tired ____ the excuses | 10. accustomed ____ this way of life |

5. Ответьте на вопросы:

- 1) What are the advantages and disadvantages of having several brothers or sisters?
- 2) Are you close to your family?
- 3) Do you spend most of your free time at home or with your friends?
- 4) What can be gained from grandparents?
- 5) How can the relationship with grandparents differ from that with parents?

6. Составьте свое генеалогическое древо и подробно расскажите о каждом члене своей семьи.

7. Проанализируйте следующие предложения, назовите главные и второстепенные члены.

1. He is one of the best students.
2. Our University is quite large and old.
3. The course of study lasts five years.
4. The academic year is divided into two terms.
5. Students pass examinations twice a year.
6. University has a large gymnasium.
7. Many students go in for sports.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 3.

Практика речи: День рождения. Речевые формулы приглашения. Выражение благодарности. Формулы извинения.

Грамматика: Понятие об артикле. Неопределенный артикль.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

banner	Баннер, знамя, флаг
bow	Бант
sparkler	Бенгальский огонь
thank you note	Благодарственное письмо
fun	Веселье
balloon	Воздушный шар
age	Возраст
wish	Высказать пожелания
frosting	Глазурь
icing	Глазурь
year	Год
guests	Гости
birth date	Дата рождения
day	День
birthday	День рождения
children	Дети
friends	Друзья
wrapped	Завернутый, обернутый
blow out	Задуть
play	Играть, резвиться, забавляться
games	Игры, состязания
cupcake	Кекс
clown	Клоун
confetti	Конфетти
candy	Конфеты
lollipop	Леденец
anniversary of birth	Лет со дня рождения
goodie bags	Мешочки со сладостями
ice cream	Мороженое
wrapping paper	Оберточная бумага
throw a party	Организовать вечеринку
card	Открытка
package	Пакет, свёрток, упаковочная тара

cookie	Печенье
wingding	Пирушка
pizza	Пицца
gift	Подарок
gift wrap	Подарочная упаковка
greeting card	Поздравительная открытка
receive	Получать, принимать
festive	Праздничный
celebration	Празднование торжества
celebrate	Праздновать
present	Преподносить, дарить
invite	Приглашать, звать
invitation	Приглашение
party	Приём гостей, вечеринка
entertain	Принимать гостей, развлекать
birth	Рождение
happy birthday	С Днем Рождения
gathering	Сбор, встреча
candle	Свеча
sweets	Сладости
event	Событие
juice	Сок
happy	Счастливый
birthday cake	Торт ко дню рождения
cake	Торт, кекс, сладкий пирог, пирожное
food	Угощение, еда
ribbon	Украшать лентами
chocolate	Шоколад
popsicle	Эскимо
jubilee	Юбилей

РЕЧЕВЫЕ ФОРМУЛЫ ПРИГЛАШЕНИЯ

We are pleased to welcome you. Мы рады приветствовать вас.

We are happy to receive you. Мы счастливы принять вас.

Welcome, dear guests! Добро пожаловать, дорогие гости!

Good afternoon, dear guests! Добрый день, уважаемые гости!

Good evening, dear guests. Добрый вечер, дорогие гости!

You are welcome! Добро пожаловать!

Welcome! Добро пожаловать!

I am pleased to meet you. — Я рад, что встретил вас (познакомился с вами).

We are glad to meet you. Мы рады встретиться (познакомиться) с вами!

I hope you will have a good time. Я надеюсь, вы приятно проведете время.

Let me introduce myself. My name is George. Позвольте представиться. Меня зовут Джордж.

(It's) Nice to meet you. Приятно с вами познакомиться.

We hope that you will like it here and you will have a pleasant evening. Надеемся, что вам у нас понравится, и вы хорошо проведете вечер.

We hope that your stay here will be pleasant. Мы надеемся, что ваше пребывание здесь будет приятным.

We cordially welcome you here. Сердечно приветствуем вас здесь.

When can we expect you? Когда вас ждать?

You can drop any time you like. Заходите когда угодно.

Bring your friends along with you. Приводите с собой ваших друзей.

ВЫРАЖЕНИЕ БЛАГОДАРНОСТИ

Thank you. = Thanks. Спасибо.

Thank you very much. Большое спасибо.

Thank you ever so much. Большое спасибо.

Thanks a lot. Большое спасибо.

I 'm very much obliged to you. — Крайне вам признателен.

I 'm very grateful to you! Я очень благодарен вам!

How kind of you! Как это любезно с вашей стороны!

Thank you. = Thanks. Спасибо.

Thank you very much. Большое спасибо.

Thank you ever so much. Большое спасибо.

Thanks a lot. Большое спасибо.

I 'm very much obliged to you. — Крайне вам признателен.

I 'm very grateful to you! Я очень благодарен вам!

How kind of you! Как это любезно с вашей стороны!

I want to express my deep gratitude to you. Я хочу выразить мою глубокую признательность вам.

ОТВЕТЫ НА БЛАГОДАРНОСТИ

You are welcome, sir. Пожалуйста, сэр.

My pleasure, madam. Пожалуйста, мадам.

Don't mention it, sir. Не стоит благодарности, сэр.

ФОРМУЛЫ ИЗВИНЕНИЯ

I am sorry. Простите. Виноват.

Excuse me! Извините меня.

I am awfully sorry! Крайне огорчен!

I beg your pardon! Прошу прощения!

I 'm sorry for giving trouble. Прошу прощения за беспокойство.

Excuse me for troubling. Простите за беспокойство.

Excuse my coming late. Простите за опоздание.

That's all right. Ничего. (Все в порядке.)

It 's OK. Ничего. (Все в порядке.)

Never mind! Ничего. (Не имеет значения.)

It's all right. Nothing serious. Все в порядке. Ничего страшного.

You are welcome! Все хорошо!

Понятие об артикле. Неопределенный артикль.

1. Артикли, это служебные слова, которые не имеют самостоятельного значения и являются особыми определителями существительных.

В английском языке существует два артикля — **неопределенный a** и **определенный the**. Оба артикля являются неизменяемыми словами. Если сравнить два таких предложения, как *Вчера в витрине магазина я видел очень красивый костюм* и *Разве костюм уже продан?* то станет ясно, что по характеру высказывания они отличаются друг от друга. Если в первом предложении только называется предмет, говорится, что увидели предмет, который по своим общим свойствам и признакам относится к тому или иному классу предметов (в данном случае к классу костюмов, причем не просто к классу костюмов, а к более узкому классу — очень красивых костюмов, а не пальто, платьев и т.д.), то во втором примере данный предмет выделен в сознании говорящего и слушающего из класса подобных предметов, т.е. говорящий подразумевает костюм, *который вы мне вчера показывали, или костюм, который я вчера примерял и т.д.*

В первом примере слово **костюм** при переводе на английский язык было бы употреблено с неопределенным артиклем, во втором — с определенным.

Существительное с неопределенным артиклем дает понятие о предмете, дает название предмета, название класса, к которому принадлежит предмет:

This is a pen. Это **ручка** (а не карандаш, не книга и т.п.).

Существительное с определенным артиклем обычно обозначает не понятие, не название, а конкретный предмет, конкретного представителя данного класса предметов:

The pen is black. Ручка черная (именно эта ручка черная, а не какая-либо другая ручка).

2. Место артикля. Артикль (определенный и неопределенный) ставится перед тем существительным, к которому он относится. Если существительное имеет при себе определение, выраженное прилагательным или порядковым числительным, то артикль ставится перед всем словосочетанием:

the black pen черная ручка

the first plan первый план

3. Неопределенный артикль. Неопределенный артикль **a** может употребляться только с именами существительными в ед. числе, так как он произошел от числительного, означающего **один**:

Send me **a** pen. Пришлите мне ручку (одну ручку), *т.е. предмет, который по своим общим признакам и назначению называется ручкой.*

В русском языке значение неопределенного артикля в этом примере можно выразить такими словами: Пришлите мне **одну из** ручек (*какую-нибудь, любую ручку; ручку, а не карандаш*).

Поскольку значение неопределенного артикля происходит от значения числительного **один**, он не употребляется с существительными во мн. числе. Поэтому, когда необходимо назвать группу предметов, обладающих одними и теми же общими признаками, не употребляется никакой артикль:

Send me ____ pens. Пришлите мне ручки.

Send me ____ seven pens. Пришлите мне семь ручек.

Вопросы и задания:

1. Ответьте на вопросы:

1. Do you like your birthday? Is it your favourite day of the year? 2. When were you born? 3. How many guests do you usually invite to your birthday party? 4. Who usually makes tasty dishes for you and your guests on this day? 5. Do you help your mum with the household jobs before your party? 6. What time do your guests usually come? 7. What presents do you like to get? 8. What do you like more, to give or to get presents? 9. What do you usually say when your parents and friends give you their presents? 10. What do you usually do at your birthday party? 11. Do you sing, dance, listen to nice music, play games and laugh a lot? 12. Do you like to blow out candles on your birthday cake? 13. What song do your guests sing when they congratulate you? 14. Do you go for a walk after your birthday dinner? 15. Do you like fireworks? 16. Are you looking forward to your next birthday? How do you dream of celebrating it? Where? With whom?

2. Проиллюстрируйте формы приветствия друзей.

3. Составьте мини диалоги, используя формулы приглашения, благодарности и извинения.

4. Ответьте на вопросы: 1. How can we greet our colleagues and what do they say in answer to our greeting? 2. How do we greet our friends and what do they say in answer to our greeting? 3. What are the forms of greetings in the morning, in the afternoon, in the evening?

5. Переведите на английский:

1. Как поживаете, г-н Браун? Мы счастливы принимать вас в нашем доме. 2. Спасибо за приглашение! 3. Дорогие гости! Добро пожаловать в наш дом! 4. Добрый вечер, друзья! 5. Дорогие гости! Мы рады видеть вас в нашем доме!

6. Расскажите следующий текст по-английски:

Однажды богатая англичанка, которую звали миссис Джонсон, решила как можно веселее отпраздновать свой день рождения. Она пригласила много гостей и хорошего певца. Певец был беден, но у него был очень хороший голос. Ровно в шесть часов певец приехал в дом миссис Джонсон. Когда он вошел, зал (hall) был полон гостей, которые сидели за большим столом посередине зала.

Гости ели, шутили, смеялись и громко разговаривали. Певец приветствовал их и готов был присоединиться к ним, но миссис Джонсон сказала следующее:

„Мы рады, сэр, что вы приехали. Вы будете петь после того, как закончится обед. Я позову вас, когда мы будем готовы вас слушать. А сейчас идите на кухню и тоже пообедайте.“

Певец очень рассердился, но ничего не сказал и вышел из зала. Он хотел уехать из дома миссис Джонсон, но потом решил остаться и дать (to teach) ее богатым гостям хороший урок. Когда певец появился в кухне, слуги (servants) обедали. Певец вместе с ними съел обед из трех блюд, поблагодарил всех и сказал: „Ну, а теперь я спою для вас...“ Он начал петь и спел много прекрасных песен. Вскоре миссис Джонсон позвала певца в зал.

— Ну, сэр, мы готовы.

— Вы готовы? — спросил певец. — Что же вы готовы делать?

- Слушать вас. — сказала миссис Джонсон сердитым голосом.
 — Слушать меня? Но я уже пел. Я больше не смогу петь сегодня.
 — Где вы пели? — спросила она еще более сердито.
 — В кухне. Я всегда пою для тех, с кем обедаю.

7. Переведите:

I was born on the 12th of March. Birthday is a very remarkable day for me. March is a spring month and usually the weather is warm. In the morning my parents come to my place and say: "Happy Birthday!" They give me presents. I enjoy getting them. Most people have a birthday party on this day.

This year I have my birthday party at home. My parents and I prepared for this day. We invited my friends and relatives to the party.

I celebrated my birthday on Sunday. I got up early in the morning. My father and I went to the shop and to the market to buy everything we needed for the party.

My mother stayed at home. She made cakes and laid the table. At four o'clock my relatives and friends came to congratulate me and I was glad to see them. They brought flowers, books, sweets and presents. I thanked them all.

We had a good holiday dinner on this day. During our merry party we sang songs, danced, made jokes and spoke about our life, hobbies, and future.

I enjoyed my birthday party.

8. Определите, в каких случаях перед выделенными существительными следовало бы при переводе на английский язык поставить неопределенный артикль:

1. В порт прибыл **пароход**.
2. **Пароход** прибыл в порт.
3. **День** был чудесный
4. Это был чудесный **день**.
5. **Письмо** отправлено и **телеграмма** тоже.
6. Вчера я получил **письмо** и **телеграмму** от своего школьного товарища.
7. Я живу в большом новом **доме**.
8. **Дом** мне понравился, а **сад** — нет.
9. **Книгу** я прочитал с большим интересом.
10. Это **книга** или **журнал**?

9. Заполните пропуски неопределенным артиклем там, где это необходимо и переведите предложения на русский язык:

1. It is ___ pen.
2. My ___ pen is bad.
3. It is ___ fine day.
4. Send ___ Ben seven pens.
5. It is ___ bad tie.
6. It is ___ bed.
7. Send Pete ___ tie.
8. Meet ___ Bess.
9. It is ___ flat.
10. It is ___ lamp. It is ___ bad lamp.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 4.

Практика речи: **Мой дом.**

Грамматика: **Определенный артикль.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

fridge	холодильник
wardrobe	гардероб
key	ключ (от замка)
window	окно
yard	двор
address	адрес, место жительства, нахождения
lift	лифт

floor	пол, этаж
apartment	комната, квартира
anteroom	передняя, приёмная
electricity	электричество
house	дом, жилище, здание, хозяйство
cooker	плита, печь
storey	этаж, ярус
wall	стена
washing machine	стиральная машина
heating	отопление
chair	стул
lock	замок, затвор, щеколда
rack	подставка, полка, стеллаж
boulevard	бульвар, проспект.
basement	цокольный этаж
vacuum cleaner	пылесос
ceiling	потолок, перекрытие
entrance hall	вестибюль, прихожая
mirror	зеркало
staircase	лестница
carpet	ковёр
dresser	кухонный шкаф
kitchen	кухня
garret	чердак, мансарда
cellar	подвал, погреб
street	улица
bathroom	ванная комната
fence	забор, изгородь, ограда
avenue	дорога, аллея к дому, проспект
landing	лестничная площадка
running water	водопровод
lamp	светильник
bookcase	книжный шкаф, книжная полка,
bell	звонок, бубенчик
loggia	лоджия
balcony	балкон
conveniences	комфорт, удобства
table	стол
blind	штора
cupboard	шкаф
bed	кровать, постель
curtain	занавеска
square	площадь, сквер
television receiver (или set)	телевизор

toilet	туалет, уборная
lift car	кабина лифта
armchair	кресло
vacuum cleaner	пылесоспостройки
gate	ворота, калитка, вход, выход
bedroom	спальня
divan	диван
iron	утюг
door	дверь
antechamber	передняя, прихожая, вестибюль
alley	узкая улица или переулок
roof	крыша
air-conditioner	кондиционер
building	здание, постройка, строение, сооружение, надворные
sofa	софа
room	комната, помещение, квартира
lavatory	туалет, уборная
furniture	мебель

Определенный артикль употребляется с именами существительными как в ед., так и во мн. числе в тех случаях, когда и говорящему, и слушающему ясно, о каком конкретном предмете идет речь, когда сообщаются дополнительные данные о конкретном предмете или о конкретных предметах в данной ситуации:

The pen is bad. Ручка плохая.

Прилагательное **плохая** в данном предложении обозначает не общий признак, а конкретное качество определенного, единственного в данной ситуации предмета.

Значение определенного артикля очень близко к значению таких слов, как **этот, тот, тот самый, который**, потому что определенный артикль происходит от указательного местоимения, означающего **тот**.

Артикли (определенный и неопределенный), как правило, не употребляются:

а) с именами собственными:

Klin Клин

Peter Петр

б) перед нарицательными именами существительными с определением, выраженным указательным или притяжательным местоимением, или количественным числительным:

My map is bad. **Моя** карта плохая.

That plan is fine. **Тот** план хорош.

Вопросы и задания:

1. Заполните пропуски 1-5 частями предложений, обозначенными буквами а – е:

a. I change very often into new ones

b. stuffed with crystal and books

c. quite close to the underground station

d. start to furnish and decorate it to your own taste

e. I have my own room

Let me tell you a little about my home. I think it doesn't matter what your home is like, anyway, it is the place where you once move in and _1_. It becomes your second "ego". So my second "ego" is not very big, but it is very comfortable. There is enough space for everything: a hall, a living-room, a couple of bedrooms and a bathroom.

Our living-room is very spacious. It is the heart of our apartment. It is the place where I can see the rest of my family. In the evening we sit here in the soft armchairs and on the sofa, which are on the right of the room. In front of them there is furniture _2_. There is also a stereo system and a TV set.

I am very glad that _3_. My bedroom is my private area though it is also my sister's room. It is a small room, but very cosy. There are two beds, a desk, a personal computer, a big bookcase and a wardrobe in my room. There are some posters of my favourite pop stars on the walls which _4_.

Our kitchen is not large. We have regular meals in the kitchen. There are some cupboards, a cooker, a fridge, a dishwasher, a microwave and a kitchen table with four chairs. There are also some plants in our kitchen on the window-sill which make our kitchen cosier.

Our hall is very big. There is a wardrobe, some book-shelves on the walls, a long rag on the floor, and a closet where we keep our shoes.

I like our home very much. Our building is _5_ and what is more important to my university.

2. Заполните пропуски буквами:

	Types of Dwellings	Description
1	B_ng_llow	A house which has only one storey
2	C_bin	A small house, esp. one made in an area of forest or mountains
3	_ot_age	A small house in the country
4	C_un_ry-house	A large and beautiful house in the country
5	S__me__house	A small building in a garden. It contains seats and people can seat there in summer.
6	R_sid_n_ia__area	An area of a town that consists mainly of people`s houses and has very few offices and factories
7	Ho__ing__sta__e	A large number of houses or flats built close together at the same time
8	D_ta__ed house	A house that is not joined to any other house
9	S_m_d_ta__ed house	A house that is joined to the house next door by a shared wall
10	T_r__ced house	One of a row of similar houses joined together by the side wall
11	B__c__of flats	A tall building which contains many different flats\apartments on different floors
12	H__h__ri__e b_o_k of flats	Tall buildings with lots of storeys
13	_k_cr_p__	A very tall building with lots of stores, usually in a city
14	_o__e__	A building where people stay, usually for a few nights, paying for their rooms and meals
15	P_n_h__s__	A very luxurious flat or set of rooms in a hotel especially one near the top of a tall building

3. Обсудите следующие вопросы:

1. Which would you prefer to live in a new modern flat or an old traditional house?
2. Which house is more suited to your family's needs and why?
3. What room do you use most in your house?
4. Which is your favourite room? Why?
5. How would you like to decorate your room?
6. Do you prefer modern furniture or antiques?
7. Are there any objects or pieces of furniture in your house that are particularly important to you?

4. Определите уровень опасности Вашей кухни:

ARE YOU SAFE IN THE KITCHEN?

Every year, more than 250,000 accidents happen in kitchens in the UK. Also, last year 12% of the population (about 5.5 million) people became injured because of something they ate. What about you? How safe is your kitchen? Complete this easy questionnaire with Yes or No to find out!

1. Do you wash knives, chopping boards and your hands after you chop raw food, especially meat?
2. Do you have a fire extinguisher in your kitchen?
3. Do you always put raw meat at the bottom of the fridge?
4. Do you chop food and use sharp knives carefully?
5. Do you always remember to put meat and dairy products like milk, cheese & yoghurt back in the fridge?
6. Do you wash fruit and salad well before you eat it?
7. Do you always dry the floor quickly if you spill something?

Score

- 0-3 Yes: Keep out! Your kitchen is very dangerous!
 4-5 Yes: Not bad but sometimes your kitchen is not safe!
 6-7 Yes: You are very safe in the kitchen.

5. Письменно переведите предложения на английский язык:

1. — У вас большая квартира? — Нет, она небольшая, но очень удобная. 2. — Сколько комнат в вашей новой квартире? — Три: гостиная, кабинет и спальня. 3. Кухня — мое любимое место. Она очень уютная. В кухне стол у окна, два стула, холодильник и телевизор. Я люблю смотреть телевизор, когда готовлю. 4. — В квартире есть мебель? — Да, есть стол, диван, два кресла, несколько стульев и книжный шкаф. 5. В доме центральное отопление, но внизу есть также камин. 6. На верхнем этаже просторная ванная комната, в ней большое зеркало и туалетный столик. 7. Квартира темная. В ней мало окон, окна выходят в сад, и мало света. 8. В гостиной много мебели: диван, несколько кресел, много стульев, в углу телевизор. 9. — В холодильнике есть что-нибудь? — Ничего нет. 10. В комнате никого нет, но кто-то есть на кухне. 11. — В доме есть телефон? — Да, есть, он на стене. 12. В комнате дедушки много интересных вещей. 13. Что находится справа и слева от окна?

6. Заполните пропуски нужными предложениями:

I would like to tell you all _1_ my home. Firstly, I must tell you that I live _2_ Pyatigorsk. It's a very fascinating town _3_ old traditions.

We have sprung up _4_ the town's old centre. We live in one _5_ such newly built areas, though it isn't quite close _6_ the town centre.

We moved _7_ our new flat five years ago. It's a four-room flat _8_ the third floor _9_ a seventeen-storied block of flats. Certainly there are all modern conveniences in our flat. It's fairly cosy. The layout is good. The rooms are light, though not very large. It's quite a modern looking flat _10_ two balconies looking _11_ on the park in front of the building. Every time I walk into my flat, I feel an immediate sense _12_ warmth and security.

Our sitting room is quite a big room, about 20 square metres. My mother doesn't like much furniture _13_ the flat. So in the sitting room there are two comfortable chairs and a sofa, a coffee-table, a television set and a video _14_ the corner of the room and a piano. Of course, there is a carpet _15_ the floor. We usually relax, watch television, listen to music in the sitting-room or have dinner on special occasions. We have two pictures on the wall of our room. They are nice copies of my favourite painting _16_ Levitan. They make the room comfortable.

I am happy to have a room _17_ my own. It's the smallest room in the flat but I try to keep it tidy and cosy. There is a single-bed, a desk, a personal computer, a stereo-system, a big bookcase and a wardrobe in my room. There is a little rug on the floor. There are some posters of my favourite pop star _18_ the bed.

You may be surprised to hear when I tell you that the most popular and favourite place with all of us is a kitchen. We spend most of our time in the kitchen, not eating in fact, we like just to sit and talk there.

Our kitchen is comparatively large and looks the usual modern kitchen you can see in many other homes. The air is usually filled _19_ the delicious smells of my mother's cooking. There is a cooker, a fridge, a washing machine, a dishwasher, a microwave, a kitchen table with four stools and some cupboards in it. There are some lovely pictures on the walls. We have regular meals in the kitchen. My family like to sit chatting for hours after work in the evenings. But I have to bring a chair and take it _20_ when the whole family are at table. But it's not much trouble.

Ah, yes, I haven't mentioned the hall or as we call it the corridor. It's long but slightly narrow. Or perhaps it looks narrow to me because my brother Oleg keeps his bike in it.

When my friends come to my house they often describe it as a dream house, but to me it's just 'home sweet home.'

7. Переведите:

I live in a big house. Like many houses it is a two-storey brick building with a garden around it. On the ground floor we have a sitting room, a dining room and a kitchen. The kitchen is rather big and comfortable. My sister Alice helps me to cook in the kitchen.

When we have guests we have dinner in the dining room. After dinner we usually go to the sitting room. Our sitting room is very cosy. There isn't much furniture in it. There is a sofa opposite the fireplace and two armchairs near it. There are some pictures on the walls. In the middle of the room there is a big carpet. We have a TV set in the corner. Father likes to watch TV in the evenings.

Our bedrooms are upstairs, on the first floor. There are not many things in our bedroom. There are only two beds, a mirror, a dressing table and a wardrobe in it. We have two bedrooms for guests. They are rather small. Our bedrooms are cold. In winter we heat them because there is no central heating. Few people have central heating in their own houses.

My father's study room is downstairs. It faces the garden. It is light and spacious. There are a lot of books in the bookcases and a lot of paper on the desk. There is also a computer on his desk. There are a few chairs in his room.

I like my house. It is my home.

8. Определите, какой артикль вы бы поставили перед выделенными существительными при переводе на английский язык:

1. Это — **дом**. Дом большой. 2. Это — **дом**. Это большой серый десятиэтажный **дом**. 3. Мой брат — **инженер**. Он работает на большом **заводе**. 4. Вчера я был в кино. **Фильм** мне, к сожалению, не понравился. Я нахожу, что это очень **неинтересный фильм** и не советую вам его смотреть. 5. Что это за здание? Это **театр**. 6. **Театр** был так красив освещен, что мы невольно залюбовались им. 7. На нашей улице находится очень интересный **музей**. 8. **Музей** открыт с 10 часов утра до 8 часов вечера

8. Заполните пропуски артиклями и объясните их употребление:

1. This is ___ cap. ___ cap is black. 2. This is match. It is thin match. That is ___ thick match. 3. ___ film is fine. 4. This is ___ pen. ___ pen is black. 5. Pete, give me ___ pen, please (2 варианта). 6. Bess, take that pencil. Give me ___ pencil, please. It is ___ bad pencil.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 5.

Практика речи: Город, в котором я живу.

Грамматика: **Вопросительные предложения. Специальные вопросы.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

аптека	chemist's (shop)
арка	arch
банк	bank
бар	bar
бассейн	swimming pool / baths
библиотека	library
больница	hospital
булочная	bakery, baker's (shop)
бюро находок	lost property office
витрина	(shop) window
ворота	gate(s)
впечатляющий	impressive
вход	entrance, way in
выбирать / выбрать	to choose, to select, to pick
высококачественный	high-quality
выход	exit, way out
галерея	gallery
гастроном	grocer's / grocery (shop)

гулять / погулять	to (go for a) walk / stroll
движение	traffic
делать / сделать покупки	to shop, to go shopping
денежный автомат	cash machine / dispenser
деньги	money
дешёвый	cheap
дорога	road
дорогой	dear (чувства), expensive (стоимость)
дорожный знак	road sign
заблудиться	to get lost, to lose one's way
затор	traffic jam, congestion
здание	building
зоопарк	zoo
игрушечный магазин	toyshop
искать	to look for, search for, to seek
касса	checkout, cash-desk; till, cash register
кафе	cafe / cafe
квитанция (чек)	receipt
кино	cinema
киоск	stall
клумба	flower-bed
книжный магазин	bookshop
кредитная карточка	credit card
лифт	lift
магазин	shop
мелочь	(small) change
мечеть	mosque
монета	coin
мост	bridge
музей	museum
мясной магазин	butcher's (shop)
на втором этаже	on the first floor (second storey)
на первом этаже	on the ground floor (first storey)
налево	on / to the left
направо	on / to the right
находить/найти	to find
новый	new
ночной клуб	nightclub
обувной магазин	shoe shop
памятник	memorial, monument
парикмахерская	hairdresser's, hair salon
парк	park
перекрёсток	crossroads, junction
переход (зебра)	(pedestrian) crossing (zebra crossing)
перейти (через) улицу	to cross the street / road
пешеход	pedestrian

план города	town plan, street map
платить / заплатить (за что)	to pay (for)
платить / заплатить наличными	to pay (in) cash
площадь	(town) square
подарок	present, gift
подержанный	second-hand
подземный переход	underpass, subway
пожарное депо	fire station
покупатель	buyer, purchaser; customer
покупать / купить	to buy, to purchase
получить	to receive
послать письмо	to send / post a letter
почта	post office
почтовый ящик	postbox, pillar box
прилавок	counter
примерочная	fitting / changing room
примерять	to try on
продавать	to sell
распродажа	(clearance) sale
ресторан	restaurant
рыбный магазин	fish shop, fishmonger's (shop)
рынок	market
светофор	(set of) traffic lights
синагога	synagogue
скамья	bench, seat
скидка	discount, (price) reduction
собор	cathedral
стадион	stadium
статуя	statue
стоять	to cost
стоянка машин	car park
стоянка такси	taxi-rank
стоять в очереди	to queue up (for)
театр	theatre
торговаться (с кем-л.)	to bargain / haggle (with)
торговый центр	shopping centre
тротуар (мостовая)	pavement
тупик	dead end, blind alley
угол	corner
узкий	narrow
улица	street
универмаг	department store
универсам	supermarket
уставать	to get / grow tired
фонтан	fountain
цена	price, cost

церковь	church
цирк	circus
чек (банковский)	cheque
чековая книжка	chequebook
широкий	wide, broad
эскалатор	escalator
этаж	floor, storey
ювелирный магазин	jeweller's (shop), jewellery shop

Специальными вопросами называются такие вопросы, которые относятся к отдельным членам предложения и начинаются с вопросительного слова. Так, вопрос, относящийся к именной части сказуемого, начинается с вопросительного слова **what? что?**:

What is this? Что это такое? It is a pen. Это ручка.

Вопросительное слово **what?** означает также *кто?*, если именной частью сказуемого является существительное, обозначающее профессию, социальное положение, партийную принадлежность:

What are you? Кто вы (по профессии)? I am a teacher. Я преподаватель.

Вопросительное слово **what** означает *какой (какая, какое, какие)*, если оно стоит перед существительным:

What book is this? Какая это книга? It is Anna Karenina. Это „Анна Каренина“.

Как видно из примера, вопрос такого типа не является вопросом о качестве предмета, и ответом на него не может быть определение, выраженное качественным прилагательным. Для того, чтобы задать вопрос о качестве, употребляется словосочетание **What kind of ... ? какого рода (вида) что за... ?**

Вопросительное слово **where? где?, куда?** употребляется в вопросах, относящихся к обстоятельству места: **Where is the book? Где книга? It is on the table. Она на столе.**

Вопросы и задания:

1. Прочтите текст и ответьте на вопросы:

1. Is the city life stressful? Why?
2. Would you like to change the place you live?

Lots of people prefer living in cities rather than in the countryside because it is often easier to get good education and find a well-paid job. Besides, there is usually a wide choice of public transport, so you don't need to own a car, which is necessary when you live in the countryside. What is more, there are a lot of interesting things to do and places to see. If you live in the village, you have almost nowhere to go, but if you live in the city, you can eat in good restaurants, visit museums, and go to the theatre. All in all, city life is full of variety, and you will never feel bored.

However, some people choose to live in the countryside because living in a city is often very expensive. It is particularly difficult to find good cheap accommodation. Public transport is sometimes crowded in the rush hour, and even the parks can become very crowded especially on weekends when it seems that every city-dweller is looking for some open space or green grass. On the contrary, the air in the countryside is very clean and there are no noisy crowds, so living in the country can be useful for your health. Last of all, despite all the crowds, it is still possible to feel very lonely in a city because people often don't know their neighbors whereas in the countryside people know each other and you have lots of friends.

2. Расскажите о своем городе, используя план и ключевые слова:

Introduction.

- Name of the place you live in.
- Its location.
- How old it is.

Main part.

- Size of the place.
- Population.

- Jobs.
- Buildings.
- Transport.
- Shops.
- Education.
- Industries.
- Entertainment.

Conclusion.

- Opinions (your own /official /your relatives and friends).

Key Words: a political, cultural and scientific center; the capital of; a cathedral; a church; settlers; a fortress; a palace; pedestrians; leisure time; sights; a library; ancient; landmark; modern; to challenge; royal; origin; industrial; a house; an apartment / a flat; a block of flats; a mansion; a cottage; a semi-detached house; heavy traffic; traffic jams; to move.

3. Составьте свои собственные предложения со словами:

- *ancient* – древний;
- *historic* – исторический;
- *attractive* – привлекательный;
- *lovely* – милый;
- *bustling* – шумный, суетливый;
- *contemporary* – современный;
- *lively* – оживленный;
- *picturesque* – живописный;
- *charming* – очаровательный;
- *touristic* – туристический;
- *dull* – тусклый;
- *boring* – скучный.

4. Переведите диалог:

Renat: Hi, Alina. It's nice to see you. How are you?

Alina: Hi, Renat. I'm fine, thank you. And how are things with you?

Renat: I'm very well. Natalia Ivanovna asked me to tell you about the Friday essay.

Alina: Which Friday essay?

Renat: Well, last time we had Russian, she set us creative home work: to write an essay about your city. As you were absent, you probably don't know about it.

Alina: Ah, I see. Thanks for telling me. I will prepare a nice piece of work. I like writing essays.

Renat: As for me, I don't. If you helped me, that would be great.

Alina: No problem. What aspects of the city do we need to cover in this essay?

Renat: She said we should write a little bit about its history, some sentences about its sights and a couple of words about your personal attitude towards the city.

Alina: I see. At first we need to write the opening lines. For example, the city where I live is situated in the North Caucasian District of Russia. It derived its name from the fused Russian words "five mountains". The city indeed is surrounded by five peaks of the Beshtau Mountain.

Renat: These are good lines for the beginning.

Alina: Further on we can mention that our city is one of the oldest spa resorts in Russia having 50 different mineral springs.

Renat: Another point is that a famous Russian writer Mikhail Lermontov was shot at Pyatigorsk.

Alina: Yes, that can be also mentioned. What about the history of the city?

Renat: All I know is that Peter the Great was the first to notice and to foster the earliest scientific studies of Pyatigorsk mineral springs. At the end of the 18th century on top of Mount Mashuk the first settlement was founded.

Alina: That's quite enough about the history of the city.

Renat: More than that, we should mention that these mineral springs are found not only in Pyatigorsk, but in other surrounding cities, such as Yessentuki, Kislovodsk, etc.

Alina: What about the sights? What else do we have except the springs?

Renat: Well, there is the State memorial estate of Mikhail Lermontov, which was founded in 1973, the Aeolian harp, Diana's grotto, the Necropolis at the Mashuk Mountain foot, and many other places of interest.

Alina: To conclude we need to express our own attitude towards the city. What can you say?

Renat: First of all, I really like this city and I'm happy to be born and raised here. Secondly, I'm proud to be living in the city where many prominent people have lived at certain stages of their life.

Alina: Who do you mean?

Renat: I know that Pyatigorsk has often been visited by Pushkin, Glinka, Tolstoy, Shalyapin, Griboyedov

Alina: I see. That information will result into an excellent and well-structured essay.

5. Переведите:

There are many beautiful cities and towns in the world. I would like to visit some of them, to see with my own eyes what I have read or heard about. But there is no place like home. I love my native city. I was born here and live with my parents. It's not the capital, but it is a wonderful place to live.

My city is old and modern at the same time. It is old because it was founded in the 11th century. At that time its streets were narrow, dark and dirty. Now my city looks modern because of its architecture. Almost all the buildings were built after the war. The streets and avenues are wide and clean.

I live in the main street. It is the widest street in the city. A lot of cars, buses and trolley-buses run fast along it. If you want to see the places of interest in our city, you can walk along the main street. It leads to the main square. It will be a short trip, but you can see a lot: a cinema and a concert hall, an art gallery and museums, a stadium, a zoo and a large park.

Our art gallery is next to the main post office. Opposite the post office there is a modern hotel. If you turn to the left, you can see a theatre. And in front of the theatre there is a museum of history and culture. Walk two blocks and you'll come to a monument to our famous writer and a fountain in the park. If you want to visit our zoo, take a bus and get off on the third bus stop. Not far from the traffic lights you will see the entrance to the zoo. Near it there is a circus. Children and tourists can't but visit it. They admire funny clowns, tamed animals, miracles and magic. There are only some churches in our city. Every evening we can hear the sound of the bells.

Just come and see everything with your own eyes. It is better to see than to hear.

6. Ответьте на следующие вопросы:

A

- | | |
|----------------------------|-------------------------------------|
| 1. Is this a text? | 9. Are these pencils long or short? |
| 2. Is that a note? | 10. Is this a map or a plan? |
| 3. Is that note long? | 11. Is this a note or a text? |
| 4. Are these pens? | 12. Is it a tie or a cap? |
| 5. Are those pencils? | 13. Is it his or my tie? |
| 6. Are those pencils good? | 14. Is his name Nick or Pete? |
| 7. Is this a cap? | 15. Are those books thick or thin? |
| 8. Is that a tie? | 16. Is this page ten or page nine? |

B

1. What are you?
2. What is your wife?
3. What is her name?
4. What is your name?
5. What kind of pupil is your son?
6. Who is your friend?
7. Who is your wife?
8. Who is this man?
9. Who is this girl?
10. Whose wife is Mary?
11. Where are our books?
12. Whose books are these?

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 6.

Практика речи: **Человек и его характер.**

Грамматика: **Указательные местоимения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Why should you know your personality and character traits? Because they are big predictors of your behavior and attitude in life.

The world we live in is different from what it was ten, five, or even one year ago. Thanks to social media, easy to use communication tools, and global migration, the pool of possibilities and available information to browse through is constantly expanding.

Without a clear idea of one's own preferences, making the 'right choice' can be extremely difficult, and confusing. Knowing the environments in which our personality traits can serve our best interests will help decrease this 'paralysis by analysis' state that many might fall into.

Personality is unique to each individual, and knowing what makes us, 'us', can lead to more life satisfaction, better life choices, and overall success, in both personal and professional spheres.

While character and personality are both used to describe someone's behaviors, the two examine very different aspects of that individual. That's because personality is more visible and easier to spot, while character is revealed through time, with varying situations.

In more concrete terms:

"Personality is easy to read, and we're all experts at it. We judge people [as] funny, extroverted, energetic, optimistic, confident — as well as overly serious, lazy, negative, and shy—if not upon first meeting them, then shortly thereafter. And though we may need more than one interaction to confirm the presence of these sorts of traits, by the time we decide they are, in fact, present we've usually amassed enough data to justify our conclusions.

Character, on the other hand, takes far longer to puzzle out. It includes traits that reveal themselves only in specific—and often uncommon—circumstances, traits like honesty, virtue, and kindness." (Lickerman, 2011)

Указательные местоимения

Местоимения **this** и **these** указывают на лицо или предмет, находящиеся близко к говорящему, а местоимения **that** и **those** указывают на лицо, предмет или действие, отдаленные по месту или по времени от говорящего.

These books are old. Эти книги старые.

This car is too expensive. Этот автомобиль слишком дорогой.

This house is bigger than that house. Этот дом больше, чем тот.

That man is our teacher. Тот человек — наш учитель.

This is my house and that is yours. Это мой дом, а то — твой.

Местоимение **one**, (во множественном числе — **ones**) используются, как заменители существительных, обозначающих предметы, чтобы не повторять их два раза:

This book is more interesting than that one. Эта книга более интересна, чем та.

These tomatoes are fresher than those ones. Эти помидоры более свежие, чем те.

Вопросы и задания:

1. Переведите текст и определите свой тип характера:

Personality type code stands for a preference in your style of thinking or behaving.

I/E: Introversion or Extraversion

The Introversion/Extraversion dimension describes how a person manages their energy.

Introverts are energized by spending quiet time alone or with a small group. They tend to be more reserved and thoughtful.

Extraverts are energized by spending time with people and in busy, active surroundings. They tend to be more expressive and outspoken.

S/N: Sensing or iNtuition

The Sensing/Intuition dimension describes how an individual processes information.

Sensors focus on their five senses and are interested in information they can directly see, hear, feel, and so on. They tend to be hands-on learners and are often described as "practical."

Intuitives focus on a more abstract level of thinking; they are more interested in theories, patterns, and explanations. They are often more concerned with the future than the present and are often described as "creative."

T/F: Thinking or Feeling

The Thinking/Feeling dimension describes how people make decisions.

Thinkers tend to make decisions with their heads; they are interested in finding the most logical, reasonable choice.

Feelers tend to make decisions with their hearts; they are interested in how a decision will affect people, and whether it fits in with their values.

J/P: Judging or Perceiving

The Judging/Perceiving dimension describes how people approach structure in their lives.

Judgers appreciate structure and order; they like things planned, and dislike last-minute changes.

Perceivers appreciate flexibility and spontaneity; they like to leave things open so they can change their minds.

2. Соедините слова левой колонки с их краткой интерпретацией в правой:

Below you will find a brief interpretation of each personality trait.

- | | |
|-----------------------------------|---|
| 1. Agreeableness | a. You appear to be an introvert -- less socially outgoing and more reserved than most other people. Introverts lack the exuberance, energy, and activity levels of extraverts. They tend to be quiet, low-key, deliberate, and less involved in the social world. Their lack of social involvement should not be interpreted as shyness or depression. Introverts simply need less stimulation than extraverts and more time alone. |
| 2. Openness to Experiences | b. You may have little self-discipline, do not act dutifully, and rarely aim for any kind of achievement. You may prefer spontaneous over planned activities or behavior. People often act impulsively, which may land them into trouble more than once. They may also struggle with success and achievement in school, work, or in their relationships. |
| 3. Extraversion | c. People tend to have more conventional and traditional interests. You likely prefer the plain, straightforward, and obvious over the complex, ambiguous, and subtle. People tend to regard the arts and sciences with suspicion, believing these endeavors of little practical use. Closed people prefer familiarity over novelty, and tend to be more conservative and resistant to change. |
| 4. Emotional Stability | d. You are suspicious and antagonistic towards others. Disagreeable individuals place self-interest above getting along with others. They are generally unconcerned with others' well-being, and are less likely to extend themselves for other people. Sometimes their skepticism about others' motives causes them to be suspicious, unfriendly, and uncooperative. |
| 5. Conscientiousness | e. You likely tend to experience negative emotions, such as anger, anxiety, or depression frequently. You may be more emotionally reactive and vulnerable to stress than most others. People are more likely to interpret ordinary situations as threatening, and minor frustrations as hopelessly difficult. Their negative emotional reactions tend to persist for unusually long periods of time, which means they are often in a bad mood. These problems in emotional regulation can diminish a person's ability to think clearly, make decisions, and cope effectively with stress. |

3. Переведите слова, описывающие черты характера:

Character Trait Examples

The old expression that actions speak louder than words is very true when it comes to character traits. You learn about people's character by watching how they interact with the world. There's an endless array of character traits that can be used to describe yourself or others, we've provided a selection of 90 character trait examples here.

Values

Some character traits show a person's underlying values or beliefs:

- Generosity
- Devotion
- Loving
- Kindness
- Sincerity
- Self-control
- Peacefulness
- Faithfulness
- Patience
- Determination
- Persistence
- Adventurous
- Fairness
- Cooperation
- Tolerance
- Optimism
- Spirituality

Dark Side

No one is perfect and we all have a darker side. Some character traits that have negative connotations include:

- Dishonesty
- Disloyalty
- Unkindness
- Rudeness
- Disrespectfulness
- Impatience
- Greed
- Pessimism
- Cruelty
- Unmercifulness
- Narcissism
- Pettyness
- Quarrelsome
- Selfishness
- Unforgiving

Leadership

How about a leader or someone who likes to be in charge? We might look for the following character traits in a boss:

- Dominance
- Confidence
- Persuasiveness
- Ambitiousness
- Bossy
- Resourcefulness
- Decisiveness
- Charisma
- Authority
- Enthusiasm
- Proactive

Children

Then, there are the kids. Their characters may not be fully developed but there are some inherent traits that are associated with children:

- Playfulness
- Active
- Wild
- Funny
- Rough
- Talkative
- Smart
- Shy
- Lively
- Impatient
- Stubborn

4. Переведите на английский язык, обращая внимание на употребление активной лексики урока:

1. Это черный карандаш. 2. Этот портфель черный. Он плохой. Дайте мне тот портфель, пожалуйста. 3. Это — шапка. Возьмите эту шапку. 4. Дайте мне спичку, пожалуйста. 5. Дайте Джейн эти карандаши. 6. Дайте мне эти ручки и этот портфель. 7. Возьмите эти плохие спички. Дайте мне ту спичку, пожалуйста. 8. Это ручка. Это черная ручка. Эта ручка черная. 9. Это портфель. Это мой портфель. Этот портфель толстый. 10. Бен, дай мне ту тонкую ручку. 11. Эта квартира чистая. 12. Это чистая квартира. 13. Дайте Бену эти ручки и карандаши. 14. Семь карандашей, пять страниц, десять фильмов, девять черных шапок.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 7.

Практика речи: Мои друзья.

Грамматика: Личные местоимения в именительном падеже.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Let's be honest, there are times when you want to know how to make friends. Here are some steps and tips to help you overcome these obstacles.

Spend more time around people. Don't be mean; you do not want to lose friends. If you want to make friends, you first need to put yourself out there somehow in order to meet people. If you're still in school, sit somewhere with other people. It doesn't have to be the «popular» table, or a crowded one, but one with at least two other people. The popular kids won't matter when you're older, but a true friend will be there for you forever. Remember, friends seldom come knocking on your door while you sit at home playing computer games. Populars aren't always going to be mean to you. They just need to know you a little better.

Join an organization or club with people who have common interests. You don't necessarily need to have a lot of common interests with people in order to make friends with them. In fact, some of the most rewarding friendships are between two people who don't have much in common at all, but if you like a specific topic, try searching for just a location. It's a great way to meet new local people! Social networking sites such as Facebook, Twitter and Google+ are great way to meet new people and learn more about the people you meet. When you are chatting just say are you on Facebook? or what is your name on Twitter? A church, Masjid (mosque) or other house of worship is a great place to start since you

have at least a religious faith in common. Just remember to be safe on the internet, you don't know who is actually on the other end most of the time.

Join a sports team. A common misconception about this is that you have to be really good at playing a particular sport in order to make friends with others on the team, but not all teams are so competitive. As long as you enjoy the sport and support your teammates, joining a local team with a laid-back attitude could be a great way to make new friends. But a sports team isn't the only way. If you play instruments or sing, try joining a band or choir.

Talk to people. You can join a club, go to school, or go to church but you still won't make friends if you don't actually talk to people. By the same token, you don't have to be involved with an organization to be social, and any time you talk to someone, you have a chance at making a lasting friend. You can talk to anybody: the clerk at the video store, the person sitting next to you on the bus, or the person in front of you in the lunch line. Don't be too picky. Most conversations will be a dead-end of sorts, when you may never talk to that person again, or you just remain acquaintances – but once in a while you'll actually make a friend.

Make eye contact and smile. If you have an unfriendly countenance, people are less likely to be receptive to your friendship. Try not squinting (get some glasses), looking bored, frowning or appearing blankly deadpan, folding your arms (this practically screams «don't talk to me») or hanging out in a corner; such habits may make you look troubled or disinterested.

Start a conversation. There are many ways to do this; a comment about your immediate environment (The weather is a classic: «At least it's not raining like last week!»), a request for help («Can you help me carry a few boxes, if you have a minute?») or «Can you help me decide which one of these is a better gift for my mom?») or a compliment («That's a nice car.» or «I love your shoes.»). Follow up immediately with a related question: Do you like this warm weather? What kinds of gifts do you normally buy for your mom? Where did you get shoes like that?

Introduce yourself at the end of the conversation. It can be as simple as saying» Oh, by the way, my name is...». Once you introduce yourself, the other person will typically do the same. Remember his or her name! If you show that you remembered things from your past conversation(s) with the person, not only will you look intelligent but he or she will see that you were paying attention and are willing to be a true friend.

Личные местоимения в именительном падеже употребляются в функции подлежащего.

В английском языке имена существительные имеют только два падежа: **притяжательный** падеж, в котором существительные принимают особое окончание, и **общий** падеж, в котором существительные не имеют никаких окончаний, подобно тому, как нет окончаний у существительных в именительном падеже в русском языке:

Pete (Пит, Петр)

pen ручка

В английском языке существительные в общем падеже могут употребляться в функциях подлежащего и прямого дополнения (всегда без предлога), косвенного и предложного дополнений, обстоятельства (как правило с предлогом), определения (как с предлогом, так и без него).

Лицо	Число	
	Единственное	Множественное
1-е	I я	we мы
2-е	you (ты) вы	you вы
3-е	he он	they они
	she она	
	it он, она, оно (о вещах)	

Личные местоимения 3-го лица ед. числа в английском языке различаются по роду:

he — местоимение мужского рода — заменяет, как правило, существительное, обозначающее существо мужского пола;

she — местоимение женского рода — заменяет, как правило, существительное, обозначающее существо женского пола;

it — местоимение среднего рода — заменяет существительное, обозначающее неодушевленный предмет, животное, если его пол не имеет значения для говорящего, а также существительное **baby** (маленький ребенок, дитя).

Местоимение **they** рода не имеет и заменяет как одушевленные, так и неодушевленные существительные во мн. числе.

Вопросы и задания:

1. Выполните тест: Are You a Good Friend?

1. **You bought a nice pair of shoes last week. Your friend has bought the same shoes. What do you say?**
 - A. 'Oh, great. Now we both look fantastic!'
 - B. 'How could you buy the same shoes?'
 - C. I don't care if we've got the same shoes or not.'
2. **Your results in the geography test were much better than your friend's. What do you say?**
 - A. 'Oh, I'm sorry!'
 - B. 'Don't be sad. Next time we'll prepare for the test together.'
 - C. 'Why didn't you work harder?'
3. **Someone is laughing about your friend. He/She isn't there. What do you do?**
 - A. Tell him/her to stop at once.
 - B. You don't say anything. It's not your problem.
 - C. You tell your friend so that he/she can do something about it.
4. **Your friend's cat has died. What do you say?**
 - A. 'That cat was very old.'
 - B. 'Oh, I'm so sorry. That little cat was so funny.'
 - C. 'Don't be sad. You'll get another one soon.'
5. **You've heard from a boy/girl from your class that your friend has got a problem.**
 - A. My friend should tell me all his/her problems.
 - B. I don't care if my friend talks about her problems or not.
 - C. My friend can tell me what he/she wants.
6. **Your friend has broken your favourite CD. What do you say?**
 - A. 'It's OK. I've listened to it a lot.'
 - B. 'You're stupid! Couldn't you be more careful?'
 - C. I really liked it. Could you buy me another CD?'
7. **Your friend has changed his/her hair colour. It's green now. You think it looks terrible. What do you say?**
 - A. Nothing.
 - B. 'I'm sorry but I don't like it very much.'
 - C. 'Oh, how nice.'
8. **Your friend needs some money and he/she asks you. He/she still owes you money from last week.**
 - A. You give it to him/her and don't say a word.
 - B. You don't give him/her any more money.
 - C. First you tell him/her that he/she still owes you money. Then you give it to him/her.

Check your results here:

Mostly 1 You're such a great friend.

Mostly 2 You should be a bit nicer towards your friends sometimes.

Mostly 3 Why don't you try to be a better friend? Life is much easier then.

2. Переведите и разыграйте диалоги:

A.

Marina	Hello, Masha!
Masha	Hello, Marina!
Marina	Do you have some free time this weekend? I am organizing a party for my friends and would like to invite you!
Masha	It would be nice! What do you plan to do?
Marina	Well, I think, we could watch TV and discuss the latest news. Then we could go for a walk, as the weather is going to be nice on this weekend. What do you think?
Masha	Sounds nice! What about going to a disco? I adore dancing.

Marina	I know that. I think our friends will have nothing against it. We agreed to meet tomorrow at 4 p.m. Will this time be convenient for you?
Masha	O.K. I will come. Thank you!
Marina	See you tomorrow!

B.

Oleg	Who is that young man? I often see you together at the university. Do you study in the same group?
Denis	No, we are best friends. His name is Yura.
Oleg	How did you get acquainted?
Denis	We went to the same school. We've known each other for ages!
Oleg	You really look very much alike. He also has short dark hair. You have a similar style in clothes. I can easily say you play sports.
Denis	You are right! We want to be strong and look handsome.
Oleg	Yura looks really very attractive. What is he like?
Denis	He is an easy-going person and can easily make friends with anyone.
Oleg	I've seen him once communicating with a group of people in the computer class downstairs.
Denis	Computers are his hobby. He can spend hours in the virtual world of computer games.
Oleg	Do you have the same hobby?
Denis	I like the Internet more. I often find there a lot of interesting information. But what we do together in the Internet is making friends with interesting people all over the world!
Oleg	You seem to be close friends and understand each other very well.
Denis	Yes, I am glad I have such a friend as Yura.

3. *Расскажите о своем друге и обсудите в группе:* Boys are better friends than girls.

FRIENDSHIP AND MY BEST FRIEND

According to the dictionary friendship is a feeling and behaviour that exist between people, but what these feelings are and what this behaviour is everyone should decide for himself. I consider that friendship is a gift that's why I highly appreciate it. I think it is hard to find a close friend because people are unique creatures of nature, all of them have their own habits, opinions and judgments which differ from others.

It makes sense to say that friendship can be compared to a tree. Its seed should find good soil and under favourable conditions it will grow into a tree. As the years go by the tree stands firmer and firmer on the ground and if it is strong enough it will survive all the storms and winds, but to help it we should take care of it and love it.

In my opinion lucky are the people who have real friends. As for me I'm happy to have lots of friends, some of them are close, some are less, but all of them make my life interesting and enjoyable and I can't imagine my life without them, because friendship means very much for me. Being friends means making allowances for the other person's faults, being tolerant to each other moods. The most important thing about friends for me is being able to share secrets, to tell each other your problems and share your worries, to help each other out.

An ideal friend should possess such qualities as honesty, sincerity, faith, tolerance and respect in attitude to you. A friend is a person who can help you in no time, lend you a hand, whom you can wake up in the middle of the night just to say you feel worried or who is eager to do everything for you waiting nothing in return, who supports you in all your beginnings and who will never betray you.

It doesn't matter your best friend is a girl or a boy. I think that her or his soul, character and attitude to you are considerably more important. Some people think that a boy-friend can never spread false stories about you or tell your secrets to the entire world, but to my mind it depends on his moral qualities. I knew one boy who began to spread stories about me, saying I was dishonest, unreliable when we broke our

relations, but I still actually believe in friendship between fellows and girls, that's why I have equal amount of boys and girls among my close friends.

But in my opinion it isn't an easy thing to be a true friend and before somebody can name you his best friend you should prove your friendship. To my mind everyone can have only one or two true friends, because a friend to all is a friend to none. You are interested in your friend with all his positive and negative traits of personality and your friend in his turn can understand and forgive you everything. You shouldn't tell a lie to your friend, there mustn't be hypocrisy in your speech and even in thoughts. Before telling your friend something, before doing anything you should think a lot and guess what kind influence it will render on him and on his life.

I'm sure you will agree that nowadays there are various ways of acquaintance. Some people make friends when they are in guests or on weddings, others prefer to find friends with the help of newspapers or the Internet. Somebody can get acquainted with his future friend when he even doesn't expect it, for example, when he simply walks in a park or goes anywhere by public transport.

What about me I have known my best friend Nelly almost all my life, but I can never forget our first meeting. It was in summer when our families decided to rest in the south together.

When we drove up to their house my attention was attracted by a little tidy girl in a rose dress, but I can't say that my first impressions were the same as my opinion about her now, because meeting people for the first time we always make a judgment based on their appearance though the proverb tells us not to make such a mistake. At first she seemed to me so correct, obedient and shy that I didn't like her, but when we began to communicate closer I understood I was mistaken. I think it makes sense to say that when we returned home we were loyal friends.

Today she has changed a lot but we are still best friends and now I think Nell is a very charming and pretty seventeen-year-old girl. She isn't tall and I can't even say that she is of average height but she is always smart and elegant. She is the owner of a blunt nose, large expressive green eyes and radiant smile that immediately makes people smile in return. Her blond hair and sort voice make her similar to a little beautiful princess from a fairy-tale.

My friend likes casual clothes. Nell hates skirts and formal blouses, but adores tight-fitting trousers and casual T-shirts. She prefers low-heeled shoes to high-heeled, because they are more comfortable to her mind.

I believe that Nelly is a very amazing girl, because she differs from other people. When she was about twelve she became a real tomboy, she communicated only with boys except me, she liked to play rough and boys' games and she even decided to go to the army when she would come of age. All her friends and relatives tried to dissuade her and at least she agreed, but frankly speaking, I can't understand her desire even now, though in general we are very alike.

It's true that Nelly is a very enthusiastic and active person, you can hardly find her sitting at one place without doing anything but in spite of it she constantly has no free time. I should say I can never be bored; my friend keeps company for me, because she is so cheerful and joyous. She is responsible and original, I think. She can never refuse if I need support or a piece of advice, she is always eager to help me and to calm me with the help of a tender word.

To my mind Nell is an intelligent, skillful and diligent girl, that's why her success in study is brilliant. I'd like to add that she is a great daydreamer, because she has always got her head in the clouds and she is always dreaming about something.

But like other people she isn't an ideal. Sometimes she is too lazy and stubborn and I dislike it a bit. She is rather impatient, because she can't wait for long. But these features of her character don't matter much for me; I try not to pay attention to them because in general she is a wonderful person, whom I worship a lot.

At these rare times when we see each other we like to attend cinema or central park, but most of all we like to talk. When we meet our mouths are never close because we can speak for hours, I can discuss with my best friend such problems that I can't discuss with my parents. We speak about fellows and our relations with them, we discuss our problems with parents and share our thoughts and dreams. It doesn't mean that I can't say about all these things to my mother, but I know that nobody can understand me better than Nell.

Nelly often has troubles and problems with her parents and it is another thing that worries me. I know her parents very well and to my mind they are wonderful people, but sometimes my friend can be rude to them and as a result they quarrel, when she tells me about such quarrels I can't take her side because I don't approve her behaviour, that's why I prefer to keep silence in such situations.

To my mind thoughts, opinions and habits of your friend can influence you a lot, but they should not destroy your own personality, they shouldn't influence you if you don't want it. I'm happy that both of us understand it. And it goes without saying that I like Nelly with all her positive and negative features of character and admire her a lot.

4. Составьте диалоги по ситуациям, проинсценируйте их.

- You come to your friend and he's having a very substantial supper. He invites you to share it but it's too heavy for you. Ask for smth light.
- It's Sunday and you and your room-mate make up your minds to cook dinner at home. Discuss the menu and the foodstuffs you have.
- You and your friend are first year students. One lives at home, the other – at the hostel. Speak about your meals.
- Your family is having dinner when your friend calls on you. Invite him to the table and offer smth to eat.

5. Переведите следующие предложения на английский язык:

1. Эта девушка — моя сестра. Ее зовут **Мэри**. Она **инженер**. 2. Ваш друг **инженер** или **рабочий**? — Он **инженер**. Он хороший **инженер**. 3. Кто вы? — Я **рабочий**. 4. Чей сын **пионер**? 5. **Кто** ваша сестра? — Моя сестра Бетти. — **Кто** она? (по профессии). — Она преподавательница. 6. Где ваш преподаватель? — Он **здесь**. 7. Моя сестра сейчас в Минске. Моя подруга тоже **там**. 8. Петр и Анна в Киеве? — Да, они сейчас **там**. — **Их** сын тоже в **Киеве**? — Нет, он сейчас **здесь**. 9. **Кто** эта девушка? — Она моя сестра. 10. **Кто** эта девушка? — Она инженер. 11. Этот человек врач? — Да. — **Как его фамилия**? — Его фамилия Петров. 12. **Кто** ваша жена? — Она **инженер**. 13. **Кто** этот мальчик? — Он мой **сын**. 14. **Кто** этот человек? Он ваш друг? 15. **Кто** этот человек? Он врач или инженер? 16. **Кто** эта девушка? Она ваша сестра? 17. **Кто** эта девушка? Она студентка или преподавательница? 18. **Наша** квартира хорошая. Она большая и чистая. 19. **Какого** цвета те двери? — Они белые. 20. **Чья** это квартира? — Это **их** квартира. 21. **Какая** это книга? — Это толстая книга. 22. **Какие** это тетради? — Это тонкие тетради. 23. **Какая** это комната? — Это большая комната. 24. Где ваши сестры? — Они дома.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 8.

Практика речи: Новые знакомства. Речевые формулы знакомства и представления. Формы обращений. Формы приветствия. Речевые формулы прощания: официальные и неофициальные.

Грамматика: Притяжательные местоимения.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Если **обращаются к человеку**, не называя его имени или фамилии, то возможны следующие формы обращения:

Dear Sir! Уважаемый сэр!

Dear friend! Дорогой друг!

Young man! Молодой человек!

Gentlemen! Господа!

Обращение **Mister** (мистер, господин) сокращенно пишется **Mr** и употребляется только вместе с фамилией или должностью лица мужского пола.

Mr Chairman! Господин Председатель!

Dear Mr President! Уважаемый господин Президент!

Mr White! Господин Уайт!

Mr Ivanov! Господин Иванов!

Вежливой формой обращения служит также слово **Sir** сэр, в случае, когда имя того, к кому обращаются, неизвестно.

Thank you, sir! Спасибо, сэр.

Перед именем или фамилией девушки или незамужней женщины употребляется слово **Miss** (мисс).

Miss Mary. Мисс Мэри.

Miss Blake. Мисс Блейк.

Вежливой формой обращения к девушке или молодой женщине могут быть слова: **Young lady.** Юная (молодая) леди (девушка).

Meet this young lady. Познакомьтесь с этой девушкой.

Перед фамилией замужней женщины употребляется слово

Missis (сокращенно **Mrs**) миссис, госпожа.

Mrs Jones! Госпожа Джоунс!

В последнее время форма **Ms** стала употребительной при обращении как к замужней женщине, так и к девушке или молодой женщине. Вежливой формой обращения к женщине, когда не называют ее по фамилии, служит слово **Madame.**

При обращении к группе мужчин и женщин употребляются слова:

Dear friends! Дорогие друзья!

Ladies and gentlemen! Дамы и господа!

How do you do? Здравствуйте. Ответ такой же — **How do you do?**

Hello! Hallo! Здравствуй! Ответ тот же самый — **Hello!**

Hi, Nick! — Привет Ник! (приветствуя друзей или знакомых) Ответ такой же — **Hi!**

Good morning! Morning! Доброе утро!

Morning, sir! Доброе утро, сэр!

Good morning, dear friends! Доброе утро, дорогие друзья!

Good afternoon! Добрый день!

Good, afternoon, Madame! Добрый день, мадам!

Good evening! = Evening! Добрый вечер!

Good evening, Ladies and Gentlemen! Добрый вечер, дамы и господа!

How do you do, Mr Brown? Nice to meet you here. Здравствуйте г-н Браун. Рад встретить вас здесь.

Goodbye! До свидания.

Bye-bye! = Bye! До свидания!

So long! Пока!

Good-bye, ma'am. До свидания, мадам!

See you later! Увидимся позже!

See you soon. Come again! До скорой встречи. Приходите снова!

Расставаясь, англичане часто употребляют те же слова, что и при встрече. *Например:*

Morning! Evening! Good afternoon! До свидания!

Hope to meet you again. Надеюсь встретиться с вами опять.

We are not saying goodbye. Мы не прощаемся.

Good luck to you! Желаю вам удачи! — **Same to you!** И вам также!

Till tomorrow! See you tomorrow! До завтра.

Притяжательные местоимения отвечают на вопрос **whose?** чей? и обозначают принадлежность. Они имеют формы, соотносящиеся с личными местоимениями.

Личные местоимения	Притяжательные местоимения	
I	my	мой
you	your	ваш
he	his	его
she	her	ее

it	its	его, ее
we	our	наш
you	your	ваш
they	their	их

Эта форма притяжательных местоимений называется **присоединяемой**, поскольку она употребляется только в функции определения к существительному и всегда стоит перед ним. Существительное, перед которым стоит определение, выраженное притяжательным местоимением, не может иметь артикля:

This is **my** bag. Это **мой** портфель. That is **his** pen. Это **его** ручка.

Если перед существительным стоят другие определения, то притяжательное местоимение предшествует всему словосочетанию: Where is **your new red** pencil? Где ваш новый красный карандаш?

Вопросы и задания:

1. Объясните правила написания сокращенных обращений.

2. Ответьте на вопросы:

What words do we use:

1. before the name (surname) of a man when we address him?
2. when we address a man and we don't know his name?
3. before the name of a married woman when we address her?
4. before the name of an unmarried woman or a young girl?
5. when we address a girl or a young woman?
6. when we address a group of guests (men and women)?

3. Ответьте на вопросы:

1. How can we greet our colleagues and what do they say in answer to our greeting?
2. How do we greet our friends and what do they say in answer to our greeting?
3. What are the forms of greetings in the morning, in the afternoon, in the evening?
4. What words do we say when parting?
5. What do we say when parting in the morning, in the afternoon, in the evening?

4. Переведите на английский:

1. Как поживаете, г-н Браун? Мы счастливы принимать вас в нашем доме.
2. Спасибо за приглашение!
3. Дорогие гости! Добро пожаловать в наш город!
4. Добрый вечер, дамы и господа!
5. Дорогие гости! Мы рады видеть вас в нашем ресторане!

5. Дайте возможные ответы:

1. Good morning, Mr. Brown! — _____
2. Good afternoon, students! — _____
3. Good night, mom! — _____
4. How are you? — _____
5. How do you do? — _____
6. Thanks a lot. — _____
7. Hi, how are you? — _____
8. What is your name? — _____
9. Are you a student of our University? — _____
10. What department do you study at? — _____

6. Переведите на английский язык:

1. моя книга; 2. наши куклы; 3. твоя ошибка; 4. их квартира; 5. моя сумка; 6. ваш журнал; 7. наш учитель; 8. твой карандаш; 9. его друг; 10. их дети

7. Какое местоимение выбрать?

- 1.... books are on the table, (we, our)
- 2 dress is on the chair, (she, her)
- 3 son is at school, (they, their)
- 4 teacher is at the table, (we, our)
5. The walls of the room are white.... walls are white (it, its)
- 6 house is large, (he, his)
- 7 pen is bad. (you, your)
- 8 dress is long (she, her)
- 9 book is interesting. (I, my)
- 10.... pencils are black, (we, our)

8. Переведите на английский язык:

1. Это моя комната.
2. То упражнение короткое.
3. Эти сумки новые.
4. Те карандаши плохие.
5. Эта девочка умная.
6. Этот парк старый.
7. Это английский журнал.
8. Эти комнаты чистые.
9. Пётр — мой друг.
10. Он очень хороший друг.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 9.

Практика речи: Письмо другу.

Грамматика: Предлоги места и направления.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Полезные слова-связки

then – затем

after it/that – после этого / того

though – хотя

so – итак, поэтому

that's why – поэтому, вот почему

besides – кроме того

nevertheless – тем не менее

anyway – в любом случае, так или иначе

fortunately – к счастью

unfortunately – к сожалению

Содержание письма зависит от тематики общения. Однако, чаще всего мы отвечаем на другое письмо. С этого и начнем.

- **How are you?** – Как дела?/ Как ты?
- **How is your family?** – Как твоя семья?
- **Thank you/Many thanks for your (recent/last) letter/postcard.** – Спасибо/Премного благодарен за (недавнее/последнее) письмо / открытку.
- **I hope you are well.** – Надеюсь, ты в порядке.
- **I was so surprised to hear that...** – Я был удивлен услышать, что ...
- **It was good / nice / great to hear from you again.** – Было хорошо / приятно / прекрасно получить весть от тебя снова.

Если давно не общались, подойдут следующие фразы:

- **It's ages since I've heard from you. I hope you're well/you and your family are well.** – Лет сто ничего не слышал от тебя. Надеюсь, ты в порядке/ты и твоя семья в порядке.
- **I'm sorry I haven't written/haven't been in touch for such a long time.** – Извини, что не писал/не поддерживал связь так долго.

В заключительной части основного текста выражается ваше отношение к другу и ваши дальнейшие ожидания. Например:

Give my best regards to your mum.

Передавай привет маме.

Write back soon.

Напиши мне поскорее.

Go write back as soon as possible. I am waiting for your letter.

Напиши мне как можно скорее. Жду письма.

Hope to hear from you soon.

Надеюсь вскоре получить от тебя весточку.

Looking forward to hearing from you.

Очень жду от тебя новостей.

Предлоги места

on [ɒn] — означает нахождение предмета на поверхности другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогом **на**:

My book is **on** the table. Моя книга **на** столе.

under [ˈʌndə] обозначает нахождение предмета под другим предметом и обычно переводится на русский язык предлогом **под**:

My book is **under** the table. Моя книга **под** столом.

in [ɪn] обозначает нахождение предмета внутри другого предмета, нахождение в замкнутом пространстве и обычно переводится на русский язык предлогом **в**:

My book is **in** my bag. Моя книга **в** портфеле.

at [æt, ət] обозначает нахождение предмета вблизи другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогами **у, около**:

I am **at** the table. Я **у** стола.

The teacher is **at** the blackboard. Преподаватель **у (около)** доски.

Предлоги направления и движения

to обозначает направление, движение предмета по направлению к другому предмету и обычно переводится на русский язык предлогами **к, в, на**:

Go **to** the blackboard! Идите **к** доске!

into составной предлог (**in+to**), обозначает движение предмета по направлению к другому предмету с проникновением внутрь его и обычно переводится на русский язык предлогом **в**:

Go **into** that room, please. Пойдите **в** ту комнату, пожалуйста.

Put your book **into** the bag. Положите свою книгу **в** портфель.

from обозначает движение предмета от другого предмета, иногда с поверхности другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогами **от, с, из, у**:

Take your book **from** Peter. Возьми свою книгу **у** Петра.

off обозначает движение предмета с поверхности другого предмета и обычно переводится на русский язык предлогом **с (со)**:

Take your book **off** the table. Возьмите вашу книгу **со** стола.

out of обозначает движение предмета изнутри другого предмета наружу и обычно переводится на русский язык предлогом **из**:

Go **out of** the room! Выйдите **из** комнаты!

Take your book **out of** the bag. Возьмите свою книгу **из** портфеля.

В силу своего значения, эти предлоги часто сочетаются с глаголами, обозначающими движение, перемещение в пространстве:

Go **into** that room. Пойдите **в** ту комнату.

Go **out of** the room. Выйдите **из** комнаты.

Вопросы и задания:

1. Раскройте скобки, употребив глаголы в нужном времени:

A LETTER FROM LONDON

Dear Alice,

Hi! I'm on holiday in London. I (stay) with my friend, Jane. She (live) in the centre of London, near Hyde Park. I (be) here since Saturday and I (already, do) _ lots of things. I (visit) the Tower of London, the British Museum and Madam Tussaud's. I (go) to Madam Tussaud's on Monday. It (be) terrible. When I (enter) the Chamber of Horrors, I (scream).

Yesterday Jane and I (go) shopping. I (want) to buy some souvenirs. But while I (pay) for a T-shirt, someone (steal) my bag. Luckily, I (spend, already) nearly all my money.

There (be) a lot of things I (not, do) yet. I (not, be) on a boat trip down the Thames yet, I (not, see) the Millennium Dome.

If the weather (be) fine tomorrow, I (go) on a boat trip. I hope Jane (can) keep me company. I (like) London very much. I (never, see) - such a beautiful city. You (must) visit it some day. I (be) back in a week, so I (call) you then.

Love,

Ann.

2. Задайте 5 вопросов к тексту "A Letter from London".

3. Объясните правила написания писем личного характера.

4. Переведите:

Dear Victor,

I'm writing this e-mail message to you from Moscow. You remember I told you I wanted to become an economist. Now I'm a University student! In July I took entrance exams to Moscow State University. The exams were rather difficult and there were a lot of applicants but I passed all the exams well enough. I was admitted to the university as a first-year student. I still don't believe it.

Our University was founded as the first institute to train personnel for work in the economy of the country. Here there are many students from other countries. After graduating from the University they go back to work in their countries.

The University is headed by the Rector. There are also several pro-rectors and Heads of chairs. The faculties are headed by Deans. The University has many faculties. Among them there are the Faculty of International Economic Relations, the Faculty of Business and Management, and the Faculty of Economy at enterprises. I am a student of the Faculty of International Economic Relations. I'm going to study economics, finance and commerce.

The University has many faculties. Among them there are the Faculty of International Economic Relations, the Faculty of Business and Management, and the Faculty of Economy at enterprises.

I am a student of the Faculty of International Economic Relations. I'm going to study economics, finance and commerce. There are twenty five students in my group. Some students live in Moscow and others come from all over the world. Many students in my class come from Moscow. One boy is from Rostov-on-Don. There is a girl from the Ukraine and a boy from India. I have already got acquainted with many of my fellow students.

Our classes begin at 8:20 o'clock in the morning. After two classes there is a forty five minutes break for lunch. I usually have lunch at the University canteen, but some of my fellow-students go to one of the several buffets.

After classes I often go to the library or to the multimedia laboratory. The University library has a big collection of books on different subjects. There are also two large reading rooms with a number of PCs. The language laboratory is situated on the second floor. It offers teaching programs for students learning English, French, and German. Each computer there has an access to the World Web.

If you answer me I'm going to mail you another message tomorrow. Mail me a letter as soon as possible. I'm looking forward to it.

Yours, Nick

5. Напишите следующие письма:

1. Своим родителям о том, как вы устроились на работу по окончании института.
2. Своему другу о том, как вы провели лето.
3. Своей жене (мужу) из командировки.
4. Своим родителям о своих планах на отпуск.
5. Своим друзьям о своем новом местожительстве.

6. Переведите письмо:

Дорогая Анна.

Ты знаешь, что я тоже не могла написать тебе письмо сразу, потому что в прошлом месяце была очень занята. Три дня тому назад я, наконец, закончила свою работу. Сейчас я совсем свободна и могу писать письма своим друзьям. Мои дети скоро сдадут экзамены, и мы поедем на каникулы за город.

Мы будем жить на даче (country-house), где мы жили в прошлом году. Я не люблю жить в местах, которые я совсем не знаю. А это место очень хорошее. Оно нам всем очень понравилось. Там есть лес и река. Мы будем купаться (плавать) и загорать по два или три часа в день. Моя сестра провела

в этом районе (месте) прошлое лето со своим сыном. Ты знаешь, что у него плохое здоровье. Сейчас он чувствует себя совсем хорошо. Ты не собираешься приехать к нам? Приезжай в начале июля со своей семьей, мы хорошо проведем время вместе.

Мне хочется получить от тебя весточку до отъезда.

Привет мужу и детям,

твоя Мария.

7. Напишите письмо личного характера (100-140 слов).

You have received a letter from your English-speaking pen-friend Andrew who writes:

...In your letter you said you were organizing a surprise party for your friend. Was it difficult to organize? Did you decorate the place? What kind of food did you provide? What did our friend say?

I'd love to hear how it went because my parents let me have a big party at home on my birthday but I've got to organize everything myself. I've never done anything like that before.

In your letter to Andrew:

- ✓ answer his questions giving relevant details;
- ✓ ask 3 questions about his birthday party.

8. Ответьте на следующие вопросы и при этом:

обращайте внимание на употребление предлогов.

1. Is your book on the table or under it?
2. Is your pen in the bag or on the table?
3. Is the teacher at the table or at the blackboard?
4. Is Pete at the door or at the table?
5. Are we at the table or at the door?
6. Is his map on his book or under his book?
7. Is his pencil in the book or under the book?

9. Заполните пропуски предлогами и переведите предложения на русский язык:

1. Fred, take that long pencil ____ your bag and put it ____ the table.
2. The black pen is ____ the table.
- The brown pen is ____ my bag. The red pencil is ____ that book.
3. Take these books ____ the table, please.
4. Go ____ the blackboard, please.
5. Close your book and put it ____ your bag. It is ____ the bag now.
6. Pete, go ____ the door and close it.
7. Ben, put a spoon ____ your cup.
8. Go ____ the room, please!
9. Take a pen ____ that student, please.
10. Fred is ____ his room now.
11. Jane, take your pen ____ the table and put it ____ your bag. Now take it ____ your bag and put it ____ the book.
12. Go ____ your table and take your book ____ your bag.
13. Look ____ the blackboard! Now go ____ the blackboard.
14. Take the cup ____ Jane and put it ____ the table.
15. Take your pen ____ the ink-stand and put it ____ your bag.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 10.

Практика речи: Звонок другу. Стандартные фразы телефонных разговоров. Ключевые термины телефонных разговоров. Этикет общения по телефону.

Грамматика: Понятие о причастии I. Настоящее время группы Continuous.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

When you call someone, it is polite to identify yourself. For example, if your name is John Smith and you were calling Robert Wilson, you would say, "Hello, this is John Smith. May I speak to Robert Wilson, please?"

When you answer the phone, it is ok to answer just «Hello». After your caller introduces himself, you

would say one of the following:

- “Hi John, this is Robert. How are you?”
- “Speaking.” or “Robert Wilson speaking.”
- “I ’m sorry, but Robert is not able to come to the phone right now. He’s not home. May I take a message?”

It is not polite to call someone before 9 am or after 10 pm, unless it is an emergency. The only exception would be if he or she told you it is ok to call earlier or later.

Speaking. Слушаю.

Who's this, please? Кто у телефона?

Who's speaking? Кто говорит?

Mr.Green speaking. Говорит г-н Грин.

Is that Mr. Green? Это г-н Грин?

Can I have a word with him? Можно мне поговорить с ним?

You've got the wrong number. Вы ошиблись номером.

Sorry, you must have the wrong number. Извините, вы, должно быть, ошиблись номером.

It's the wrong number. Это не тот номер.

Sorry to have bothered (troubled) you. Извините за беспокойство.

The line is engaged. Can you hold on? Номер занят. Вы можете не вешать трубку?

I'll see if he is in. Я посмотрю, на месте ли он.

I'm afraid he's out at the moment. По-моему, его сейчас нет.

He is not available now. Его сейчас нет.

I don't expect him in until Monday afternoon. Я не жду его раньше понедельника во второй половине дня.

Can I take a message? (Will you leave a message?) Передать ему что-нибудь?

Could you take a message? (Could I leave a message?) Вы не могли бы передать ему кое-что?

Is there any message? Что-нибудь передать ему?

Answering machine - a device that records voice messages when the receiver does not answer the call.

Call waiting- a signal (a beep or flashing light) that alerts the receiver to another call coming in.

Communication- the exchange of words between two or more people on the telephone.

Conference call- a call that connects four or more callers to the one telephone connection.

External calls- calls coming from outside the organisation.

Extensions- a main phone number, e.g. 5555 0000 could have many other extension numbers such as 0001,0002 etc.

Internal calls- calls inside the organisation. Only the extension number is dialed. These calls are free.

International calls- calls coming from or made to other countries.

Message taking- taking a written message for another person.

Mute- “mute” button is often used when you don’t want the caller to hear what you are asking or saying to somebody else.

Operator connected calls- calls connected by telephone operator.

Placing calls on hold- this feature allows callers to be placed on hold while waiting. Most systems play recorded music to callers while they are waiting.

Recall- recalling a number that was previously dialed.

Receiving telephone calls- answering telephone calls.

Redial- redialing a number that was previously dialed. “Redial” button makes this automatically.

Switchboards- switchboards are operated by a receptionist. All calls come here first before they are transferred to the required extension.

Teleconferencing- meetings between people in different cities using an audio (and sometimes video) telecommunication system.

Telephone etiquette- using the appropriate greeting, speaking clearly, listening carefully, **not** holding the mouthpiece under your chin and not eating/drinking while talking on the telephone.

Telephone greeting- standard greeting when answering the telephone, eg “Good afternoon, this is Mary speaking.”

Telephone lines- most organisations have multiple telephone lines called Extensions.

Telephone list- most organisations have a telephone list with all extension numbers and the names of persons and departments.

Voicemail- a feature of telephone systems that allows callers to leave a verbal message for the receiver when the call was not answered.

Понятие о причастии I

1. Как было указано выше, глагол в английском языке имеет четыре основные формы. Четвертой формой является **причастие I**. Это неизменяемая неличная форма глагола, не имеющая форм абсолютного времени, падежа, числа и рода.

Причастие I образуется от основы инфинитива при помощи окончания **-ing**:

to read *читать* reading *читающий*

to speak *говорить* speaking *говорящий*

2. При прибавлении окончания **-ing** происходят следующие орфографические изменения:

1) конечная „немая“ буква **-е** после согласной отбрасывается:

to take *брать* taking *берущий* (конечная буква **е** — немая)

to see *видеть* seeing *видящий* (конечная буква **е** — читаемая, так как входит в буквосочетание)

to be *быть* being (конечная буква **е** — читаемая, так как является единственной гласной в слове).

2) Для сохранения краткого чтения корневой гласной конечная согласная перед окончанием **-ing** удваивается:

swim *плавать* swimming *плавающий*

3) Сочетание букв **-ie** в корне стягивается в букву **-y**: to lie *лежать* lying *лежащий*

П р и м е ч а н и е. Конечная буква **-у** при прибавлении окончания **-ing** всегда сохраняется, например: to study studying to say saying

изучать изучающий сказать говорящий

3. **Причастие I** соответствует русскому причастию действительного залога настоящего времени с суффиксами **-ущ (-юш)** *изучающий*, и **-ащ (-ящ)** *говорящий*.

4. **Причастие I** может употребляться в предложении в функции определения и без пояснительных слов обычно стоит перед определяемым существительным:

a running boy бегущий мальчик

a smiling girl улыбающаяся девочка

Времена группы Continuous

Термин **Continuous** образован от глагола **to continue** *продолжать*.

1. В отличие от времен группы **Indefinite**, употребляющихся для констатации факта совершения обычного или повторяющегося действия безотносительно к другому действию или моменту, времена группы **Continuous** (настоящее, прошедшее и будущее) обозначают действие, **соотнесенное с данным моментом**, действие в процессе его развития, т.е. совершающееся, совершавшееся или которое будет совершаться **в определенный момент в настоящем** (т.е. в момент речи), **прошедшем** или **будущем**.

Протекание действия именно в данный момент выражается в русском языке только лексически, т.е. наличием в предложении обстоятельств времени типа **в шесть часов утра, в семь часов вечера, в тот момент** и т.д. Поэтому при переводе глаголов с русского языка всегда следует обращать внимание на их сочетаемость с теми или иными обстоятельствами времени, т.е. различать, выражают ли эти глаголы действие, обычно происходящее, повторяющееся или действие в развитии, в процессе, происходящее в данный момент.

2. Форма настоящего времени группы **Continuous (The Present Continuous Tense Form)**. В отличие от времен группы **Indefinite**, времена группы **Continuous** являются сложными по форме, так как состоят из двух частей, а именно: **изменяемой части** — вспомогательного глагола **to be**, который обозначает лицо, число и время, и **неизменяемой части** — **причастия I** смыслового глагола (так называемой **-ing** формы). Это можно представить в виде следующей формулы:

to be (изменяемая часть)	+	-ing (Participle I) (неизменяемая часть)
-----------------------------	---	---

I am reading a book now. Сейчас я **читаю** книгу.

Who is standing at the door? Кто **стоит** у двери?

3. Вопросительная форма образуется путем постановки вспомогательного глагола **to be** в соответствующем лице, числе и времени перед подлежащим:

Am I reading a book now? **Читаю ли** я книгу сейчас?

4. Отрицательная форма образуется при помощи отрицательной частицы **not**, которая ставится после **первого** вспомогательного глагола:

I am not reading now. Сейчас я **не читаю**.

5. Настоящее время группы **Continuous** употребляется для выражения длительного действия, совершающегося в момент речи:

What are you doing? — I am writing a letter. Что ты **делаешь**? — **Я пишу** письмо.

П р и м е ч а н и е. Наличие слов, обозначающих момент речи, таких как **now сейчас, at this moment в настоящий момент** не обязательно, поскольку сама форма времени показывает, что действие совершается в настоящий момент. В русском языке совпадение действия с моментом речи либо ясно из контекста, либо указывается словами *сейчас, теперь, в настоящий момент* и т.д.

6. Глаголы, выражающие чувства, восприятия и умственную деятельность а также некоторые другие глаголы во временах группы **Continuous** не употребляются. К таким глаголам относятся: **to want хотеть, to like нравиться, to love любить, to wish желать, to see видеть, to hear слышать, to feel чувствовать, to notice замечать, to know знать, to understand понимать, to remember помнить, to recognize узнавать, to forget забывать, to seem казаться, to be быть** и др.

Я понимаю, о чем он **сейчас** говорит.

I understand what he is speaking about.

Сейчас я не вижу вас.

Now I don't see you.

7. Настоящее время группы **Continuous** употребляется также для выражения действия, которое совершится в ближайшем будущем (*сравните с аналогичным употреблением настоящего времени в русском языке*). В этом случае в английском предложении, как и в русском, обычно имеется обстоятельство времени, указывающее на будущее время:

They are going to the cinema at five o'clock. В **пять часов** они **идут** (=пойдут) в кино.

Вопросы и задания:

1. **Объясните правила телефонного этикета.**

2. **Составьте диалог «Телефонный разговор».**

3. **Переведите:**

- Hello, this is Mr. Green's secretary. What can I do for you?

- Could I speak to Mr. Green, please?

- I'm putting you through,

- Go ahead, please.

- Mr. Green? Hello, hello...

4. **Приведите примеры голосовых сообщений.**

5. **Переведите текст и составьте свои собственные предложения с выражениями, выделенными курсивом:**

TELEPHONING

One cannot imagine life without using *media means* and telephone is one of the most accessible of them. Telephone is the quickest way of *communication* and is most frequently used under *pressure* of time. It is used, *as a rule*, to get or *pass on information*. We use telephone in public and *private conversations*. It often *replaces* correspondence, requiring great efforts and time. The telephone may be one of the most powerful, efficient and cost-effective business tools you *have at your disposal*. If things start out badly on the phone, they may never progress beyond the first call.

Most of the *important characteristics* of telephone conversation are of course exactly the same as those of conversation which *takes place* face to face. There are, however, a number of differences: people cannot see each other and so place a great amount of reliance on the way you speak. You must pronounce your words very clearly or your listeners will *misunderstand* you. Telephone manners and etiquette are critical components of a professional image. Speaking a *foreign language* over the phone impose certain skills in understanding and keeping up the conversations, such skills are to be worked out and developed through the whole period of foreign language learning. The telephone is one of the most important business instruments used in an office, so it is essential that it is used skillfully. A pleasing voice, low, well-controlled and firm, is a decided asset and should be developed.

Maintaining a business-like manner is important in corporate life. The voicemail message you leave, on someone's machine, is equivalent to a handshake in today's business world. Think about it. Would you like it, if you call your company's accounts department, and the voicemail message went "We are closed, call tomorrow"? Or if a colleague, John Smith left you an *urgent message*, but did not give his extension number or department? There is etiquette for voicemail, and it is important to know the difference between casual and corporate voicemail rules.

6. Переведите текст, отправьте свое голосовое сообщение и запишите сообщение на автоответчик на время Вашего отсутствия (воспользуйтесь диктофоном телефона):

HOW TO LEAVE A PROFESSIONAL VOICEMAIL MESSAGE

When recording or leaving a voicemail on someone's machine:

- After the message plays, pause for 1-2 seconds before speaking.
- State your name, organization or company's name, your specific corporate department, if any, and telephone number. Do so clearly and slowly.
- State the date and time of your call.
- In a few words, describe your reason for calling. Keep your recording brief and to the point. Do not ramble.
- If necessary, leave the best time for the person to call you back, or mention that you will be available at any time.
- At the end of the message, repeat your name and phone number slowly.

Example:

"Hello, this is Ellen Myers, from Wireless Ltd, Accounts department. My phone number is 810-203-2232. This call is with reference to your leave application for the 5th of April, 2011. There are a few minor details to be discussed. Please call me back on receiving this message, 810-203-2232. Have a nice day".

If you are calling someone for the first time or it's a really important call, write down what you are going to say. Do not go "umm" and "ahh.." on the message. Be specific and brief in stating your purpose. When calling someone you have never met or don't know, mention a mutual acquaintance or colleague, if any, to bridge the gap. Cover all grounds, leave alternate or home phone and even email addresses, so you don't miss a reply to your message. Avoid slang, personal references and casual language. Don't be stiff and detached sounding, be pleasant, with a clear tone. Do not exhale into the phone, as it can be heard on the recording.

HOW TO RECORD A PROFESSIONAL OUTGOING VOICEMAIL MESSAGE

Here you can find some business voicemail greeting etiquette rules, to record the perfect professional voicemail message for your inbox:

1. State your name, department, organization and telephone number.

"Hi, this is Barney Mosby with the HR department of Bringle Electronics, at 820-233-1234".

2. State that you are not available or at your desk, and other relevant information.

"I'm currently not at my desk".

"I'm sorry I could not receive your call at this time".

"I'm not in the office today, December 20th, 2002. I will be returning on January 10th, 2003".

"From the 1st of April to the 3rd of May, I will be unable to answer your call on this number".

3. Ask people to leave an appropriate message with the necessary information.

"Please leave your name, telephone number and details of what I can do for you".

4. Provide complete and brief contact information. You can leave the name and phone number of a colleague or secretary, who can assist the caller, in your absence.

"If you require assistance immediately, please contact (Name) at (Telephone Number)".

"I'll call you as soon as I return".

5. Let them know when you can return the call. Email addresses can be left as an alternate contact source.

"I will not be able to return your call for another hour".

"You can email me at roz@abc.com".

Familiarize yourself with your voicemail system's commands and features. Options like attendant and call forward, make it easier for your callers to record messages and keeps you up-to-date. Keep your messages brief, no one likes listening to long stories over the phone. Empty your inbox from time to time. Be prompt in replying to messages, try to do so on the same day that the person called. These small courtesies just add to your good impression. With the proper business voicemail etiquette, you are a complete professional, in every way.

7. Переведите на английский язык следующие слова и сочетания слов:

а) спрашивающий, одевающийся, дающий, помогающий, делающий ошибки, рассказывающий, показывающий, уходящий (покидающий), спешащий, сдающий экзамены, плавающий, лежащий, отдыхающий, строящий, слушающий, пытающийся.

б) разговаривающий человек, улыбающаяся девушка, играющие дети.

8. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. The waitress is taking our cash-checks. 2. Nikulin and Petrov are talking. 3. I am reading a very interesting book now. 4. My friend is smoking now. 5. The little boy is eating his cake. 6. The woman is selling ice-cream.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Раздел 2. Студенческая жизнь

Практическое занятие № 11.

Практика речи: Система образования в России. Высшие учебные заведения.

Грамматика: Выражение отношений родительного падежа при помощи предлога «of».

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Russian educational system is one of the most developed and advanced educational systems in the world. Higher education is under the jurisdiction of the Ministry of Education of the Russian Federation, which is responsible for the accreditation and licensing of higher education establishments. It also is responsible for developing and maintaining State Educational Standards. Only accredited higher education establishments have the right to issue state diplomas and degrees. Russian diplomas and degrees are covered by international agreements on mutual recognition and validation of educational documents.

The government of Russia has been investing heavily since 2011, to upgrade the infrastructure and facilities of its varsities and has been working hard to make its education system more compatible with the rest of the nations in the continent. An increasing number of universities in Russia are now using English as a medium of instruction, which has made the country a popular destination for higher education among students.

The varsities in Russia offer courses in medicine, engineering, business management, humanities as well as economics. These degrees are recognized and accepted globally. If you have decided to pursue your higher education in Russia, you are most likely to achieve satisfaction with the knowledge acquired and experienced gained here.

- The education system in Russia is based on the principle that educational institutions should provide individual attention to students. This approach helps the students to achieve proficiency in any subject that they choose to study.
- The tuition fees in most institutions are quite low and so is the cost of living; which is why many students decide in favour of studying abroad in Russia.
- Education here is training-oriented, so that students (local or foreign), get good placements once they finish their studies.
- The job opportunities are many for students, once they complete their courses and get a degree.

Entry Requirements for Russian Universities

Russia's top universities have very competitive entry requirements, and special entry exams are held each year. Applicants for advanced degrees (M.A./ M.Sc., Ph.D., D.Sc.) should have their prior degree in the same or a very similar field.

Distance education is also offered by many Russian universities and provides courses for the public and for specific professional needs. However, such systems are usually less developed than in the US and other Western European countries.

The academic year starts from Sept 1 and ends in Mid - June everywhere, with long summer vacations from July 1st to Aug 31.

There are the following types of higher education establishments in the Russian Federation:

- 1) University is a higher education institution with activities aimed at developing education, science and culture by performing fundamental scientific research and training at the levels of higher, post-higher and further education within a wide range of Natural Sciences, Humanities and other directions of science, technology and culture.
- 2) Academy is a higher education institution aimed at developing education, science and culture by performing fundamental scientific research and training at all the levels of higher, post-higher and further education, mainly in one specific area of science, technology and culture.
- 3) Institute is an independent higher education institution or a part (structural unit) of the University, and Academy that applies vocational educational curricula in specific areas of science, technology, culture and is involved in scientific research.

Выражение отношений родительного падежа при помощи предлога *of*

Некоторые отношения между словами в предложении выражаются в английском языке посредством предлогов. Так, отношение родительного падежа между двумя существительными, когда второе существительное является определением к первому, выражается предлогом **of**.

Предлог **of** может употребляться с любым существительным, обозначающим одушевленный или неодушевленный предмет:

the work of that engineer	работа того инженера
the walls of this large room	стены этой большой комнаты
the centre of the city	центр города

Как видно из примеров, предлог **of** ставится перед существительным со всеми его определениями, и всё словосочетание является определением к другому существительному.

Вопросы и задания:

1. Проанализируйте систему высшего образования в России.

2. Переведите текст и составьте свои собственные предложения с выражениями, выделенными курсивом:

There is no doubt in my mind that it is very important for young people to have a high standard of education, if they are going to do well in the future and get a good job. Firstly, the education they get should help them to gain knowledge, and develop their skills and talents as well. This will help them to get the qualifications that are appropriate for the kind of work they want to do. That is why it is important that the standard of teaching in schools is high and a wide range of subjects are taught. I don't think it is necessary to go to university to get a good job because it depends on the kind of work you want to do. Obviously, though, anyone who wants to have a career as a doctor or lawyer for example, will need to get a degree. Another thing I'd like to point out is that having a degree can help you improve your prospects and get a better paid job because it shows that you have a high level of education. But going to university isn't the only way to make sure of getting a decent job.

Another way is to go for vocational training at a college. Here, you can learn about a job if you want to work as something like an electrician or a computer engineer. Training schemes are a very good way of getting a qualification that employers can trust. I also think that practical experience in the job you want to do can be very helpful too. So, apart from taking courses to train for a job, it's a great idea to get as much hands-on experience as you can.

I believe that my education is very important for my future career as I would like to work as a scientist. Of course, being well-educated is only the beginning because it's up to me to make sure that I make the most of the career opportunities available to me.

3. Соедините слова левой и правой колонок:

education	vacations
educational	fees
individual	requirements
achieve	year
tuition	institutions

job	attention
entry	proficiency
academic	system
summer	opportunities

4. Заполните пропуски:

<i>schedule/timetable</i>	<i>freshman</i>	<i>semester/term</i>
<i>university graduate</i>	<i>private lessons</i>	<i>educational goals</i>
<i>university degree</i>	<i>learning needs</i>	<i>learning strategies</i>
<i>higher education</i>	<i>learning goals</i>	<i>formal education</i>

- Each country identifies the ___ to be achieved by its educational system.
- Some students need private lessons to keep up with their mates in learning some school subjects.
- A person who holds a university or college degree.
- An academic title given by a college or university to a student who has completed a course of study.
- Learners should identify their learning needs ___ in order to get the appropriate learning.
- ___ (or study skills) are techniques used to proceed in your own learning.
- ___ are the target behavior a learner attains through his learning experience.
- ___ results from a program of instruction in an educational institution leading to a qualification / certification.
- ___ also called tertiary, third stage, or post secondary education, is the non-compulsory educational level that follows the completion of a school providing a secondary education, such as a high school, secondary school. Tertiary education is normally taken to include undergraduate and postgraduate education, as well as vocational education and training.
- ___ a student in the first year of high school, college, or university.
- A list of the times when classes happen is called ___ in American English and ___ in British English.
- The two or more divisions in the school year are called ___ in the USA, but they are called ___ in Britain.

5. Письменно прокомментируйте следующие высказывания (200-250 слов):

- ✓ Most teachers believe that all subjects are equally useful.
- ✓ Online education is a growing industry, but is it a blessing or a curse?
- ✓ The future education – books or computers?
- ✓ Many parents encourage their children to study well by giving extra pocket money for each good mark.
- ✓ Exams are fair way of testing students.

What is your opinion? Do you agree or disagree with the statement?

Use the following plan:

- make an introduction (state the problem);
- express your personal opinion and give reasons for it;
- give arguments for the other point of view and explain why you don't agree with it;
- draw a conclusion.

6. Переведите на английский язык следующие сочетания слов, обращая внимание на употребление предлога of:

- Тексты этого учебника.
- Слова четвертого урока.
- Страницы той книги.
- Новые слова тех уроков.
- Три куска мела.
- Цвет этого портфеля.
- Студенты их группы (a group).
- Пионеры нашего города.
- Инженеры вашего учреждения.
- Рабочие Киева.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

- Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

- Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 12.

Практика речи: Учебный год и экзамены.

Грамматика: Настоящее время группы Indefinite.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Academic year starts on the first of September and ends at the end of spring semester. Semester is a study period of 16 weeks in autumn term and a study period of 15—16 weeks in spring term during which a course is taught. Each semester ends with one assessment week during which students take course tests and present assignment work and defend course projects.

Exam session: two or three week period is set aside each semester for examinations and completion of final assessments.

System of evaluation

The present system of evaluation of students in Russia has four grades:

«2» — «unsatisfactory»

«3» — «satisfactory»

«4» — «good»

«5» — «excellent»

English Exam Preparation

Our team of Heritage English teachers are experienced and trained in teaching the specific skills required to pass all English language exams. These intensive courses are designed for students who need preparation and revision to pass internationally recognized examinations. Our past students have found that a short intensive exam preparation course can make a big difference to their confidence and, most importantly, to their exam results.

Most students on such courses will have some self-study periods as well as formal tuition. However, we can arrange for students to take part in extra afternoon activities of their choice.

Exam preparation courses include:

- IELTS (International English Language Testing System)
- TOEFL (Test of English as a Foreign Language)
- TOEIC (Test of English for International Communication)
- International Baccalaureate – Guidance in English Module
- Cambridge First Certificate in English (FCE)
- Cambridge Certificate of Advanced English (CAE)
- Cambridge Certificate of Proficiency in English (CPE)

Do you remember that nasty feeling of sweaty palms? The sudden inability to talk your mouth is so dry? I'm talking about waiting at the door of an exam room, convinced that you know nothing and that there's no way you will get through this experience alive. We've all been there at some point of our lives. Somehow though we get through it. We survive to see another day. But what has always baffled me is how people react so differently when faced with the prospect of taking an exam. I don't know about you but I've always been insanely jealous of those people who party all year round, then the night before the exam flick through my course book, (theirs is empty because they didn't go to any lectures), and then somehow manage to sail through the exam with flying colours. In the meantime I'm there, present and correct at most of my lectures, panicking for weeks before my finals.

As you turn your paper over, your mind inevitably goes blank for at least the first ten minutes and you start thinking back to the days when you had a life, in the pre-revision era. Suddenly though, fear takes over. You jab your forehead incessantly with a pen in the hope that this will encourage some sort of intelligent thought to flow from your brain to the paper via your pen. And miracles of miracles, it does. For the next three hours you write constantly, not even pausing for breath because you're on fire. Nothing can stop you now. And three hours later you're mentally exhausted and your arm wants to drop off. But you've got through it, or at least you think you have...

The post-exam ritual involves everyone saying; 'Ok lets talk about anything other than the exam because that was absolutely awful.', and then you all proceed to talk about nothing else but the exam for the next hour. Where you thought you'd done well, now after having listened to what everyone else put, well there's just no way you could have passed. I wouldn't even pass myself if I were marking it; the answers I put were so irrelevant. Quality not quantity is what we've always been told and I forgot that golden rule. I have an aching arm for nothing.

Now comes the wait. Why can't examining boards devise a wonderful marking system that can put you out of your misery within the next couple of days. Two months is an obscene amount of time if you ask me. Eventually the envelope arrives. A hot tip: when asked for your address you should always give your parents' address to avoid having to rush to the door for a week around the results day and then actually having to open the dreaded envelope once it eventually arrives two days late, a sadistic delay intended so that you sweat it out some more. In any case your mum is scared enough as it is and is only too happy to pass on the good news when it arrives on her doorstep. Lo and behold the day when I fail an exam! Anyway, the upshot of all the stress and anxiety is that the hard work has paid off and even though you don't quite get the A++ that your jammy friend got, you're ecstatic with your well-earned B+. Though one thing I haven't quite worked out yet is what the attraction of exams is. There must be something addictive about the stress related to them. I spent last summer doing a teaching course followed by a horribly stress-inducing exam in December. Nobody forced me to do it. I actually volunteered and handed over a scary amount of money for the privilege. Neither have I learnt from my school exam days as I still went through the same old emotions, and the same old rituals and I'm very pleased to say it worked. Although I'm still convinced that it's not so much what I wrote in my exam that did it but how I wrote it.

1. Утвердительная форма настоящего времени группы **Indefinite** для всех лиц, кроме 3-го лица ед. числа, совпадает с формой инфинитива без частицы **to**:

I read	я читаю	we read	мы читаем
you read	вы читаете	you read	вы читаете
		they read	они читают

2. Вопросительная форма образуется при помощи вспомогательного глагола **to do** в настоящем времени и смыслового глагола в форме инфинитива без частицы **to**, причем вспомогательный глагол ставится перед подлежащим:

do I read?	читаю ли я?	do we read?	читаем ли мы?
do you read?	читаете ли вы?	do you read?	читаете ли вы?
		do they read?	читают ли они?

3. Отрицательная форма образуется при помощи вспомогательного глагола **to do** в настоящем времени, частицы **not**, которая ставится после этого вспомогательного глагола, и смыслового глагола в форме инфинитива без частицы **to**:

I do not read	я не читаю	we do not read	мы не читаем
you do not read	вы не читаете	you do not read	вы не читаете
		they do not read	читают

4. Краткие ответы на общий вопрос состоят из слова **yes** или **no**, подлежащего, выраженного соответствующим личным местоимением, и вспомогательного глагола **to do** в настоящем времени в утвердительной или отрицательной форме:

Do you read...? — Yes, I do. Читаете ли вы ...? — Да.
 — No, I do not. (No, I don't) — Нет.

5. Употребление настоящего времени группы **Indefinite**. Настоящее время группы **Indefinite** употребляется для констатации факта, для выражения повторяющегося действия или действия, свойственного, присущего лицу или предмету, выраженному подлежащим.

Сравните:

а) Я **хожу** в свое учреждение каждый день. Мы ежедневно **читаем** газеты. I **go** to the office every day. We **read** newspapers every day. (*повторяющиеся действия*)

б) Эти студенты **читают** (умеют читать) по-английски. These students **read** English.
 Вы **читаете** книги на английском языке? **Do you read** English books?

6. С настоящим временем группы **Indefinite** часто употребляются наречия неопределенного времени, а также словосочетания **every day** *каждый день*, **every morning** *каждое утро*, **every evening** *каждый вечер*, поскольку они по своему лексическому значению также выражают повторность действия. Словосочетания **every day**, **every morning**, **every evening** могут стоять как в начале, так и в конце повествовательного утвердительного предложения, но всегда стоят в конце отрицательного повествовательного, а также вопросительного предложений:

Every day we read newspapers. **Каждый день** мы читаем газеты.

Вопросы и задания:

1. Заполните пропуски 1-5 частями предложений, обозначенными буквами а – е:

- a. is supposed to be an introduction to a topic of study
- b. the student does along
- c. time for individual study
- d. there are of course many similarities
- e. that need to be discussed

Student life at the UK is not entirely the same as it is in Russia, though _1_. The major difference is in the number of hours a student spends in the classroom or lecture. In the UK an art student spends anything from 8 to 20 hours a week in formal lessons, lectures, seminars or tutorials.

The reason for this difference is in a difference in teaching methods. In Britain what a student is taught in the classroom or lecture _2_. The bulk of the work _3_, in the library or at home. He or she is given lists and guide lines of course but much more emphasis is put on research and finding things out for oneself.

Most of the work is in the form of essays the title of which are questions or statements _4_. A student has to set out a reasoned argument backed up by knowledge and facts. The end result of all this is that students in the UK have a great deal more free time, or rather _5_.

2. Расставьте правильный порядок реплик диалога:

1. Ok. It was nice talking to you.
2. I doubt that many students will be for it because in this case we'll have five or six classes a day. We'll have much more homework to do and will be completely exhausted by the weekend. Anyway, not all students are eager to study as much as you do.
3. Why? A new uniform may look so stylish.
4. I'm not sure about it because classes will be over too late.
5. Have you heard that our authorities are planning to introduce some changes? What do you think of it?
6. But you don't have to think about what to put on. Besides, lots of students are often teased because they don't wear expensive designer clothes. So those students whose parents can't afford stylish clothes will feel more comfortable.
7. You're right. Sorry but I've got to go now. I'll call you later.
8. Yes, but we can do part of our homework there and have more free time after classes.
9. Well, I like changes but I don't think that a new uniform is the best decision.
10. I don't think that it's a good idea because it may be too noisy during the break and you can easily get distracted. Such a long break is a waste of time. I'd rather have one day off to study on my own.
11. I can't stand wearing the same clothes all the time. When we wear a uniform, we lose our individuality.
12. Perhaps, you are right. What about an hour lunch break? It seems like a good idea because we could have time to go for a walk or just to relax talking with friends. And those who live close will be able to have lunch at home.

3. Переведите недостающие части предложений в тексте:

I am going to (поговорить) about the value of homework. Although (никто) likes having homework to do, it is (важная часть обучения). It gives students an (возможность) to look at what they have been taught in class and practice or make sure they understand it in their own time. Sometimes it gives students an opportunity to consider any questions they might have about the topic.

However, students should (иметь время для других дел) after school too and not only homework. This is important because after studying (весь день в институте), students need to rest their brains. (Уровень концентрации падает) after long periods of study and education experts recommend regular breaks and changes of activity.

When students move on to university they will need to read and study their chosen subject on their own. Homework in the earlier years of education prepares them for this. It develops the ability to organise their studies and discipline themselves. Many teachers complain about the (количество времени) they spend (делая домашнюю работу). However by looking at what students can do (самостоятельно), a teacher can see where students are having (трудности) and help them in these areas. It is a way of assessing students' progress and it contributes to their lesson planning because they know what areas to focus on in the lesson to help the students learn.

4. Переведите текст и исправьте ошибки:

Sucess in exzams is determined by meny intrinsic factor. Becose motivation represents an esential eliment of sucess, it should be born in mind that no preparation might yield positive resalts if you are demotivated. So the first think to do is to try to ask yourself what motivates you to pass the eksam. Do you seek a financially rewarding djob? Do you want to attend a university corse? Or is it just a need to

realize a dream? Whatever motivates you is the crucial drive for your success! In addition to motivation, you must have a realistic strategy towards success. This involves steps before and during the exam.

Before the exam:

- You need to plan and organize in an orderly way.
- You need to set preparation timetables and set measurable, attainable and realistic goals.
- Each subject should be given its due importance.
- You must use mind maps, short notes summaries to revise lessons.
- Previous exams can be of great help to students by reading them and familiarizing themselves with format, marking scheme, language, terminology, types of questions...
- You must also set a time for sleep and relaxation.

During the exam:

- While sitting for the exam, you should read the instructions carefully and check all the pages.
- Students should consider which questions they will answer first and which they should leave for later. For example, it might be helpful to start planning the most difficult questions, but answer the easier questions first.
- It is also preferable to plan timing according to the number of questions and marks for each.
- Managing stress is an important factor. One tip that might work for students is taking deep breaths now and then.

5. Составьте монолог "Exams".

6. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. I often meet this engineer here. 2. You seldom go to the blackboard. 3. They read their text-books every day. 4. His sisters always give me books to read. 5. They go there every day. 6. You usually read these notes at home. 7. They often come here. 8. We often write questions at home.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 13.

Практика речи: **Вуз, в котором я учусь.**

Грамматика: **Образование формы 3-го лица ед. числа настоящего времени группы Indefinite.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

- higher education
- university education
- to be founded
- to be famous for high academic standards
- to establish high standards / to match high standards
- to have 8 departments
- to be divided into various faculties (Br.)/ departments (Am.)
- to be a self-governing institution
- to receive financial support from sb
- to average ... students
- to be centered on general culture / professional training or specialization
- to go to the university free of charge
- to pay a tuition fee
- to pay part of the expenses
- to offer a scholarship/ a grant

- to be (well) stocked with books (about the library)
- a language classroom (with audio-visual equipment)
- a language laboratory
- to have a campus
- to provide accommodation for students
- to be given rooms at the halls of residence
- a hall of residence / a dormitory (Am.E.)
- to rent a room

Образование формы 3-го лица ед. числа настоящего времени группы Indefinite.

1. Форма 3-го лица ед. числа настоящего времени группы **Indefinite** образуется при помощи окончания **-s**, которое читается по правилам чтения буквы **s** в конце слов:

He works. Он работает. She lives. Она живет.

2. Глаголы, оканчивающиеся на **-o**, принимают в 3-м л. ед. числа окончание **-es**:
He goes. Он ходит. She does. Она делает.

3. Глаголы, оканчивающиеся на **-s, -se, -ss, -sh, -ch, -x**, принимают окончание **-es**:
He closes. Он закрывает. She teaches. Она преподает.

4. Глаголы, оканчивающиеся на букву **-y** с предшествующей согласной, принимают окончание **-es**, причем буква **y** заменяется буквой **i**:

We study. Мы учимся. He studies. Он учится.

Вопросы и задания:

1. Исправьте ошибки в тексте:

They are often called refectorys. They're self service cafes where you take a tray, collect your food and pay at the till. The food is generally not bad. They serve hot and cold snacks, proper meals, cakes, buns, chocolates, sandwiches, coffee, tea and cold soft drinks. The prices tend to be quite a bit lower than in ordinary cafes. Apart from the refectories there are also tea or coffee bars in most faculty buildings. These sell biscuits, filled rolls, cakes etc. and there are of course bars where one can also buy hot dogs, pies, chips, salads etc. These are perhaps the most popular at lunch time. For the staff there are special tea or coffee bars and a restaurant or cafeteria.

2. Ответьте на вопросы:

1. What subjects do you like most of all? Why?
2. Which one is the most difficult for you?
3. What will you do after graduation?

3. Вставьте предлоги:

from in with between of at to on for

1. We have a lot _____ different subjects.
2. Our longest holidays are _____ summer.
3. My sister goes _____ a secondary school.
4. She is good _____ English.
5. Mathematics will be very useful _____ him _____ the future.
6. He gets a grant _____ the state.
7. My mother is a teacher _____ English.
8. She'll probably pass her exams _____ good marks.

4. Переведите текст и выберите нужные предлоги:

The Bachelor Level The Bachelor degree programmes last 1(for/in/-) at least 4 years of full-time university-level study. It is a graduate programme which includes professional and special courses 2(for/in/at) Science, the Humanities and Social-economic disciplines, professional training, completion of a research paper/project and passing State final exams. The Bachelor's degree is awarded 3(for/in/-) all fields except Medicine 4(before/after/during) defending a Diploma project prepared 5(under/without/at) the guidance of a supervisor and passing the final exams. Hence, Bachelor degree holders are eligible to get admission in to the master degree courses.

The Master Level A master degree is awarded 6(before/after/during) a successful completion of two years' full-time study. The Institutes / Universities offering higher education in Russia has a total enrollment of more than two million students. The staff of the various institutions include more than 16,250 doctors 7(in/of/at) science and about 870,000 candidates of science who, apart from lecturing, are active 8(in/on/at) the development of new scientific trends and advanced technology.

The PhD Level Universities and colleges in Russia offer students a wide range of Ph. D. programs. The training of well-qualified specialists for teaching and research lasts 9(for/in/-) 3 to 4 years and ends in the public defense of a Ph.D. thesis. All these are fulfilled under the guidance and supervision of leading university scientists. The minimum qualification 10(about/for/in) a PhD course is a master's degree. The period of part-time or distant doctoral training is about 4 years.

5. Примите участие в опросе. Дайте полные развернутые ответы на вопросы:

Electronic assistant: Hello! We'd like to find out how modern students feel about studying foreign languages. We kindly ask you to take part in our survey. Please answer six questions. The survey is anonymous. So let's start. What foreign languages do you study?

Student: _____

Electronic assistant: How many times a week do you have classes?

Student: _____

Electronic assistant: How well-equipped is your English classroom?

Student: _____

Electronic assistant: What aspect of English is the most difficult for you?

Student: _____

Electronic assistant: Do you think English will be useful for you in future?

Student: _____

Electronic assistant: Have you ever practiced your knowledge of English with native speakers? If yes, how did you feel?

Student: _____

Electronic assistant: This is the end of the survey. Thank you very much for your cooperation.

6. Переведите:

I would like to compare my university with other universities of our city. It is considered to be the best university of our city and one of the best universities of our country. I realized that I should study there and my parents wanted me to enter it. Besides, my sister is the most vivid example what can give to a person. Today she has interesting well-paid job, which is connected with her education. So, I didn't doubt what university to choose and where to study.

Now I'm a first-year student. I passed entrance exams and I study here. The first examination session, of course, was difficult. So, everything is known in the comparison. Frankly speaking, I simply didn't know how to pass the exam, what to do and that's why it was difficult. More than that now I realized that it is easier to enter the university than to study here, to try not to be expelled.

Speaking of my faculty -I can say that it is one of the most difficult faculties of our university. If you missed some classes it is not so simple to catch up with the program later, because practical lessons give much to a person and nobody is going to explain you new information again. I also think that every student must remember that in the university everybody treats like an adult and you should prove it and behave like an adult.

Concerning my lecturers-I find them great. Everyone has a good command of teaching. Each of them is different and we treat him/her differently. I think that it is the main thing in the university- we learn how to get on well with different people. Concerning my group I should say that everyone in my group is personality and that's why it is very interesting to study in such group. You can get with people closer and you try to be on good terms with everyone. To tell the truth I get on well with everyone, but I have some people I spend more time with. We mix up in cinemas, cafés and clubs. In general I should say that the university changed me and to be exact my intercourse completely. I get acquainted with many interesting people. As for me- it is very important because by nature I'm sociable and to mix up with people means to live for me.

7. Подготовьте презентацию о Вашем университете, факультете и академической группе, в которой Вы учитесь.

8. Образуйте форму 3-го лица ед. числа глагола:

1. I work at an office. 2. In the evening we usually study foreign languages. 3. They often speak English at their lessons. 4. We write many sentences on the blackboard. 5. After my English lesson I go to the office. 6. You read English books at home. 7. We read, write and speak English during our lessons. 8. We always come to the office in the morning.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 14.

Практика речи: Аренда квартиры.

Грамматика: Вопросы, относящиеся к подлежащему или его определению.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Looking for a place can be exciting but it's also likely to be a stressful experience. Places to rent may be limited therefore it is important that you ask at your English school for advice on where to start searching.

The most important thing about renting an apartment is finding a place within your budget. If places are too expensive you should consider getting a roommate to help with the rent.

When you meet the landlord, try to make a good impression, be the sort of tenant he or she would be comfortable renting to. Does the landlord seem like a good person? Remember you will have to trust your landlord will help you if you have problems in your apartment.

Property owners generally ask for a deposit when you move in. This money should be returned when you eventually move out as long as you leave the apartment in good condition. A non-refundable deposit means the money will not be returned to you.

A furnished apartment has all the furniture and appliances you need to move straight in. Move into a unfurnished place and you will have to buy your own bed, sofa, table and chairs! Before moving in you will sign a contract with the landlord called a lease. Read the lease carefully before you sign it. Make sure that all terms and conditions are exactly what you were told.

Make sure you know what is included. Some rental properties include utilities and internet as part of the monthly rental cost, while other properties do not. If you are unsure about anything, ask for clarification or show a staff member at your school and then make sure it is written in your lease. Also include a list of any pre-existing damage the property has. Once you have decided to move in, check the property for any issues and note them down with your landlord for inclusion in the lease.

Landlord A person who owns property and rents it to another.

Lease A written contract specifying the terms for the use of an asset and the legal responsibilities of both parties to the agreement, such as the property owner and tenant.

Rent A periodic payment for a place to live.

Tenant A person who pays rent; the legal name for a renter.

Security Deposit Represents the money a landlord can use for cleaning fees or repairs to the apartment when you move out.

Utilities: Gas, electricity and water. Some landlords will include water in the rent.

Вопросы, относящиеся к подлежащему или его определению, начинаются с вопросительных местоимений **who?** кто?; **what?** что?, какой?; **whose?** чей?, **which?** который? и др. и имеют прямой порядок слов, т.е. порядок слов повествовательного предложения, поскольку подлежащим в них или определением к подлежащему являются сами вопросительные слова. Вопросительные слова **who?** кто? **what?** что? и **which?** который? согласуются обычно с глаголом-сказуемым в 3-м лице ед. числа:

Who reads English well?

Кто хорошо **читает** по-английски?

What lasts two hours?

Что **продолжается** два часа?

Whose son knows English?

Чей сын **знает** английский язык?

Whose sisters live here?

Чьи сестры **живут** здесь?

П р и м е ч а н и е. Местоимение **which** употребляется, когда речь идет о выборе из ограниченного числа лиц или предметов. Очень часто за местоимением **which** следует существительное или местоимение с предлогом **of** из:

Which of them speaks French? **Кто из** них говорит по-французски?

На вопросы к подлежащему или к его определению обычно даются краткие ответы, которые состоят из подлежащего и соответствующего вспомогательного глагола в требуемом лице, числе и времени.

Вопросы и задания:

1. Преобразуйте (если необходимо) слова в скобках так, чтобы они грамматически соответствовали содержанию текста:

Practically all students live away from home. During the first year most live in students' hostels. The halls are not bad as a rule. Sometimes students may share a room or have a room to themselves. Some halls are self-catering and have a kitchen on each floor. In others food is provided and included in a year bill. There are cleaners who come in to clean the room and empty the bins. There is 1(usual) a laundry where there are automatic 2(wash) machines and driers. Each hall 3(have) a small administrative staff, but in the main the hall is run by the students themselves. A Committee is elected, with a chairman or president by the students.

A great many students prefer to live at least part of their time in rented accommodation. These houses are 4(private) owned and rented out either room by room or as a whole to a group of students. There are usually 4-5 students to one house.

Students' houses, as they are called, known for old furniture, strained carpets, clashing colors and patterns on 5(wall) and floors, dirty kitchen. I lived in one with large damp stains on the walls and even mice droppings. However the state of the house very much 6(depend) on the students who live there and not all of them like to live in pigsties.

In fact the main reason why people so often prefer living in students' houses to being catered for and cleaned for in hall is because of the freedom. There are no 7(rule) in a students' house except the ones you make yourself and there is comparative privacy. It also usually works out cheaper.

2. Переведите на английский язык и перескажите следующий текст:

Двадцать пятого апреля я навестил семью своего друга Петрова. У него большая семья. У него есть жена и трое детей. Его родители живут с ним. Несколько лет назад товарищ Петров арендовал квартиру. Его квартира находится на пятом этаже большого нового дома. В ней четыре комнаты. Они светлые и чистые. В квартире моего друга есть столовая, две спальни, кабинет, ванная и кухня. Мне очень нравится их столовая. Это большая красивая комната. Стены этой комнаты желтые. В середине этой комнаты стоит круглый стол. На нем зеленая скатерть и ваза с цветами. Жена Петрова очень любит цветы. В их квартире всегда много красивых цветов. В углу столовой стоит пианино. Сын Петрова Виктор очень любит музыку. Он хорошо играет на рояле. Направо от пианино стоит диван. Налево от пианино — телевизор. Они любят смотреть новые кинофильмы по телевизору. На стенах висят красивые картины. В столовой Петрова нет телефона. Там стоит радиоприемник и телевизор. Телефон (находится) в кабинете. Кабинет Петрова мне тоже нравится. Он небольшой. В нем стоит письменный стол и книжный шкаф. В шкафу много книг и журналов. Радиоприемник есть и там. Вчера я снова навестил Петрова. Мы не слушали радио, мы смотрели телевизор. Мы посмотрели по телевизору новую кинокартину. В 11 часов вечера я ушел домой.

3. Опишите свою собственную комнату (квартиру), которую вы когда-нибудь арендовали.

4. Составьте короткие рассказы по теме, используя указанные слова и сочетания:

How I Once Went to See My Friend's New Flat

to receive a dining-room to the right (of)

a week ago a bed-room to the left (of)

new a study flowers

a flat a kitchen a picture

a house light a radio-set

to ask clean a television-set

to come to see the colour (of) ... near

to like in the middle (of) often

comfortable in the corner

5. Разыграйте диалог:

A: Hello, this is Albert.

B: Hi. I'm Jack. You called about the room for rent. Are you still interested?

A: Yes, I am.

B: I was wondering if I could ask you a couple of questions.

A: Shoot.

B: I just want to be sure that we get along.

A: I agree with you 100 percent--we must get along.

B: Are you a party animal?

A: Oh, no. I'm a very quiet person.

B: Great! Next: Are you neat or are you a slob?

A: I'm a pretty neat person.

B: Are you a night owl or a day person?

A: Early to bed, early to rise.

B: Finally, do you smoke?

A: Actually, I quit smoking four years ago.

B: Excellent answers. Do you have any questions for me?

A: Just one: Is there a parking lot?

B: Unfortunately, you have to park in the street.

A: Well, I'm desperate. I'll take it anyway.

B: Great! Let me know when you're ready to move in.

A: I think it will be tomorrow if that's okay.

B: No problem. I'll be here all day tomorrow.

6. Ответьте на следующие вопросы:

1. Which of you knows French?
2. Which of these engineers works hard at his English?
3. Who knows English well?
4. Which of your economists often takes English books to read?
5. Who translates German letters and telegrams at your office?
6. Who often sends you telegrams?
7. Who gives you books to read?
8. Which of your friends lives in Leningrad?
9. Who speaks Russian at our lessons?
10. Which of these engineers does not know English?
11. Which of you does not repeat these grammar rules every day?
12. Who reads these foreign magazines at your office?
13. Which of them does not study now?
14. Which of you knows Comrade Semenov?

7. Переведите и обратите внимание на краткие ответы на вопросы, относящиеся к подлежащему:

1. Кто дает вам английские книги для чтения (читать)? — Мой преподаватель.
2. Кто из них работает на заводе? — Товарищ Семенов.
3. Кто из вас хорошо знает английский язык? — Товарищ Иванов.
4. Кто приходит в учреждение в восемь часов утра, чтобы заниматься французским языком? Мы.
5. Кто из вас обычно переводит статьи из иностранных газет? — Товарищ Петров.
6. Кто пишет письма иностранным фирмам в вашей конторе? — Я.
7. Чей сын изучает английский язык? — Мой.
8. Чья эта книга? — Это моя книга.
9. Чью книгу он обычно берет на урок? — Его.
10. Кто изучает немецкий язык на вашей фабрике? — Товарищи Иванов и Петрова.
11. Чей сын часто получает хорошие отметки? — Его сын.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 15.

Практика речи: Студенты на каникулах.

Грамматика: Место наречий образа действия и степени.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

- to be / feel (dead) tired / dog-tired after classes
- to have a hard / tense / busy / rough day
- to be dismissed from the last classes
- to leave the university
- to get back home (phr.v.)
- to need rest / relaxation badly
- to take a nap / to doze
- to have a short rest
- daily routine
- to get down to (phr.v.) one's homework / home assignments
- to have a whole lot of things to do
- to spend a lot of time on homework
- camping - Вид туризма. отдых связанный с проживанием в палатках, трейлерах, домиках
- equipment - Багаж
- boots - Ботинки
- tarp - Брезент
- rope - Верёвка
- oar - Весло
- paddle - Весло для каноэ (байдарки)
- climb - Взбираться, идти круто вверх
- waterfall - Водопад
- hammock - Гамак
- mountain - Гора
- state park - Государственный парк
- trees - Деревья
- walking - Дорога, ходьба
- natural - Естественный, природный
- wildlife - Живая природа
- animals - Животные
- to sunbathe - Загорать
- canoe - Каноэ, байдарка
- map - Карта
- kayak - Каяк, байдарка
- cap - Кепка, фуражка
- compass - Компас
- fire - Костер
- campfire - Костер походный
- bathe - Купаться
- take a bath - Купаться
- camp - Лагерь, база отдыха, стоянка, место привала,
- forest - Лес
- woods - Лес, дрова
- outdoors - На открытом воздухе

- outside	- На открытом воздухе
- insect	- Насекомое
- national park	- Национальный парк
- daypack	- Небольшой рюкзак
- dehydrated food	- Обезвоженная пища
- lake	- Озеро
- camper	- Отдыхающий, экскурсант, турист, домик на колёсах
- hunting	- Охота
- tent	- Палатка
- campground	- Палаточный лагерь
- park	- Парк, заповедник
- scenery	- Пейзаж
- caravan	- Передвижной дом на колёсах
- trip	- Поездка, путешествие
- hiking boots	- Походные ботинки
- canteen	- Походный ящик с кухонными и столовыми принадлежностями, столовая
- adventure	- Приключение
- nature	- Природа
- trailer	- Прицеп, трейлер
- hike	- Путешествовать пешком
- fishing	- Рыбная ловля
- backpack	- Рюкзак
- knapsack	- Рюкзак, ранец
- trail mix	- Смесь сухофруктов и орехов (рацион туристов)
- sun	- Солнце
- sunscreen	- Солнцезащитный крем
- sleeping bag	- Спальный мешок
- insect repellent	- Средство от насекомых
- trail	- Тропа, отставать, идти сзади, прокладывать путь
- path	- Тропинка, тропа, дорожка, путь
- water bottle	- Фляга
- flashlight	- Фонарик
- lantern	- Фонарь
- cabin	- Хижина, домик
- hut	- Хижина, лачуга, хибарка
- shish kebab	- Шашлык

Место наречий образа действия

Наречия образа действия **well** *хорошо* и др. ставятся после глагола, который они определяют, а если есть прямое дополнение, то после прямого дополнения:

My son studies **well**. Мой сын **хорошо** учится.

He knows English**well**. Он **хорошо** знает английский язык.

Место наречий степени

Наречия степени **very** *очень* и др. обычно ставятся перед тем прилагательным или наречием, которое они определяют:

She speaks English **very** well. Она **очень** хорошо говорит по-английски.

She is a **very** good student. Она **очень** хорошая студентка.

Вопросы и задания:

1. Заполните пропуски подходящими по смыслу словами:

1. When people go on....., they stay in various places.
2. On the beach some people enjoy swimming and some.....
3. In the country you can walk in the forest or.....a picnic on a meadow.
4. When I'm on holiday, I always.....a lot of photographs.
5. You can easily get.....in a big city.
6. The most famous.....in Paris is Notre Dame.

2. Переведите на английский язык следующие слова и словосочетания:

1. я хочу рассказать вам о...
2. быть студентом...
3. по будним дням
4. по рабочим дням
5. просыпаться
6. вставать в 7 часов утра
7. принимать душ
8. чистить зубы
9. одеваться
10. у меня уходит час, чтобы добраться до ...
11. ездить на трамвае (троллейбусе, автобусе)
12. опаздывать на занятия
13. заканчиваться поздно вечером
14. пропускать занятия
15. сдать экзамены успешно
16. время от времени
17. подготовиться к занятиям
18. как правило
19. уставать
20. свободное время

3. Напишите письмо личного характера (100-140 слов):

✓ This is part of a letter from your English-speaking pen-friend Jenny.

...It's now the third day of our walking holiday in the Alps. We've been here since Saturday. We're really tired because we've walked more than 100 km. We don't stay at a single hotel. We sleep in our tents every night. Now I understand it was a bad idea to join this group. I can't bear such bad conditions. What do you think about this way of spending holiday? What are you going to do this summer?

Write back soon.

All my love, Jenny.

Write back to Jenny. In your letter:

- ✓ answer her questions;
- ✓ ask her 3 questions.

4. Догадайтесь, о каком слове идет речь:

1. A place where you can see a lot of paintings.
2. A place where royalty used to live.
3. A typical product you buy in the country you visit.
4. A thing you use on the beach to protect you from the sun.
5. A beach mainly consists of it.
6. A place with the oldest buildings in the city.

5. Расскажите, как вы отдыхали летом, используя следующие слова и выражения:

at last, to be on holiday, in the summer, to take (pass) an examination in..., free, a rest-home, a departure, to have a good time, the sea, to swim, to lie in the sun, a poor health, to intend, a river, a forest, at the beginning (end) of..., to visit, to be glad, to hear from..., to have a good holiday.

6. Расскажите, как вы отдыхали зимой, используя следующие слова и выражения:

to like, in the winter, fine weather, to go for holiday, at a rest-home, in the country, near Moscow, to wake up early, to wash, to dress, to have breakfast (dinner, supper), to walk, a forest, a river, to skate, to ski, in the evening, to have a good time, to play chess, to play the piano, to see interesting films, to see a television show, to go to bed.

7. Переведите:

My name is Sergey. I am a student of the second year of study. I study at the university and want to become a teacher of mathematics. This is not an easy profession and I have to work hard in order to achieve my aim. The best time for me to relax and have fun is summer holidays. My friends consider me to be a very active person. I enjoy sports and travelling. In my summer holidays I often play football or basketball with my friends. It makes me healthier and consolidates our friendship. Sometimes, we go to the river and play volleyball on the beach. Then we relax lying in the sun or swimming in the river.

Most of all I like hiking. It is the cheapest way to see beautiful places, become stronger and make good friends. Many of my friends go hiking with me. We start planning our route long before summer holidays. The best place for me to spend summer holidays is mountains. Their unique nature and climate always bring unforgettable impressions. Of course, this type of travelling is not easy and sometimes dangerous. But I am sure my friends will give me a helping hand in any difficult situation and I am always ready to support them as well.

I have already visited many parts of Russia. My motherland is really very beautiful, but I dream about going abroad and seeing the Alps in Germany, Austria or Italy. This is my dream for future and I hope to realize it with my friends.

8. Проанализируйте все обстоятельства в следующих предложениях, обращая внимание на их место в предложении:

1. We often stay at the office to take our English lessons. 2. Does his son speak English very well? 3. We do not finish work at six o'clock in the evening on Saturday. 4. That student reads very much. 5. We sometimes stay here to discuss our work. 6. To know English well we read English books and magazines. 7. Nick studies hard to know French well.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 16.

Практика речи: Досуг студента: театр.

Грамматика: Объектный падеж местоимений.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

There are people who are neither actors, nor producers, yet they are so fond of the theatre that they cannot live without it.

Nick Petrov, a friend of mine, is one of such people. He never misses the opportunity of going to the best theatres in the capital.

Once he invited me to the theatre. He said that Pygmalion was on, with a new actress in the leading part. "The other day I saw her name on the posters," he added. "I wonder how she will manage that most difficult part!"...

We came to the theatre just before the beginning. The house was packed. Our seats were in the third row of the stalls and we could see and hear everything very well. Soon after we took our seats, the lights went slowly out and the curtain rose.

The performance of the talented actress made a deep impression on everybody. The audience greeted her with a storm of applause after each act. The rest of the cast were wonderful as usual. The best actors of the company performed that night.

During the interval the new actress was much spoken of. We learned that she had come to Moscow from one of the small towns of our country where she worked at the local theatre. The part of Eliza Doolittle was her favourite. The young actress's dream was to perform that part in the capital of our country. So she decided to go to Moscow.

One winter day she came to the theatre and asked the leading actors to give her the opportunity of performing before them a few scenes from Pygmalion. Her performance was so fine that she was immediately given the part of Eliza. During the rehearsals the famous actors of the theatre did their best to help her.

At last the great day had come when she appeared on the stage of one of the best Moscow theatres. All the audience from gallery to pit were applauding her. There was no doubt that she was a great success. The Moscow theatre-goers warmly greeted the appearance of a new talent.

There are many **theatres in Moscow** and many of them have good orchestras with popular conductors. Among them are the Bolshoi Opera House, the Mali Theatre, the Sovremennik Theatre, the Puppet Theatre, the Central Children's Theatre, the Satire Theatre, the Mayakovsky Theatre and, of course, two circuses. Most of people enjoy visiting them. So if you are a theatregoer you'll easily choose where to go and see (or listen to) a play, comedy, drama, tragedy, musical comedy, revue or variety, opera or ballet. You may search for information in newspapers and magazines as they publish adverts about what is on at the theatres.

You'd better buy tickets beforehand at the box-office of the theatre or at the theatre agency. In this case you have a better choice and little risk of getting bad seats. If it is the first night or a play is a hit, the house is usually sold out long before the day of the performance. You can book the tickets by the Internet and they are delivered to your home. The evening performances usually start at six or seven and finish at ten. You see the play in two or three acts, or scenes. Visiting the theatre you can get the best of everything: a first-rate orchestra that plays the overtures to the opera, famous conductors, you will listen to the celebrated opera singers, or enjoy ballet dancers or the play of the famous actors and actresses.

When you arrive at the theatre you go to a cloakroom. The cloakroom attendant takes your things and hangs them up. You may hire a pair of opera glasses from him. When the lights go up for the interval you go out into a foyer or to the refreshment room.

The best seats are those in the stalls, in the dress circle and the upper circle. Then comes the pit and last of all comes the gallery. Boxes, of course, are more expensive. The usher shows you to your seats. When the lights go down and the curtain rises, you see the stage, the scenery, the actors, singers and dancers. The actors come on to the stage and go off the stage.

The world famous theatre is, of course, the Bolshoi Theatre. It is the pride and symbol of Russian art. You ought to go there at least once during the season. It comprises both Opera and Ballet companies with many celebrities in them.

Yelena Obraztsova is one of them. She is a brilliant opera singer. Her programme includes nearly all-leading parts in such operas as "Carmen" by Bizet, "Tosca" by Puccini, "Boris Godunov" by Mussorgsky and others. She gives many concerts both at home and abroad. The voice of the singer is very beautiful.

Maya Plisetskaya, Galina Ulanova, Nadezhda Pavlova, Vyacheslav Gordeyev are the pride of the Russian ballet school. They were all winners of the international ballet competitions. They took part in different ballets such as "Giselle" by Adan, "Cinderella" by Prokofiev, "Swan Lake" by Tchaikovsky, etc.

I can't say that I am a great theatregoer. I usually go to the theatre twice a year. Sometimes it is rather difficult to get tickets to some theatres more often. But once in a while I like to see a good ballet performance or an interesting play.

I'll never forget my first visit to the Bolshoi Theatre. My friend and I wanted to see the famous ballet "Swan Lake" by Tchaikovsky. We knew the plot very well. We also knew some pieces of music from this ballet (Small Swans' Dance) and decided to see the whole performance. We bought the tickets in advance at the box-office of the theatre and came to the theatre half an hour before the show. Our seats were not far from the stage. They were in the third row of the stalls. From the very first minute I was deeply impressed by everything I saw on the stage. The scenery was beautifully set up. The dancing was exciting..

The costumes were fine. The music was thrilling. A first-class orchestra performed it. The ballet seemed to us a fairy-tale. We had never seen anything more wonderful. We enjoyed every minute of the ballet. After the first act we went to look over the theatre. We saw the boxes, the pit, the dress circle and the gallery. As it was the bell for the second act we went to our seats. When the curtain fell at the end of the performance and the leading actors appeared there came a storm of applause. It seemed that it would never end. The dancers received call after call. They were presented with a lot of flowers. We also applauded enthusiastically. The performance was a success. This ballet was worth seeing. We really spent a good time.

Объектный падеж местоимений.

В английском языке личные местоимения, а также вопросительное местоимение **who**, имеют, кроме именительного падежа, еще и объектный падеж.

Именительный падеж	Объектный падеж	
who?	whom?	кого? кому?
I	me	меня мне
you	you	вас вам
he	him	его ему
she	her	ее ей
it	it	его (ее) ему (ей)
we	us	нас нам
you	you	вас вам
they	them	их им

Личные местоимения, а также местоимение **who**, в объектном падеже употребляются в функции дополнения (как предложного, так и беспредложного):

Do you know **him** well?

Хорошо ли вы **его** знаете?

(Прямое дополнение)

Write **him** a letter.

Напишите **ему** письмо.

(Косвенное дополнение)

She often speaks English **to him**.

Она часто говорит с **ним** по-английски.

(Предложное дополнение)

Whom do you know well here?

Кого вы здесь знаете хорошо?

(Прямое дополнение)

Who(m) does he always speak about? **О ком** он всегда говорит?

(Предложное дополнение)

Вопросы и задания:

1. Переведите диалог:

A. Let's go and see Pygmalion. They say it's very well-staged. I haven't seen it yet.

B. Neither have I. It's difficult to get tickets to the Maly Theatre, isn't it?

A. Rather. But I think it's possible to get tickets for this play. It has already run for many nights.

B. It doesn't matter. I'm sure the house will be packed. It's a pity we didn't buy tickets in advance.

A. Well! If they haven't got any tickets to the Maly Theatre, we may go either to the Art Theatre or to the Pushkin Theatre. I am fond of the Art Theatre.

B. So am I. Both the company and the staging are perfect there.

A. Well, here's the box-office. I'm sure we'll be lucky.

2. Ответьте на следующие вопросы:

1. Which theatre in Moscow is your favourite one?

2. What plays staged at this theatre have you seen this month?

3. Who is the most talented actor (actress) at this theatre?

4. What parts does this actor (actress) usually play?

5. Why are you fond of his (her) acting?

6. What play with this actor (actress) did you see last?

7. What was on at the Maly Theatre when you were there last?

8. That play was a great success, wasn't it?

9. Who played the leading parts then?

10. Did you enjoy yourself? Your seats were good, weren't they?

11. Were your seats in the pit or on the gallery?

12. Where did you buy the tickets?

13. Did you buy them on the day of the performance or in advance?

14. Which of your friends did you see during the interval?

15. Is one allowed to enter the pit or the stalls after the lights have gone out?

16. How often do you go to the Bolshoy Theatre?

17. You always manage to get good tickets to the Bolshoy Theatre, don't you?

18. How do you manage to get good tickets to the Bolshoy Theatre?

3. Переведите на английский язык следующий текст и перескажите его:

Я родилась в небольшом городе на Волге. В детстве я часто болела и поэтому не любила шумных подвижных игр. Я очень любила книги. В городе не было своего (местного) театра, но,

когда приезжал театр из Саратова, я никогда не упускала возможности посмотреть его постановки (представления). Я была так увлечена театром, что решила после окончания школы (после того, как окончу школу) стать актрисой. Я принимала участие в концертах самодеятельности, несколько раз ездила на каникулы в Москву, чтобы посмотреть игру таких замечательных актеров, как Москвин, Пашенная, Качалов, Остужев, Тарасова.

Наконец, настал день (there came a day), когда я впервые вышла на сцену настоящего театра. Я была так взволнована, что не заметила, как в зале потухли огни, как поднялся занавес. Когда я заговорила, я не узнала своего голоса... Кончился первый акт, и занавес опустился. Я почувствовала, что плачу. Я была очень расстроена, так как мне казалось, что я сыграла свою роль очень плохо. Не знаю, сколько времени я плакала, но вдруг я увидела перед собой одного из своих товарищей. Он спросил меня: „Что с тобой? Почему ты плачешь? Разве ты не слышишь, как (зрители) тебе аплодируют. Ты так прекрасно сыграла свою роль!“ По правде говоря, сначала я ему не поверила, но потом ко мне подошел мой учитель, один из старейших актеров театра, и сказал мне, что ему очень понравилось мое исполнение. Остальные актеры тоже подходили ко мне и говорили, что я хорошо справилась с ролью. Этот день стал самым счастливым днем в моей жизни. Я поняла, что буду актрисой и что у меня есть много друзей, которые помогут мне в моей интересной и трудной работе.

4. Составьте короткие рассказы или диалоги на указанные темы, используя данные к каждой теме слова:

1. Buying a Ticket to the Theatre

the other day, to take the opportunity, a box-office, to be on, to manage, in advance, a seat, in the stalls, in a box, in the dress circle.

2. A New Play at the Theatre

a poster, to play the part of, the leading part, to act, to enjoy, the staging, the lights, to go out, the curtain, to be staged, talented, to be a success, the audience, to make a deep impression, to applaud.

3. A Young Actress

her dream was, to be upset, to go on the stage, talented, to be a success, the leading part, from gallery to pit, to greet with a storm of applause, to be excited, to be happy.

5. Опишите свой поход в театр.

6. Переведите:

1. Где живет этот врач? 2. Эти рабочие не живут в Москве. 3. Его жена изучает английский и французский языки. 4. Где работает этот преподаватель? — Он работает вместе со мной. 5. Ее сестры живут в Москве или в Киеве (Kiev)? — Они живут в Москве. 6. Его друг не работает, он учится. 7. Какие упражнения он обычно делает дома? 8. Их жены не изучают английский язык. 9. Их сын пишет много английских упражнений дома. Он изучает английский язык, но он не читает английских книг. 10. Эти инженеры часто приходят в вашу контору? — Нет. 11. Этот человек не говорит по-французски. 12. Какие книги читает этот инженер? 13. Вы делаете много упражнений дома? — Да. — Когда вы обычно занимаетесь? — Я обычно занимаюсь вечером. 14. Куда вы иногда посылаете письма и телеграммы? 15. Когда ваш друг обычно делает упражнения? 16. Их жены не работают. Они учатся.

7. Раскройте скобки, употребляя личные местоимения в объектном падеже:

1. These exercises are very good. Prepare (they) at home. 2. This engineer lives in our house. I know (he) well. 3. Write these words in your copy-books and learn (they). 4. Read this letter and translate (it) from Russian into English. 5. Ann usually prepares her home task together with (I). 6. I know this girl. She studies English with (we). 7. With (who) do you usually speak about your work?

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 17.

Практика речи: Идем в кино.

Грамматика: Наречия «much, little, many, few».

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Sometimes the routine of the life really gets people down. So, when they have time for leisure, they usually need something that can amuse and interest them. For a break from the ordinary, having different types of leisure is an easy and enjoyable option.

There is a greater variety of leisure pursuits and people have more spare time and money to spend on relaxation. Favourite ways to relax differ like tastes. You can enjoy watching a film on TV or going to the cinema. I suppose that it depends on the age and income.

In big cities it is often difficult to decide where to go out in the evening. Newspapers tell us what is on at cinemas and theatres. If you are a theatre-goer, you will choose a play you want to see. If you are a film fan, you will go to the cinema. When new interesting plays are on, it is not easy to get tickets, because the theatres play to full houses every night. Cinemas have been redesigned with four or more screens, each showing a different film at the same time.

There are a lot of genres of films to satisfy the tastes of any cinema-goers: sound and mute, colour and black-and-white, feature or documentary films, adventure films, thrillers, horror films, historical films, comedies, spy stories and science fiction films. Children of course enjoy cartoons. Foreign films are shown with subtitles or dubbed into Russian.

Слова **much** и **little** могут быть наречиями меры и степени и определять глагол. В таком случае они ставятся в предложении после глаголов, которые ими определяются.

В утвердительном предложении эти наречия обычно употребляются в сочетании с наречием степени **very** *очень*:

My son reads English **very much**. Мой сын **очень много** читает по-английски.

В отрицательных и вопросительных предложениях они могут употребляться и без наречия степени **very**:

Do you usually read **much**? Вы обычно **много** читаете?

Слова **much** *много* и **little** *мало* могут также быть неопределенными местоимениями и определять существительные. **Much** и **little** употребляются перед именами существительными, обозначающими вещества, материалы, отвлеченные понятия, не поддающиеся счету как отдельные единицы, и отвечают на вопрос **how much?** *сколько?*:

How much time a day do you work at your English? Сколько времени в день вы работаете над английским языком?

Does he usually do **much** or **little** work? Он обычно **много** или **мало** работает?

П р и м е ч а н и е. Следует обращать особое внимание на правильный перевод русских слов **много** и **мало**, так как в английском языке есть еще неопределенные местоимения **many** *много* и **few** *мало*. Местоимения **many** и **few** употребляются перед именами существительными, поддающимися счету как отдельные единицы и отвечают на вопрос **how many?** *сколько?*:

They receive **many** telegrams every day. Они получают **много** телеграмм каждый день.

Сравните:

much chalk *много мела* **many pieces of chalk** *много кусков мела*

little paper *мало бумаги* **few newspapers** *мало газет*

much time *много времени* **many hours** *много часов*

little work *мало работы* **few workers** *мало рабочих*

Вопросы и задания:

1. Переведите и разыграйте диалоги:

A.

Alice: Oh, what would you like to watch? There is a rom-com *Must Love Dogs* and a period drama *Pride and Prejudice*. What kinds of films do you like — action, adventure, musicals?

Brad: Films about people living in the future, on other planets.

Alice: Ah, sci-fi. I am not really into it.

Brad: Well, what about *Jaws*? They are showing that again here.

Alice: No, thanks. Horror films are not my thing.

Brad: OK, why don't you choose?

Alice: No, you invited me out, you choose.

Brad: All right. Don't blame me afterwards.

Alice: Agreed.

B.

Tom: Have you seen the film "The Queen"?

Brian: Yes, I have. I'm still under the influence of this powerful work of contemporary art.

Tom: Right you are. This film deserves to be estimated like this. What did you like the most in it?

Brian: I think the whole film is brilliant: the cast of the actors is perfect; Helen Mirren in her role of HM Elizabeth II is just superb; the music was well-chosen; and the producers' work was really hard and rewarding afterwards. What is your best episode in this film?

Tom: What I like in this film is that it is based on the real facts. The video clips from the BBC News programmes in 1996 made the film be a success.

Brian: Yes. the film was shot 10 years after Princess Diana's death in Paris. The producers took a risky and, like I said, rewarding step to show Britain on those mournful days. The focus was on the Queen and the Royal family, of course.

Tom: If I had a chance to write my own letter of appreciation to the producers of the film, I would do that right away.

Brian: Don't you have this opportunity? Why don't we log on the official site of the film: www.theQueen/film and search for a blog like this just create our own one?

Tom: Oh, Brian! As usual, you are generating bright ideas! Where should I buy a wit like yours? Let's surf the Net.

Brian: Oky-doky!

2. Заполните пропуски в предложениях, используя слова из таблицы только 1 раз:

Stunt	choir	final scene	perform live
Stars	clapped	commercials	special effects
Series	directed	reviews	cartoon characters
Hit	rehearse	subtitled	another channel

1. Most foreign films are __ although some are dubbed.

2. Most of the money goes on __ when you make a science-fiction film nowadays.

3. The audience __ enthusiastically when the star of the show finally appeared.

4. I've watched the first two programmes but this __ isn't as good as the previous one.

5. In the __ of the film he returns home to his wife.

6. I think the __ on TV are sometimes better than the programmes.

7. They usually __ for at least two months before they take a play on tour.

8. Mickey Mouse is one of the most famous __ in the world.

9. If you don't like the programme, switch to __.

10. Every __ in the film was carefully prepared to make sure that nobody got hurt.

11. Some pop stars don't really want to __ because they don't sound as good as they do on their records.

12. 'North by Northwest' was __ by Alfred Hitchcock.

13. The film __ Cary Grant. He plays a man who is chased by enemy agents who want to kill him because he knows too much.

14. There were so many singers in the __ that I thought, for a moment that they wouldn't all get on the stage.

15. She always reads the __ in the newspapers to find out which films and plays are worth seeing.

16. Her first record was such a __ that it will be difficult to repeat its success.

3. Переведите текст:

From about 1930 until very recent times the cinema enjoyed great popularity in Britain. The first cinemas were the most impressive buildings in the street of many towns. Later, the rapid spread of television brought a great change. The number of cinema -goers dropped and, as a result, 1,500 cinemas were closed. Many of the films were mostly imported from America. Some films were shot in Britain and often directed by British directors, but with American money. The British cinematography was not able to provide the cinema houses with films of its own production.

It was only during World War II and after that the British producers began to make their own films. In this way they voiced their protest against Britain's dependence on American cinema. A glimpse of hope was seen in such productions as «Hamlet», produced by Laurence Olivier, «Great Expectations»

and «Oliver Twist» by U. Lynn, and more recently in «Room at the Top», «Look Back in Anger», a number of TV plays, serials and documentaries.

But still the great majority of films dominating the British screen are Hollywood production. Among them are American-made thrillers, westerners, spy-films, horror-films, which have their influence on the British youth. The cinema monopolies are little concerned with the ill-effects of such films as long as they bring in profits. Commercial art which can be cheaply mass produced leaves little, if any, room for real art. This gives an impulse, however, to the young talented film writers, actors and producers to unite their efforts in producing really good films.

4. Переведите:

I can enjoy watching a good film. Though I must say that, I don't spend much time in front of the TV screen. I also like going to the cinema. Before going to the cinema I usually find the information in the TV-guide magazine about the films that are on. Such magazines also publish a short review on the new films alongside with the critic's commentary and the list of cinema houses where the films are on, the time of the show and the prices of the tickets. My family and I prefer going to matinee performances, because you can buy tickets just before the show and the tickets are cheaper than for the evening show.

5. Обратите внимание на перевод слов много, мало:

1. Моя сестра очень **много** работает. 2. Они читают **много** английских книг. 3. Ваш сын очень **много** работает? — Нет. Он сейчас **мало** работает. 4. Преподаватель задает (asks) нам **много** вопросов. 5. Кто мало занимается в вашей группе (group)? — Товарищ Смирнов. 6. Я читаю **мало** английских книг. 7. Ваши студенты занимаются **много** или **мало**? — Наши студенты **много** (упорно) занимаются. 8. Мы очень **много** читаем и **мало** пишем на уроке. 9. Ваш сын **много** читает? — Да. Он **много** читает после работы и по воскресным дням.

6. Переведите:

1. **Сколько** телеграмм получило ваше учреждение вчера? 2. **Сколько** времени вы потратите на эту работу завтра? 3. Мы сделали **мало** упражнений на последнем уроке. 4. Когда у вас **много** работы? 5. У него **мало** или **много** хорошей бумаги? 6. Его дети прочтут **много** интересных книг в следующем месяце. 7. Кто задавал вам **много** вопросов? 8. **Сколько** месяцев Петров жил у вас (оставался с вами) в прошлом году? — Петров жил у нас три месяца. 9. **Сколько** времени ваш друг тратит на английский язык?

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 18.

Практика речи: Досуг студента: посещаем музеи.

Грамматика: Прошедшее время группы Indefinite глагола «to be».

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоение темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

WHY DO WE GO TO MUSEUMS?

Why do people attend *art* museums? What compels us? What do we hope to see? Do we aim to learn while we are there? What is a good museum experience? I know why I attend museums as an interested artist and advocate for the arts, but I ask the question again as someone within the museum. Why do people come through our doors? For the art? For the programs? Why do they come back?

While visitors' reasons for coming were not the same every time, they tended to exhibit a dominant motivation. The following lists each motivational identity and characterization as a visitor:

Explorers—Explorers come because attending museums interests them and appeals to their curiosity. If you asked them if they like art they would say 'yes;' if you asked them if they came for something in

particular, they would probably say ‘no,’ they ‘just like art and know what they like when they see it.’ They do not have concrete learning goals, like ‘I’m going to go to the MIA to learn everything I can about Expressionism,’ but they like to know new things. This type could really be anyone. Explorers’ goal is to satisfy a curiosity. They may or may not know *how* to use the space.

Facilitator—Facilitators come because of someone else. They are perhaps bringing a friend or a group of people—possibly youth or students—because they think that the visit would benefit the other party or parties, not because of a personal need. Their personal need is to make a good experience for others.

Experience Seeker—An experience seeker is a person who is checking off a list of things to do, whether personal or as a tourist. They want to see the thing that is iconic of that place, they want to do ‘what you’re supposed to do in that city or area.’ They may need to see the museum’s highlights to feel satisfied.

Professional/Hobbyist—This category includes teachers, educators, museum professionals, artists, and people in related fields. Their goals may range by their particular role as a professional or hobbyist; a photographer may attend with the goal in mind to take pictures or to learn about photography through exhibits. An art educator may be interested in the art as in their field of interest, or they may be planning a lesson, etc.

Rechargers—Rechargers find the museum a place to ‘get away from it all,’ to decompress, and their visit is almost a spiritual one. They tend to avoid crowds or sensations and are fairly self-sufficient. A successful visit for them will leave them with the feeling that they *have* gotten away.

Глагол **to be** в прошедшем времени группы **Indefinite** имеет форму **was** для ед. числа и **were** для мн. числа, а также для 2-го лица ед. числа:

Единственное число		Множественное число	
I was	я был	we were	мы были
you were	вы были	you were	вы были
he was	он был	they were	они были
she was	она была		
it was	оно было		

Как и в настоящем времени, для образования вопросительной формы в прошедшем времени глагол **to be** ставится перед подлежащим:

Was he? Был ли он? **Were** you? Были ли вы?

Отрицательная форма образуется при помощи частицы **not**, которая ставится после глагола:

I **was not**. Я не был. He **was not**. Он не был. They **were not**. Они не были.

В разговорной речи часто употребляются сокращенные отрицательные формы: **wasn’t** и **weren’t**: He **wasn’t** there. Его там не было.

Вопросы и задания:

1. *Согласитесь или опровергните мнение:*

1. Museums make you feel good

Times are tight in this economic climate, and it’s often easy to use a museum admission price as an excuse to stay at home. However, people are happier when they spend money on experiences rather than material purchases. That is, as we revisit the memory of our trip to the museum, we have a tendency to psychologically weed out any negative memories (should there be any). Experiences, such as visiting a museum, can also become a meaningful part of one’s identity and contribute to successful social relationships in a manner that material items cannot. So consider foregoing an outing for items that you may not need; going to the museum will make you happier in the long run.

2. Museums make you smarter

There is no doubt that a primary role of museums is to engage and educate the community. Museum exhibits inspire interest in an area of study, item, time period, or an idea— but there’s more going on in museums in regard to education than one might think. Schools rely heavily on museums to enhance their curriculum. The New York Museum Education Act, for example, aims to create a partnership between schools and cultural institutions to prepare students for the 21st century. Galleries are becoming classrooms, and not just for kids. Even the museums themselves have interesting histories to inspire and educate visitors. It becomes nearly impossible to exit a museum without having gained any information or insight during your visit.

3. Museums provide an effective way of learning

Museums are examples of informal learning environments, which means they are devoted primarily to informal education — a lifelong process whereby individuals acquire attitudes, values, skills and knowledge from daily experience and the educative influences and resources in his or her environment. Even outside of museums, informal learning plays a pivotal role in how we take in the world around us. A single visit to a museum can expose visitors to in-depth information on a subject, and the nature of the museum environment is one in which you can spend as much or as little time as you like exploring exhibits. The environment allows you to form your own unique experiences and take away information that interests you. Despite the success that museums have already had in educating visitors, there continue to be ongoing discussions among institutions in regard to increasing museums' ability to connect through informal learning.

4. Museums are community centers

Museums are a lot more than collections of artifacts; they allow you to meet with neighbors, discuss thoughts and opinions, and become an active part of the community. Museums are increasingly holding art chats, book signings, professional development classes, and even farmer's markets. Something is going on everywhere – just pull up the web page of a local museum (or hop on their Facebook page) and see what they have to offer!

5. Museums inspire

Museums provide inspiration through personal connections with visitors, and not only on-site and through physical community outreach efforts; some even manage to connect through their social networks. These kinds of personal memories created at museums do not expire.

6. Museums are a great way to spend time with friends and family

Museums provide a great excuse to spend time with friends and family in a positive way. Personal connections can be made with museums and also with family members during visits. A day at the museum often translates to a day spent with loved ones as fathers and mothers transform into tour guides, and the environment provides a shared learning experience.

2. *Переведите на русский язык:*

In the 18th and 19th centuries the British aristocracy and rich merchants filled their houses with valuable paintings, sculptures, furniture and ornaments which they brought back from their travels abroad. So their collections can be seen today in museums, country houses, palaces and castles. There are museums and art galleries in most cities as well.

The national museums and art galleries in London contain some of the most comprehensive collections of objects of artistic, archaeological, scientific, historical and general interest. They are the British Museum, the Victoria and Albert Museum, the Science Museum, the National Gallery, the Tate Gallery, the National Portrait Gallery, the Geological Museum, the Natural History Museum. There are national museums and art galleries in Scotland, Wales, and Northern Ireland. Some of them are the National Museum of Wales in Cardiff, the Ulster Museum in Belfast. The oldest museum the world was founded in 1683 in Oxford.

There is much to see in Britain, especially in its heart, London. The British Museum is the largest in the world. It was built between 1823 and 1852. Its magnificent library has the right, by law, to one copy of every publication printed in Britain. Things to single out include the Rosetta Stone in the Southern Egyptian Gallery, and, in the manuscript room, the Magna Charta, Nelson's log book and Scott's last diary. The Victoria and Albert Museum displays fine and applied arts of all countries and periods. Of special interest are the costume displays, the jewellery and porcelain, belonging to the Crown, and the best collection of English miniatures to be found in the country.

The National Gallery is the largest in the country. It exhibits all schools of European paintings from the 13th to the 19th century. The Tate Gallery is really three galleries: a national gallery of British art, a gallery of modern sculpture and a gallery of modern foreign paintings. Among the treasures to be found are modern sculpture by Rodin, Moore and Epstein.

The Science museum houses the national collections of science, industry and medicine. Many exhibits are full size and there are many historic objects of scientific and technological significance. Additionally there are exhibits sectioned to show their internal construction, and working models. Most cities and towns have museums devoted to arts, archaeology and natural history, usually administered by the local authorities or by individuals. Many private art collections are open to the public. An increasing number of open air museums depict the regional life of an area. About 2,000 museums and art galleries in Britain attract over 68 million people a year.

3. *Письменно переведите текст:*

Музей Транспорта в Манчестере – музей, который стремится сохранять и продвигать наследие общественного транспорта Графства Большого Манчестера. Музей был создан, чтобы вызвать интерес к истории и наследию местной пассажирской транспортной системы Большого Манчестера.

Он имеет очень большую коллекцию и является одним из самых больших музеев в Великобритании. Коллекция дома-музея насчитывает около 100 автобусов. Из-за маленького размера здания музей не может вместить все экспонаты, поэтому часть коллекции находится вне территории музея. Некоторые транспортные средства находятся на реставрации и в скором времени они будут показаны. Также в коллекции два троллейбуса корпорации Ashton, опытный образец трамвая Metrolink и Манчестерский трамвай Корпорации 1901 года. В музее находится обширная коллекция архивов, старых расписаний, карт, книг, эмблем, руководства и планы. Коллекция музея постоянно пополняется.

4. Заполните пропуски притяжательными местоимениями. Поставьте глагол «to be» в прошедшее время:

1. We are students. This is ___ class-room. The door of ___ class-room is white. 2. I am at home now. ___ room is small, but it's light and clean. 3. This is a room. ___ walls are green. 4. These are my sisters. ___ names are Mary and Ann. 5. Ben and Nick, open ___ books at page ten. 6. Sit down, Peter. ___ mark is good. 7. My sister is a teacher. These boys and girls are ___ pupils. 8. This man is an engineer. ___ name is Petrov. 9. Jane and Kate are at ___ English lesson now.

5. Обратите внимание при переводе на форму глагола to be в прошедшем времени:

1. Вы **были** вчера в министерстве? — Да. — Когда вы **были** там? - Я там **был** после 12 часов. А где вы **были** вчера? — Я вчера **не был** в министерстве. Я **был** на заводе. — Что вы там делали? — Я обсудил там много вопросов с инженерами. — С кем вы **были** там? — Я **был** там с товарищем Никоновым. — Вы вернулись в министерство или поехали домой? — Мы поехали домой.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Раздел 3. Путешествуем по миру

Практическое занятие № 19.

Практика речи: Путешествие на поезде.

Грамматика: **Вопросительно-отрицательные предложения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Travelling by train is slower than by plane but has its advantages. When on the train you can always see the countryside around you, so you are not simply travelling, but your holidays have already begun. If you are hungry, you can have a meal in the dining-car; and if the journey is a long one you can have a bed in a sleeper. And there is nothing more interesting than a big railway station! There is the movement, the excitement, the gaiety of people going away or waiting to meet friends. When the day of your departure comes you go to the railway station, there you can see long distance trains. They have got a lot of carriages, among them a dining car and a luggage van. The porters are busy carrying the passengers' luggage to the train. Those who have to wait for their train usually sit in the waiting hall.

In Britain railways are owned by the state. In general train services are very good, especially on express inter-city lines. Trains are comfortable, clean, frequent and fast, and often have food. They are often quicker than the coach, especially on direct routes. Many long-distance trains have “sleeper”

compartments and most have restaurant and buffet cars. However, they are quite expensive unless you can get a reduction. The easiest way to get a reduction is to get a return ticket. If you can buy a day-return (so that you go and come back on the same day) you can save 45 % of your fare. Other train tickets are available for travel at weekends or mid-week. If you can't buy for travel a return, you must buy a single. In Britain tickets (except some special reduced fares) are valid on all trains. It is not necessary to pay a supplement to travel on an express.

If you want to find out details you can go to the platform at British stations. The ticket collector will want to check your ticket and will sell you a platform ticket if you don't want to travel but only want to say good-bye to a friend. You must keep your ticket safe during the journey because it will be checked when you arrive, and probably during the journey as well by the guard. All trains in Britain have first and second class carriages; if you want to travel first class you have to pay about 50 % extra for your ticket.

Вопросительно-отрицательные предложения

Отрицательная форма специальных вопросов образуется при помощи отрицательной частицы **not**, которая ставится после подлежащего:

Why do you **not** know about it? Почему вы **не** знаете об этом?

Как было сказано выше, в разговорной речи очень часто частица **not** сливается с вспомогательным или модальным глаголом. В таких случаях слова **don't, doesn't, didn't, shan't, won't, hasn't, haven't, can't** и **mustn't** стоят перед подлежащим:

Why **didn't** he come to see us yesterday? Почему он **не** пришел к нам вчера?

В английском языке отрицательная форма общего вопроса придает ему оттенок удивления. Такой вопрос переводится на русский язык вопросом, начинающимся со слов разве, неужели:

Don't you **know** about it? Разве вы **не** знаете об этом?

Примечания.

1. В русском языке частица **не** часто употребляется как усилительная частица, не имеющая отрицательного значения. В таких случаях она на английский язык не переводится:

Вы **не** знаете, где Петров? **Do** you **know** where Petrov is?

2. Русское слово **разве** в вопросительных предложениях, не содержащих отрицания, как правило, на английский язык не переводится.

Разве вы знаете Петрова? Do you know Petrov?

Вопросы и задания:

1. Дайте русские эквиваленты:

in the twinkling of an eye, picturesque place, city dweller, to travel on business, to have at one's disposal, means of transport, to book a ticket, single ticket, to climb a mountain, to board the plane, check-in desk, departure lounge, to explore, destination, dining car

2. Согласитесь или не согласитесь с высказыванием:

- The scientific and technological progress has made travelling much easier.
- Many people prefer to spend their holidays travelling.
- City dwellers, as a rule, like to go to big cities.
- The quickest way of travelling is travelling by train.
- Travelling by car is very uncomfortable, it has no advantages.
- Thanks to travelling people can learn a lot of things.

3. Дайте русские эквиваленты:

билет туда и обратно, билет с открытой датой, поезд дальнего следования, вагон, багажное отделение, преимущества и недостатки, исследовать, смена обстановки, зал ожидания, расписание, загорать, день отъезда, путешествовать для удовольствия, заранее

4. Дайте синонимы: to allow, in the twinkling of an eye, to book a ticket, in advance, magnificent, advantage, disadvantage, to register

5. Завершите каждое предложение подходящим словом или фразой из списка. Используйте каждое слово 1 раз: deposit; activity; holiday; fully insured; entertainment facilities; guesthouse; glossy brochure; put on a show; twin-bedded room; make friends; package holiday; change money; sightseeing tour; get a tan; self-catering; holiday resort; tourist information office

1. Make sure you're ___ in case something goes wrong.
2. If you go to such a popular ___ you must expect crowds.
3. Sharing a ___ is much cheaper than getting two singles.
4. It's easy to ___ when you're on holiday. How many people do you keep in touch with afterwards?
5. We went on a ___ so that we didn't have to worry about meals and accommodation. Everything was included.

6. They just lay on the beach all day, trying to ____.
7. If you stay at a ____ it works out cheaper than at a hotel.
8. Yesterday I went on a ____ around the Old Town.
9. Apart from the all-night disco, the ____ weren't very good.
10. I was very impressed with the ____ they sent me giving details of their sailing holidays.
11. The hotel staff ____ every night to entertain the guests.
12. For a family I would recommend ____ especially if they're fussy eaters!
13. The staff in the local ____ should be able to tell you what's on in and around town this week.
14. You get a much better rate if you ____ at a bank rather than at your hotel.
15. She certainly looks much fitter after her ____!
16. You pay a ____ of ten per cent when you book and the balance six weeks before the start of your holiday.

6. Подберите определения к словам:

- | | |
|-----------------------|---|
| 1) a receipt | a) a catalogue of tours or a short video film about a tourist destination for advertising purposes |
| 2) a tourist outlet | b) an official paper which allows a person to do some kind of work |
| 3) a free-lancer | c) an official organization which promotes tourism in a certain part of the world |
| 4) a travelogue | d) a point of sales of a tourist company |
| 5) a travel insurance | e) a paper showing that money has been paid for some goods or services |
| 6) a tourist board | f) a person who is not attached to any company staff and works for himself having a licence to do such work |
| 7) a licence | g) a paper that insures a traveller against accident, illness or loss of luggage during a tour |

7. Заполните пропуски словами:

- | | | |
|-----------------|--------------|----------|
| free-lancers | racks | a chain |
| sales outlets | airlines | research |
| travelogues | high season | licenses |
| inclusive tours | arrangements | receipts |
| air tickets | advice | taxes |

1. Tour operators publish colourful ____.
2. There are ____ and shipping companies among major tour operators.
3. Tourist information office clerks give ____ to customers on passports and visas, luggage and the Customs.
4. Travel agencies make individual travel ____.
5. A sales outlet clerk sells tickets and tours, collects money and gives ____ herself.
6. People who work for themselves are called ____.
7. Tour operators always do market ____ when they develop tours.
8. There are ____ among tour operators' products.
9. ____ give free-lancers a permission to work.
10. There are ____ with booklets and folders at travel agencies and their outlets.
11. Free-lancers are registered and they pay ____.
12. Major tourist companies branch out and have ____.
13. Some tourist companies are members of ____.
14. There are hotel rooms, train and ____ among separate tourist services.
15. Most free-lancers work in ____.

8. Переведите на английский язык следующие предложения и при этом обратите внимание на перевод вопросительно-отрицательных предложений:

1. Почему вы не знаете этих слов? — Я не знаю этих слов потому, что у меня вчера не было времени выучить их. Я их выучу сегодня.
2. Кто не может поехать с нами за город завтра? — Я.
3. Разве вы не были вчера на лекции (не посетили лекцию) по истории? — Да, не был.
4. Почему вы не были вчера на уроке? — Я не был вчера на уроке, так как был болен.
5. Кто не видит этих слов на доске? — Товарищ Седов.
6. Почему вы не можете ответить на мой вопрос? — Я не могу ответить на ваш вопрос потому, что не знаю этих слов.
7. Разве ваш сын не учится в школе? —

Нет. Он слишком мал. 8. Почему ваша дочь не играет на рояле? 9. Почему вы не пишете писем своим родителям?

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 20.

Практика речи: **Беседа с попутчиком.**

Грамматика: **Сложноподчиненные предложения.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Some people say that traveling solo is about discovering yourself. While I agree, I believe that's only 20% of it. The other 80% is really about getting over your fear of talking to strangers. Any time you order food, ask for directions, or do practically anything you are obviously talking to people you don't know. But of course, simply telling a shy person "Don't be shy!" is pointless. Instead, here are real, practical ways for you to spark conversations with anyone you meet, anywhere.

It's scary to feel rejected or not properly acknowledged even by someone you don't know, but think about the whole thing this way: The beauty of traveling to a foreign land is that you get to leave your old emotional baggage and a life of the familiar behind. That, in a sense, includes your previous identity. You can be anyone you want to be, which is also in some way shaped by the environment you're in.

If you want to be less shy, start practicing not being shy. If you stumble, that's okay, you have no one to impress. Here's the truth: no one truly knows or cares about who you are or where you're from in the first place, so you truly have nothing to lose. Once you adopt this mindset, it becomes a little easier to push yourself to talk to people you don't know. And the more you do it, the better you get.

If you want to meet other travelers, you can head over to a popular tourist spot. They're popular for a reason and sometimes worth checking out yourself.

Oftentimes you'll spot a solo traveler like yourself trying to take a selfie. Here you have the opportunity to bond over your shared sense of the unknown, the novel, and the exciting with a fellow traveler. To test if this person is someone you want to hang out with for a couple of hours, offer to help the person take a picture. Assuming they say yes, you can now casually ask them some questions about why they're here.

Getting around as a solo traveler is hard enough, but on long trips it can be especially hard to "break the ice" with others around you. Of course, alone time is great but sometimes human interaction is a necessity for sanity and personal wellness. Sometimes, when I'm traveling alone, I go a little crazy if I go too long without talking to other people, but it can also be intimidating to approach someone cold and strike up a successful, non-awkward conversation. I've learned through trial and error that it's usually okay to be a little awkward, but that there are also patterns on how to strike up a discussion with someone you've just met on the road.

Though it can be difficult sometimes to gather up the courage and talk to others outright, these typical approaches can help you get a conversation going with just about anyone you meet:

1. "Where are you from?"

There's nothing easier than talking about where you're from – after all, you are an expert! It's a perfect starter question and it's almost never too awkward if you approach someone with a smile and this question. Asking people where they've come from is a simple, non-committal way to start a conversation.

Best case, you all will get to talking and realize you have a lot in common. Worst case, the person isn't your type and you can have a short and sweet discussion and leave it at that. Either way, this easy question is a great conversation starter, especially if you know the person is a foreigner.

2. “I was thinking of grabbing something to eat. Do you want to come?”

Bonding over a conversation and a good meal is the best way to get to know someone. Sure, it can be nice to eat alone sometimes, but it's great when you're traveling solo and you can link up with other travelers in your hostel to explore the town and grab dinner. Instead of feeling awkward about finding a meal companion, try approaching someone who is hanging around at the hostel by themselves and ask them if they'd like to join you for dinner or a drink.

At a lot of hostels where I spend a few days, I'll often find a "dinner crew." During the day, we all do our own thing but at night we reconnect and find some great, cheap eats out on the town. These have resulted in some of my favorite conversations and memories while traveling. It all starts with this exact conversation starter, which almost never fails.

3. "How long have you been traveling?"

Everyone loves to talk about themselves, and when you're traveling people are quick to chat about how long they've been on the road. Usually this works best as a follow-up question to "Where are you from?" However, in the right contexts you can just ask people how long their travels have lasted, and you'll hear some fascinating stories in return.

4. “Is anyone sitting here? Can I join you?”

This is my personal favorite – when I’m traveling alone and I see another traveler who is also alone, it’s super easy to make friends just by sitting nearby. Solo travelers are often trying to link up with other people, and this conversation starter is perfect for that. Meeting other solo travelers this way, I’ve found travel companions and dinner mates, as well as meeting people I ended up running into again and again.

Another fantastic situation to use this is on transportation, when there are no assigned seats. It doesn't matter if they're a local or a foreigner, it's a great "in" to striking up a conversation, and requires almost no effort.

5. “Wow, I really like your _____!”

Compliments work wonders whether you're traveling or not, and everyone likes a bit of flattery here and there. Starting a conversation like this immediately sets a strong positive vibe and gives off the impression that you're a nice and genuine person. If the receiving person wants to chat, they'll usually respond with "Thanks so much! I got it at ____." It's easy to see how a conversation could evolve from here.

In a world where long-term travelers have often been on the road for days at a time without a proper shower or decent sleep, a simple but sincere compliment can go a long way. Some of my greatest travel friends (who I still stay in contact with to this day!) were people who simply complimented my backpack, or my outfit, or something else when I wasn't expecting it.

6. Eye Contact and a Smile

Sometimes it doesn't take words to start a conversation – all it requires is a cheerful demeanor and the courage to look someone in the eye. Think of it as “friendship flirting”: you see someone sitting alone across the room, look at them square in the face and flash them a polite, toothy grin. If they're the kind of person you want to hang out with, they'll respond with a smile back. Even if nothing happens for a while, it's quite likely that later on that person will initiate a conversation with you, or at the very least will respond favorably when you approach them to chat. If you're feeling lonely, smile at everyone you see and you'll find someone to hang out with in no time!

1. Сложноподчиненное предложение состоит из главного и придаточного. Придаточное предложение поясняет главное предложение и соединяется с ним при помощи подчинительных союзов и союзных слов: **Я думаю, что они ответят на ваше письмо завтра.**

главное	придаточное
---------	-------------

Они получают вашу телеграмму вечером, если вы ее отошлете сейчас.

главное	придаточное
---------	-------------

В английском языке, в отличие от русского, наличие подлежащего в придаточном предложении обязательно.

Сравните:

Он пишет, что скоро придет. He writes that **he** will come soon.

В английском языке, в отличие от русского, придаточное предложение не отделяется запятой от главного, если главное стоит перед придаточным, и может отделяться запятой, если придаточное предшествует главному:

I know that they are at home now. Я знаю, что они сейчас дома.

2. Виды придаточных предложений. Придаточные предложения делятся на **именные** и **обстоятельственные**. Примером именного придаточного предложения может служить дополнительное придаточное.

а. Дополнительное придаточное предложение. Дополнительные придаточные предложения делятся на беспредложные и предложные. Беспредложные дополнительные придаточные предложения выполняют в сложном предложении функцию прямого дополнения и отвечают на вопрос **что?** Они соединяются с главным предложением при помощи союза **that что** и союзных слов:

We know **that** they study well. Мы знаем, **что** они хорошо учатся.

В отличие от русского союза **что**, союз **that** часто опускается:

I know they are here. Я знаю, **что** они здесь.

Такое присоединение дополнительного придаточного предложения к главному называется бессоюзным.

б. Условные придаточные предложения. Примером обстоятельного придаточного предложения может служить условное придаточное предложение. Условное придаточное предложение выражает условие, при котором совершается, совершалось или будет совершаться действие главного предложения, и часто вводится союзом **if если**:

If the book is interesting, give it to me to read. Если книга интересная, дайте ее мне почитать.

в. Сложные предложения с придаточным предложением причины. Обстоятельные придаточные предложения причины указывают на причину совершения действия, отвечают на вопрос **why почему?** и вводятся подчинительным союзом **because потому что** и **as так как**:

I could not go to the Institute
yesterday **because** I was ill.

Я не мог пойти в институт вчера,
потому что был болен.

As my lessons begin at half past
eight, I must get up at seven
o'clock in the morning.

Поскольку мои уроки начинаются
в половине девятого, я должен
вставать в семь часов утра.

My friend works hard at his
English **as** he wants to know
the language well.

Мой друг упорно работает над английским
языком, **так как** хочет
знать его хорошо.

П р и м е ч а н и е. Придаточные обстоятельные предложения причины могут стоять как перед главным предложением, так и после него, причем союз **because** употребляется, как правило, когда придаточное предложение стоит после главного.

Вопросы и задания:

1. Раскройте скобки, употребив глаголы в нужном времени:

Ann: Do you like travelling?

Bill: Yes, I (like) travelling very much. It (be) my hobby. I always (take) my camera with me and (take) pictures of everything that (interest) me: the rains of ancient buildings, the sights of cities, views of mountains, lakes, valleys, waterfalls and even animals and birds.

Ann: What countries (visit, you)?

Bill: Well, I (be) to Italy, Greece, Russia and India. Some day I (go) to the United States. My cousin (live) there. She (invite) me several times already. When I (have) enough money, I (go) to the States.

Ann: I (be, never) to any of these countries. When (be, you) in Russia?

Bill: Two years ago.

Ann: Did you go there alone?

Bill: No, I (go) there with my father. We (visit) Moscow and St. Petersburg, the most beautiful cities of Russia.

Ann: I (want, always) to travel to other countries, but I (have, not) the opportunity. I (go) to Germany in my childhood, but I (be, not) ; anywhere since then.

2. Раскройте скобки, употребив глаголы в нужном времени:

A TRAVELLER'S TALE

It (happen) many years ago. I (be) in India. I (hunt) there. Once I (spend) the whole day in the

jungle. It (get) completely dark when I (decide) to return to my camp. I (walk) along a narrow path. Strange sounds (hear) everywhere. On my right there (be) ___ a river and on my left there (be) a thick tropical forest.

Suddenly I (see) something terrible in the jungle on my left. Two green eyes (look) at me. It (be) a man-eating tiger, ready to spring at me. I (know) that if I (start) to run the tiger (catch)_ me easily. As I could swim well I (make up) my mind to escape that way. I (look) at the river on my right. There in the river, (be) a huge crocodile. It (wait) for me with open jaws.

I (faint). A moment later I (jump) to my feet again. What do you think I (see)? The tiger (be) in the jaws of the crocodile.

Five years (pass) since that time but I (remember, still) every moment of that terrible night.

3. Задайте 5 вопросов к тексту "A Traveller's Tale" (ynp. 2).

4. Переведите:

There are different forms of travelling. You can choose everything depending on your preferences, mood and wishes. Probably the most comfortable are package holidays. These are holidays organized by a travel company where the basic price includes flight, accommodation and food. Going on such holidays you can settle everything beforehand and fully relax during the holidays. Unfortunately such holidays are expensive. Not all people prefer relaxation during the holidays, some people prefer active holidays. They are fun, practical and a great way to make new friends who share your interests. These interests can include foreign languages, cycling, cookery, sailing and others. If you haven't got enough money, you can go on working holidays. You can work on a farm picking fruit in France or Israel, or if you want to go to the USA, you can work in a summer camp for kids. There are hundreds of them all over the US every summer and many of them employ foreign students to help organize games and events. It is a hard work, but you are paid and get free time at the end to travel around America. More and more people want to experience real life when they are abroad, that is why they prefer Home stay holidays. Instead of staying in hotels, you live with a family in their own house. It is cheaper than package holidays and much more interesting.

5. Ответьте на вопросы:

- Why do people travel?
- Why do some people choose planes for travelling?
- Do you like to travel by train? What are its advantages?
- Would you like to go on a big ocean cruise?
- Why can it be convenient to travel by car?
- If you could spend a hiking holiday wherever you like, what place would you choose?
- Do you agree with a saying that travelling broadens the mind?

6. Переведите на английский язык:

- Мне часто приходится ездить в деловые поездки, и так как я люблю путешествовать с комфортом, я предпочитаю летать на самолете. Это удобно и быстро.
- Куда ты собираешься поехать в отпуск? – Не знаю, я еще не решил.
- Я так устала на работе, мне необходима смена обстановки. – Ты должна поехать отдохнуть.
- Городские жители предпочитают отдыхать вдали от больших городов. Они любят проводить время в горах или на море, чтобы быть ближе к природе.
- Эта машина – в вашем распоряжении. Вы можете взять ее, когда вам будет нужно.
- Вам следует заказать билеты на поезд заранее.
- К сожалению, посадка на самолет уже завершилась, вы опоздали.
- Мои друзья должны встречать меня на вокзале, но я не могу их нигде найти. – Возможно, они в зале ожидания.
- Моя мечта – совершить морское путешествие по Средиземному морю.

7. Переведите:

A) 1. Если вы не знаете этих слов, я могу помочь вам перевести текст. 2. Я могу дать вам свои конспекты, если вы можете скоро их вернуть. 3. Я возьму в библиотеке эту книгу Диккенса, если она не очень трудная. 4. Если вы часто ходите в библиотеку, вы должны знать товарища Смирнову, потому что она там работает. 5. Если вы хотите достать эту книгу, идите в библиотеку сегодня. 6. Я думаю*, что если у товарища Семенова было время, он ездил за город вчера. 7. Если вы хотите показать мне вашу новую работу, приходите ко мне в воскресенье. Мы ее прочитаем и обсудим вместе. 8. Не берите эту книгу, если она слишком трудна для вас.

Б) 1. Я знаю, что мой сын получил вчера хорошую отметку по литературе. 2. Знаете ли вы, что товарищ Сорокин говорит на нескольких иностранных языках? 3. Я вижу, что в вашем диктанте нет ошибок. 4. Мой друг пишет, что он приедет летом в Москву. 5. Я думаю (to think), что он хорошо играет на рояле. 6. Знаете ли вы, что у товарища Орлова много интересных книг русских и иностранных писателей? 7. Очень жаль, что товарища Петрова нет сейчас в Москве. 8. Мои друзья не знают, что я скоро уеду из Москвы. 9. Разве вы не знаете, что мы уедем завтра в Киев? 10. Не забудь, что товарищ Панов придет к нам сегодня вечером.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 21.

Практика речи: Путешествуем на самолете.

Грамматика: Будущее время группы **Indefinite**.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

People who wish to travel either for pleasure or on business have at their disposal various means of transport. If you want to go somewhere as quickly as possible the best way is to travel by plane. It gives you additional comfort and saves your time. There is none of the dust and dirt of a railway or car journey, none of the trouble of changing train to steamer and to another train. Whenever you want to go somewhere by plane you should book a ticket on a flight in advance. You may book a single, return or open return ticket. When booking a ticket you should mention what class you are going to travel: first, business or economy class. Before boarding the plane you should register your luggage at a check-in desk. Then you may wait in the departure lounge. Soon you will be boarding the big airliner and it will carry you to new lands. Being on board the plane you can read newspapers, watch video, or listen to music to kill the time. You are also served some drinks and food. Flying is really a thrilling thing.

We call the area in the airport where you wait to get on a plane — the **departure lounge** and the area where you go to after getting off a plane — the **arrival lounge**. **Lounge** is a synonym to room, or waiting room in this case.

It's very common when travelling by air to have to go to another city first and then change planes before going on to your final destination. This is called **connecting**. To **connect** means to change to another airplane in another city. So, Robert is **connecting** in Paris and then taking another plane to Nice. This is called **connecting flight**. Here are the examples how to use the expression **connecting**:

I have to connect in Hong Kong.

I have a connecting flight through Madrid.

We connect in Brussels and then fly on to Antwerp.

I missed my connecting flight in London so I was late for the meeting.

When the plane doesn't depart or arrive on time we say the flight is **delayed**. Sometimes you might want to take some of your baggage onto the plane. This type of baggage is called **carry-on baggage**.

Baggage allowance is the **maximum weight of luggage** a passenger can take without paying any extra charges. If your luggage weighs more than your **baggage allowance** — you are **over the limit** and you have to pay **excess baggage charge**.

A **boarding pass** is a **special ticket** that is printed when travelers check-in and which allows them to **board** or to **get on** the aircraft.

The expression the **connection is tight** means that **there isn't much time**.

Будущее время группы Indefinite

1. Утвердительная форма будущего времени группы **Indefinite** образуется при помощи вспомогательных глаголов **shall** и **will** и формы инфинитива смыслового глагола без частицы **to**. **Shall** употребляется с 1-м лицом ед. и мн. числа, а **will** — с остальными лицами.

В беглой разговорной речи вспомогательные глаголы **shall** и **will** часто сливаются с личными местоимениями и указательным местоимением **that**, что приводит к образованию сокращенных форм:

I'll do that. Я это сделаю. **He'll** come tomorrow. Он придет завтра.

2. Для образования вопросительной формы вспомогательный глагол ставится перед подлежащим: **Shall I work?** Буду ли я работать?

3. Отрицательная форма образуется при помощи отрицательной частицы **not**, которая ставится непосредственно после вспомогательного глагола:

I shall not work. Я не буду работать.

В разговорной речи употребляются сокращенные отрицательные формы вспомогательных глаголов: **shan't** (для 1-го лица), **won't** (для остальных лиц):

I shan't go there to-day. Я туда сегодня не пойду.

4. Будущее время группы **Indefinite** употребляется для выражения действия, которое совершится или будет совершаться в будущем, для констатации факта в будущем. Это время переводится на русский язык будущим временем глагола как совершенного, так и несовершенного вида: **I shall go** to the theatre. Я пойду в театр.

5. С будущим временем часто употребляются обстоятельства времени, выраженные словами и словосочетаниями: **to-night** сегодня вечером, **tomorrow** завтра, **the day after tomorrow** послезавтра, **in two (three, four) days** через два, (три, четыре) дня, **in a week**, через неделю, **in a month** через месяц, **in a year** через год, — **next week** на будущей неделе, **next month** в следующем месяце, **next year** на будущий год, **soon** скоро, вскоре.

П р и м е ч а н и е. Русский глагол **буду** (будешь, будет и т.д.) может употребляться:

а) как вспомогательный глагол для образования будущего времени глаголов несовершенного вида;

б) как смысловой глагол или глагол-связка.

В первом случае (как вспомогательный глагол) русский глагол **буду** (будешь, будет и т.д.) соответствует английским глаголам **shall** или **will**:

Я буду работать. **I shall work.**

Во втором случае (как смысловой глагол или глагол-связка) русский глагол **буду** (будешь, будем) и т.д. является формой будущего времени глагола быть и соответствует форме будущего времени английского глагола **to be** — **shall be**, **will be**: Он будет там в восемь часов. He **will be** there at eight.

Вопросы и задания:

1. Переведите:

When you are on holiday and intend to go to the seaside or travel abroad as a tourist, you should first of all decide what means of travelling to choose. You can travel by train, by ship, by car and of course, by plane. Travelling by plane is more comfortable, more convenient and much quicker than any other method. But not everybody likes it.

Booking tickets is a basic part of travel. In this dialogue we are going to learn useful phrases and language for making airplane arrangements. Michael Kemp wants to book a round trip ticket from London to Las Vegas. So he calls a travel agent in "Jupiter Travel" agency. Here is their conversation:

Travel agent: Hallo, "Jupiter Travel", Tom speaking. What can I do for you?

Michael: Hallo, there. I'd like to book a round trip ticket from London to Las Vegas.

Travel agent: And how do you plan your travelling?

Michael: I'd like to get to Las Vegas on the 8th of March.

Travel agent: And return on?

Michael: I'd like to leave the following Sunday, the 14th of March.

Travel agent: All right. Will that be first class, business or economy?

Michael: Economy.

Travel agent: Let's see. There is "US Airways" flight leaving London Heathrow at 10:30 AM on March the 8th. Connecting in Los Angeles and arriving in Las Vegas at 5:05 PM.

Michael: You don't have anything that gets in a little earlier, do you?

Travel agent: Actually, most of the flights are like that, unless you want to connect in New York or

maybe Denver, but then you are going to have a long layover.

Michael: No, no, the flight to Los Angeles sounds fine.

Travel agent: All right.

Michael: How about the return?

Travel agent: Let's see. Departing Las Vegas at 11:30 AM and arriving the next day to London Heathrow at 8:30 in the morning. How's that?

Michael: That'll be fine.

Travel agent: OK.

Michael: How much will it all come to?

Travel agent: Seven hundred and twenty five pounds per person including tax.

Michael: All right, sounds good. And how long can you hold it for me?

Travel agent: You need to make payment within 24 hours to guarantee this fare.

Michael: I see. That's ok. I'll just pay for it now.

Travel agent: Ok. Any seating preferences?

Michael: Can you book an aisle, please?

Travel agent: Yes, that should be no problem. Ok. Now I just need your name and passport number, please.

Michael: Ok. Michael Kemp.

Travel agent: Ok, Mr Kemp. Everything is confirmed. I'll email you your itinerary, and these are e-tickets, save and just pick them up when you get to the airport.

Michael: Great.

Travel agent: If you have any questions, please, call me at any time.

Michael: Thanks, Tom.

Travel agent: You are welcome. And thank you for using "Jupiter Travel".

Robert Swans is arriving at the airport to fly from Sidney, Australia to Nice, France. But he must first fly to Paris and then from Paris to Nice.

Ticket agent: Next in line, please. Checking-in, sir? And what's your destination today, sir?

Robert: Nice, France, connecting from Paris. Is departure still at 11:45?

Ticket agent: Yes, indeed. Everything is on time today. Can I have your ticket and passport, please? **Are** you checking any baggage?

Robert: Yes, just one suitcase. But could you tell me what the international baggage allowance is? I think I might be over the limit.

Ticket agent: Thirty five kilos.

Robert: Could you, please place your suitcase on the scale, Mr Swans?

Ticket agent: Ok, that's just under thirty four kilos, so you'll be fine. And I see you have one carry-on bag. Here is a list of items that are prohibited in your carry-on baggage.

Robert: Sure. Could you tell me if the flight is very busy?

Ticket agent: It's almost full but you'll have no problem boarding. Your reservation is confirmed. And now, do you have a seating preference, window or aisle?

Robert: Well, I'd like an aisle seat near the front, if possible, so I can get off quickly in Paris. My connection is quite tight and I want to get through Immigration and Customs as quickly as possible.

Ticket agent: I see, your luggage is checked through in Nice but you still have to take it through Customs in Paris yourself. So, being first in line to Immigration probably won't save you any time.

Robert: Well, I'll try it anyway. So, I'd be grateful if you could put me on an aisle seat close to the exit.

Ticket agent: We certainly can. Ok, sir, you are in aisle seat IOC on Flight 405 departing from Gate 9 at 11:45. Here is your passport and boarding pass. And the gate is over to your left.

Robert: Thank you very much.

Ticket agent: Have a nice trip, sir.

2. Составьте свои собственные предложения со словами:

destination цель (путешествия)

to check сдавать (в гардероб, в камеру хранения, в багаж и т.д.)

to check in регистрироваться

baggage allowance [a'laʊəns] разрешенный **вес** багажа

scale весы

carry-on bag ручная кладь

Immigration and Customs иммиграционный и таможенный контроль

gate гейт, выход (в аэропорте)

departure lounge зал вылетов

excess baggage charge плата за лишний вес багажа

boarding pass посадочный билет

to board садиться в самолет (поезд, трамвай и любой другой вид транспорта)

3. Переведите на английский:

1. Я хотел бы сдать багаж на рейс в Париж. — Конечно, сэр. 2. Регистрация для международных рейсов находится в 4 терминале. 3. После регистрации, пожалуйста, идите к паспортному контролю. 4. К сожалению, это будет невозможно, потому что у меня стыковочный рейс через Мадрид. 5. Мы пересаживаемся в Брюсселе и затем летим в Антверпен. 6. Я пропустил свой стыковочный рейс в Лондоне. 7. Да, нет проблем. Мы, конечно, можем. 8. Я боюсь, что мы не сможем сделать это, потому что у меня пересадка в Гонконге.

4. Заполните пропуски, используя слова: checkingout, appointment, collecting, flight schedules, difference, options, scheduled, travel arrangements, land:

— Good morning, how can I help you? What can I do for you?

— Good afternoon, sir. Would it be possible to make some ___ on behalf of my boss?

— Certainly, madam. Please have a seat.

— Well, on Monday the 21st of March my boss Mr Taylor needs to be in Paris. At 11 AM he has an ___ with a customer. I know it takes about three quarters of an hour to get to the customer's office.

— I see. So, Mr Taylor should ___ in Paris at around 10 AM. At the latest. ___ at the airport, ___ luggage, not to mention traffic.

— Yes, you're quite right.

— Would it be possible to catch an early morning flight at Heathrow?

— Let me see. I have the Heathrow ___ here in front of me. Early morning? I'm afraid the first ___ flight from London is only at 8 AM.

— That late? Is there no earlier flight to Paris?

— Unfortunately not, madam.

— I guess the only solution is to fly to Paris on Sunday evening then?

— Yes that's right. But look at it this way, catching the early morning flight on Monday would have meant getting up as early as 4 AM anyway. There's the one-hour ___ with continental time, the trip from Birmingham, check-in time etc.

— I suppose you're right. Let's take a look at the ___ for Sunday evening.

5. Расположите фразы в нужном порядке:

- ☐ Fasten your seat belt and wait for take-off.
- ☐ Book your flight and get your ticket.
- ☐ Get on the plane and find your seat.
- ☐ Go to the airport terminal.
- ☐ Show your ticket and passport at passport control.
- ☐ Go to the departure gate and show your boarding card.
- ☐ Go to the departure hall and into the duty-free shop.
- ☐ Pack your bag(s).
- ☐ Put your hand luggage in the overhead locker.
- ☐ Go through security.
- ☐ Go to the check-in and check in your luggage.

6. Поставьте следующие предложения в отрицательной и вопросительной форме:

1. I shall go to the cinema tomorrow. 2 You will work on Sunday. 3. My friends will come to see me the day after tomorrow. 4. He will soon meet Comrade Klimov. 5. These students will write a dictation in three days. 6. We shall do this work at once. 7. My friend will be a teacher in two years. 8. I shall be at home.

7. Поставьте в будущем времени следующие предложения, соответственно изменив или добавив обстоятельство времени:

1. My daughter studies German. 2. We receive many letters from our friends. 3. The lesson is not over. 4. I am usually at home after six o'clock. 5. Does your friend live in Minsk? 6. She is not an economist. 7. Do they often discuss interesting questions at the office? 8. I don't get up at five o'clock in the morning. 9. This boy is a good pupil.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 22.

Практика речи: **Обслуживание в самолете.**

Грамматика: **Сложноподчиненные предложения (продолжение).**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Airlines traditionally have three travel classes: First Class, Business Class, and Economy Class. Depending on the cabin configuration will determine how many classes of service are offered. Here's a breakdown of the classes of service:

- First Class, generally the most expensive and most comfortable accommodations available.
- Business Class, high quality, traditionally purchased by business travelers (sometimes called executive class)
- Premium Economy, slightly better Economy Class seating (greater distance between rows of seats; the seats themselves may or may not be wider than regular economy class)
- Economy Class (also known as coach class or travel class), basic accommodation, commonly purchased by leisure travelers

An airline meal, airline food, or in-flight meal is a meal served to passengers on board a commercial airliner. These meals are prepared by specialist airline catering services and normally served to passengers using an airline service trolley.

These meals vary widely in quality and quantity across different airline companies and classes of travel. They range from a simple snack or beverage in short-haul economy class to a seven-course gourmet meal in a first class long-haul flight. When ticket prices were regulated in the American domestic market, food was the primary means airlines differentiated themselves.

The first airline meals were served by Handley Page Transport, an airline company founded in 1919, to serve the London–Paris route in October of that year. Passengers could choose from a selection of sandwiches and fruit.

The type of food varies depending upon the airline company and class of travel. Meals may be served on one tray or in multiple courses with no tray and with a tablecloth, metal cutlery, and glassware (generally in first and business classes). Often the food is reflective of the culture of the country the airline is based in.

The airline dinner typically includes meat (most commonly chicken or beef), fish, or pasta; a salad or vegetable; a small bread roll; and a dessert. Condiments (typically salt, pepper, and sugar) are supplied in small sachets or shakers.

Caterers usually produce alternative meals for passengers with restrictive diets. These must usually be ordered at least 24 hours in advance, sometimes when buying the ticket.

Before the September 11 attacks in 2001, first class passengers were often provided with full sets of metal cutlery. Afterward, common household items were evaluated more closely for their potential use as weapons on aircraft, and both first class and coach class passengers were restricted to plastic utensils. Some airlines switched from metal to all-plastic or plastic-handled cutlery during the SARS outbreak in 2003, since the SARS virus transfers from person to person easily, and plastic cutlery can be thrown away after use. Many airlines later switched back to metal cutlery. However, Singapore Airlines and Swiss International Air Lines continue to use metal utensils even in economy class as of 2018.

In May 2010, concerns were raised in Australia and New Zealand over their respective flag carriers, Qantas and Air New Zealand, reusing their plastic cutlery for international flights between 10 and 30 times before replacement. Both airlines cited cost saving, international quarantine, and

environmental as the reasons for the choice. Both have also said that the plastic cutlery is commercially washed and sterilized before reuse. Reusing plastic tablewares though is a regular practice among many airlines and food caterers.

For cleanliness, most meals come with a napkin and a moist towelette. First and business class passengers are often provided with hot towels.

1. Сложноподчиненные предложения с придаточными предложениями времени. Обстоятельные придаточные предложения времени указывают время совершения действия, отвечают на вопрос **when? когда?** и вводятся подчинительным союзом **when когда** и рядом других союзов:

When I was a student, I lived in Kiev.

Когда я был студентом, я жил в Киеве.

2. В английском языке обстоятельные придаточные предложения времени могут также вводиться союзом **till (until) до тех пор пока**.

Stay here **until** I return.

Оставайся здесь, **пока** я не вернусь.

Wait for him here **till** he comes back.

Подождите его здесь, **пока** он не вернется.

Обратите внимание на то, что в русском языке после союзов **до тех пор пока, пока** в придаточном предложении времени употребляется усилительная частица **не**, которая на английский язык не переводится.

3. Определительные придаточные предложения. Определительные придаточные предложения отвечают на вопросы **what? какой?, which? который?** и вводятся союзными словами (местоимениями и наречиями).

Определительные придаточные ставятся непосредственно после того существительного, которое они определяют.

Определительные придаточные предложения могут вводиться также относительными местоимениями **who кто, который, whom кого, которого, которому, whose чей, которого, which который**, причем местоимения **who, whom** употребляются, когда придаточное предложение определяет существительное, обозначающее людей, а местоимение **which** — когда речь идет о неодушевленных предметах и о животных:

At our office there are many **people who** know English well.

В нашем учреждении есть много **людей, которые** хорошо знают английский язык.

Вопросы и задания:

1. Составьте диалог "Airplane".

2. Выучите лексические единицы:

To **hold the fare** means to reserve the tickets at this price.

An **itinerary** is a list of your departure and arrival times and Places.

E-tickets or electronic tickets are paperless. You can check in for your flight using just your ID and sometimes an itinerary or reservation number.

— I'd like a one way ticket to Chicago, please, for February 18th.

— Can we book a round trip ticket to Manila leaving March 30 and returning the following Sunday?

— Could you give me a call on round trip flights to New Zealand for the end of March?

3. Переведите на русский язык:

There are the following types of tickets: economy, business and first class. First class is the most luxurious and expensive, while economy is the most basic and inexpensive. Business is in between.

Some expressions about the types of tickets:

— I'd like a first class ticket.

— We'd prefer to fly business if possible.

— Can you put us an economy, please.

The time that passengers spend in the airport waiting for their connecting flight is called a **layover**. Here are some common types of requests we need to make about the **layover time**:

— You don't think you can find something with a shorter layover, do you?

— Actually, I prefer a direct flight if possible.

— Is there any way we can get a flight connecting in Tokyo?

4. Переведите на русский:

1. Samsonite makes very strong suitcases but they can be a bit expensive.

2. Please, place your carry-on bags in the overhead compartment.

3. The baggage allowance for this flight is twenty kilos.

4. I had to leave my makeup at the airport because it is prohibited in carry-on bags now.

5. Переведите:

You may ask "What's your name?" It sounds right but a little rude. Instead, it is better to ask using modal verbs, such as **could**, **would** or the words **if** and **mind** (Do you mind ? Would you mind if?) These words make the request less direct and more polite. So, the direct question "What's your name?" would sound more polite and would be: "Would you mind to tell me your name?" or "Could you tell me your name?"

If we agree to a request we can use a confirming phrase, such as:

Ok. That's all right.

Yes, that won't be a problem.

We certainly can.

Certainly, sir.

More informally we can say:

No problem.

Yes, sure.

When refusing a request it's especially important to be polite since the refusal might make the other person not very happy. We usually say:

I'm afraid we can't do that because...

Unfortunately, that won't be possible because ...

6. Заполните пропуски:

1. You: Could I get another _____, please? I'm a little cold.

A. Coke

B. blanket

C. magazine

Flight Attendant: Certainly, sir. Would you like a pillow as well?

2. You: No, thanks. But could you please bring me a _____?

A. Coke

B. liquid

C. soft

Flight Attendant: Sure, would you like ice in that?

3. You: Yes, please... Oh! Could you also lend me a pen to _____ this immigration form?

A. write

B. fill out

C. make

Flight Attendant: I don't have one on me right now, but I'll get one for you.

4. (The flight attendant comes back with your drink and a pen) You: Thanks. Do you know when we will be _____?

A. landing

B. on land

C. grounding

Flight Attendant: In about 2 hours.

5. You: What's the _____ in Seattle right now?

A. degrees

B. hot

C. temperature

Flight Attendant: I'm not sure... I'll check with the pilot.

7. Переведите:

The expression **seating preferences** means **what kind of seat the passenger wants**.

An **aisle seat** is near the aisles of the airplane. A **window seat** is near a window.

Here are some common types of requests about the **seating preferences and meals served**:

— Can you make sure one of us gets a window seat, please?

— Would you, please, try to put us in the emergency exit row seat?

— If possible, I'd like to make sure that I'm not sitting near any young children.

— I'd like to get a seat at front if possible.

— Can we get three seats in a row together for my family?

— Is it possible to request a vegetarian meal?

8. Переведите на русский язык, обращая внимание на время сказуемого в придаточных предложениях в русском и английском языках:

1. **If** I am not busy on Sunday, I shall go to see my friend. 2. My son will go to Leningrad on holiday **if** he passes his examinations well. 3. The children will swim in the river and lie in the sun **when** they come here to stay over the week-end. 4. **As soon as** my brother returns to our village, he will begin to work on our collective farm. 5. I shall listen in **after** the lesson is over. 6. We shall work with this delegation **till** they leave for their home country. 7. Don't go to the cinema **before** you finish this work. 8. You may stay here **until** I return from the country.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 23.

Практика речи: Путешествие на машине. Аренда автомобиля.

Грамматика: Согласование времен.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

When renting a car it's always a good idea to let the representative know your basic requirements. The rental firm will need to know, for example, how long you need the vehicle for, how far you will be traveling and the number of passengers.

What else might you be asked for when you rent a car? Here are the examples of questions:

How long will you be needing the vehicle for, sir?

How far you will be traveling?

Will there be additional drivers?

Will that be just for the day, or can I interest you in our weekly deals?

What do you have that will accommodate five passengers?

I'm going to carry a lot of things. Do you have a car with a lot of luggage space?

An SUV or Sport Utility Vehicle is a large car built on a framework of a light truck. SUVs are popular in some countries because of their size and high profile. But they can be expensive and they use a lot of fuel.

A four by four (4x4) or four wheel drive is similar to SUV. All four wheels receive power directly from the engine making them easier to control in difficult conditions. Four by fours or offroads are good when you drive across fields or mountains on unpaved or dirt roads.

A convertible is a car with a roof that can be folded back. Convertibles are popular for holiday travel but are not a good idea for business trips.

A minivan is something between a van and SUV, designed to carry up to eight people in comfort. Minivans are good when the number of passengers is big or when you need big luggage space.

These types of vehicles are now very popular especially for large families.

A station wagon is a car with an extended rear section to allow more luggage to be stored in the vehicle. A car with automatic transmission is one that shifts or changes gear automatically as its speed changes. Cars with manual transmission are usually cheaper and use less fuel but require the drivers to shift the gears by hand or manually. ABS or Anti-lock Brake System is the system preventing brakes locking and eliminating uncontrolled slipping of wheels.

Согласование времен

1. Если главное предложение стоит в настоящем или будущем времени, то употребление времен в дополнительных придаточных предложениях в английском языке ничем не отличается от употребления времен в таких же придаточных предложениях в русском языке, т.е. времена употребляются по смыслу:

	what he usually does in the evening.		что он обычно делает вечером.
I don't know	what he did last night.	Я не знаю,	что он делал вчера вечером.
	what he will do tomorrow.		что он будет делать завтра.
	what he usually reads .		что он обычно читает .
I shall show you	what he read last night.	Я покажу вам,	что он читал вчера вечером.
	what he will read next week.		что он будет читать на следующей неделе.

2. Если же главное предложение стоит в одном из прошедших времен, употребление времен в английском языке отличается от их употребления в русском языке. Оно подчиняется правилу последовательности времен:

а) Для обозначения действия, **одновременного** с действием главного предложения, употребляется прошедшее время группы **Indefinite** или **Continuous**.

Сравните:

Я не знал, что вы **живете** здесь. (наст. вр.) I **didn't know** that you **lived** here. (прош. вр.)

П р и м е ч а н и е. Модальный глагол **must** в значении долженствования для обозначения одновременности с прошедшим действием главного предложения остается без изменения:

He **knew** he **must** help his friend. Он **знал**, что **должен помочь** товарищу.

Это исключение не распространяется на модальный глагол **can** в значении обусловленной обстоятельствами возможности или физической способности и модальный глагол **may** в значении разрешения:

I **didn't know** you **could** get tickets for us. Я не знал, что вы **можете** достать для нас билеты.

I **didn't know** you **might** turn to Professor Rogov for help whenever you wanted to. Я не знал, что вы **можете (имеете разрешение)** обращаться к профессору Рогову за помощью, когда хотите.

б) Для обозначения действия, **предшествовавшего** действию, выраженному в главном предложении, употребляется прошедшее время группы **Perfect**:

Я **слышал**, что Петровы **уехали** из Москвы. (прош. вр.) I **heard** that the Petrovs **had left** Moscow. (прош. вр. группы Perfect)

Вопросы и задания:

1. Ответьте на вопросы: 1. What kind of car would Robert prefer? 2. What features are standard on all "Star" cars? 3. What documents are necessary to rent a car? 4. What kind of car is a SUV car? 5. What are minivans designed for? 6. What is the difference between automatic transmission and manual transmission? 7. What kind of car would you prefer to drive on holiday?

2. Переведите на английский язык:

1. Как долго вам будет нужен автомобиль, сэр? 2. Я собираюсь взять много вещей. У вас есть автомобиль с большим багажником? 3. У вас есть автомобиль, в котором разместится пять пассажиров? 4. Будут ли дополнительные водители? 5. Как далеко вы будете ехать?

3. Составьте диалог "Renting a car".

4. Переведите на английский язык:

Как взять машину напрокат за границей

Что может быть удобнее передвижения по городу на такси? Пожалуй, только передвижение на собственном автомобиле, а вернее на машине, взятой напрокат. Личный транспорт позволит вам не зависеть от расписания автобусов и стиля езды таксиста.

Рекомендуем за несколько дней до поездки посмотреть в Интернете, какие фирмы дают машины в аренду. Вы сможете сравнить цены и условия пользования этой услугой еще до путешествия, таким образом, сэкономив порядочно времени.

Не забудьте уточнить условия вождения в месте пребывания: в некоторых странах вы можете пользоваться правами, выданными в вашей родной стране, в других можно пользоваться только международными водительскими правами.

Итак, вы нашли нужную вам фирму и знаете, какой автомобиль вам нужен. Приготовьте паспорт и водительские права, ведь их обязательно попросят предъявить для оформления документов на аренду автомобиля.

Любая фирма предоставит вам список специальных точек (list of drop off locations), где можно сдать автомобиль. Однако в некоторых случаях вы можете оставить машину, например, возле аэропорта, а представитель фирмы сам заберет ее оттуда. Однако за такую услугу придется заплатить дополнительную сумму.

Обычно машину напрокат дают с полным баком топлива, но за время использования вам, скорее всего, придется воспользоваться услугами заправки. Кроме того, может понадобиться замена масла или услуги механика.

5. Выучите фразы диалога, которые помогут вам взять машину напрокат:

A

A: Hello! Can I help you?

B: Hello! I would like to rent a car, please.

A: What kind of car are you looking for?

B: I want a compact car.

A: Automatic or manual?

B: Automatic.

A: I can offer you Ford Fiesta.

B: Ok, how much is it weekly?

A: It is \$50 per day and that includes insurance that means \$350 for seven days.

B: I will take this car.

A: Ok, could I see your driving license, please?

B: Here you are.

A: Here is the contract. Pickup Date is April 17th and Return Date is April 24th 6 p.m. Check your name and sign, please.

B: Here you are. Do you accept VISA?

A: Yes.

B: Here you are.

A: Thank you! Here is the receipt and your keys.

B: Thank you!

B

Alice: Steve, thank you for teaching me to drive. You're very nice.

Steve: Hey, no problem. It's my pleasure to help you out, especially since you're Tammy's roommate.

Alice: I hope I won't disappoint you.

Steve: I have never seen a lady with such good manners. I'd better watch my mouth.

Alice: You are such a gentleman.

Steve: Driving is very simple: be cautious, relax, and be brave. Are you ready to drive? Buckle up now. Check the mirrors.

Alice: I'm ready.

Steve: Go. Just be cool.

Alice: This isn't so hard after all. I think I'm getting the hang of it.

Steve: Wow, I'm impressed. You're a fast learner.

Alice: It's because you're a good teacher.

Steve: Before you know it, you'll have your license.

Alice: I hope you're right.

Steve: Just remember not to be a road hog.

6. Составьте свой собственный диалог, используя фразы:

Fill it up with 4 gallons of petrol, please.

I want 15 liters of petrol.

I need oil, please.

Could you please change the oil?

I have a flat tire.

I need a mechanic, please.

7. Составьте свои собственные предложения со словами и словосочетаниями:

car rentals прокат автомобилей

range ассортимент

options опции

fuel топливо, горючее

automatic transmission АКП, автоматическая коробка передач

manual transmission ручная коробка передач

air conditioning кондиционирование воздуха

GPS сокр. от **Global Positioning System** глобальная система навигации и определения положения

power steering ГУР, гидроусилитель руля

convertible автомобиль с откидным верхом, кабриолет

8. Ответьте на вопросы:

1. What kind of car is a SUV car?
2. What are minivans designed for?
3. What is the difference between automatic transmission and manual transmission?
4. What kind of car would you prefer to drive on holiday?

9. Переведите:

Travelers cannot always get to the place they want by catching a plane or taking a taxi. They need their own means of transport. Robert Swans wants to rent a car for a four day trip to New York and so he calls a car rentals firm.

George: Welcome to “Star” Rent a Car. My name is George. How can I help you?

Robert: Morning, George. I’d like to rent a car for a four day trip to New York.

George: You have come to the right place. We have a very wide range of cars. What kind of car would you like?

Robert: I’m not too sure. What’s available?

George: Well, we have standard four doors, four by fours, mini vans, SUVs and convertibles.

Robert: Ok, George, I’ll be fine with a standard four door. What options do you have with those?

George: All “Star” vehicles include automatic transmission and air conditioning. Our standard model is Ford Taurus that comes fully loaded (equipped) with power steering, ABS, and FM radio. But I guess you will also want GPS. It’s a long way to New York.

Robert: No, I think I’ll do fine with a map, thanks.

George: Ok, and who will be driving?

Robert: I will.

George: May I have your name, sir.

Robert: Certainly. It’s Robert Swans. Here is my international driver’s permit and my driver’s license.

George: Ok. Let me just write that down. Our standard mileage allowance is 500 miles per day, so, you won’t need to worry about extra charges for a trip to New York. What about automobile collision insurance? It can get icy on those roads.

Robert: That’s not a bad idea, but my credit card gives me collision insurance.

George: All right. Just sign here and here are the keys of your car.

10. Переведите на английский язык следующие предложения, обращая внимание на употребление времен:

1. Когда мы вошли в зал, собрание уже началось.
2. Мы приехали в Москву, когда мне было десять лет.
3. До этого наша семья жила в маленькой деревне на севере страны.
4. Когда Алексей пришел к своему другу Павлову, он увидел там молодую женщину. Она разговаривала с одним из гостей. Алексей подумал, что видел ее где-то раньше.
5. Как только дождь прекратился, мы пошли на реку.
6. Мой друг был очень бледен, когда я встретил его. Я понял, что с ним что-то случилось.
7. Мы прочитали несколько книг о Чайковском, прежде чем поехали на экскурсию в Клин.
8. На каком заводе вы работали до того, как поступили в наш институт?
9. Вчера мне пришлось купить новый учебник, так как я потерял (to lose, lost, lost) свой старый.
10. Ваш брат изучал какие-либо иностранные языки до того, как поступил в Институт иностранных языков?
10. Я никого не знал в этом городе до того, как Петр представил меня своим друзьям.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 24.

Практика речи: Ориентация в незнакомом городе.

Грамматика: Согласование времен (продолжение).

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Traveling is food for the soul and it is that you travel often to relax, have fun, and experience other cultures. This way, you also recommended *get away* from the stress and monotony of daily life. However, going on trips can be *costly* and it can easily eat up money that you have allotted for something else. Here are four tips to save money when you travel in the US:

1. Save on accommodations, but not on quality. A major part of your travel expenses will have something to do with accommodations. You really do not have to spend your nights in an expensive hotel room as there are so many other accommodation options. If you are traveling alone, you might want to try couch surfing, where you get to stay with a local resident for free. There are web sites that can pair you up with a local who is offering his or her couch or room for single tourists to use. And in the United States, there are many families who would welcome you into their homes.

You could also check out Airbnb, where you can find homes, apartments, and rooms that are cheaper than a hotel room, and sometimes better in terms of quality, too. You can also check out national motel chains such as Super 8 or Motel 6, where room start at \$60 a night. Don't worry, these hotel rooms are basic, clean and quiet.

Also, if you want to rough it out, you might try camping for the night. Check out the area's best national parks and look for an inexpensive campsite. Lastly, if you have hotel points from your credit cards, you can use that!

2. Eat on a budget. Even when you are traveling, you might want to cook your own meals. But if you do not have the facilities to do it, go check out online reviews. That is the best way to see (1) which restaurants are near you, (2) which ones serve delicious food, and (3) which ones are within your budget.

3. Get on a crowd trip, where you get people to share the costs of traveling, including bus rides, accommodations, tour fees, or entrance tickets. It could be anything: an event, a mountain trek, a camping trip, or a tour of city's haunted places. As long as there are expenses, you can share them with the entire group. And the bigger the group, the more chances for you to bring the cost per-person down.

Another way to save while on a crowd trip is to get a special bus for you and your entire group. For instance, an entertainer bus rental or a tour bus rental can give you ample space on board. Some of these buses even have an onboard kitchen, shower, toilet, and sleeping quarters for up to 20 people. That means you can save on hotel rooms, and if you bring your own ingredients, you can have a nice home-cooked meal on board. You get to save time too because you no longer have to stop the bus to sleep or eat.

4. Go sightseeing without taking your wallet out every time. There are several free events and free days at the country's top museums and attractions. Check to see if you could, for example, get into the Metropolitan Museum of Art for free when you visit New York City. Or see if there are events that do not charge or do not require ticket fees.

If you plan to go outdoors, you might want to buy a National Parks pass. For only \$80, the pass gives you access to all the national parks and recreational areas maintained by the National Park Service. That's huge savings considering that you spend at least \$15 to get into one national park.

You also have city tourist cards that usually go for around \$30 to \$40. These cards give you access to a particular city's attractions, museums, and discounts to restaurants. Or these act like a discount card for those venues that do not offer free entrance. Some city tourism cards even include free fares on public transportation.

Согласование времен

Если дополнительное придаточное предложение в свою очередь является сложным предложением, то правилу последовательности времен подчиняются все предложения, входящие в его состав.

Сравните:

He **says** that he **will go** for a walk as soon as he **has had** dinner.

Он **говорит**, что **пойдет** на прогулку, как только **пообедает**.

He **said** that he **would go** for a walk as soon as he **had had** dinner.

Он **сказал**, что **пойдет** на прогулку, как только **пообедает**.

4. Если в косвенной речи, т.е. в дополнительном придаточном предложении (при главном предложении в прошедшем времени группы **Indefinite**) передается ряд последовательных действий, то первое дается в прошедшем времени группы **Perfect**, а последующие действия — в прошедшем времени группы **Indefinite**, если эта последовательность не нарушается:

Peter **told** me that he **had been** at the theatre where he **met** an old friend of his; after the performance they **went** home together and **talked** about their friends with whom they **had fought** at the front together. Peter's friend **told** Peter many interesting things about their friends. They **were** both very glad to see each other and **decided** to meet again.

Петр **сказал** мне, что он был в театре, где он **встретил** своего старого приятеля; после спектакля они **пошли** вместе домой и **говорили** о своих друзьях, с которыми они вместе **воевали** на фронте. Приятель Петра **рассказал** Петру много интересного об их друзьях. Они оба **были** очень рады повидать друг друга и **решили** встретиться снова.

Вопросы и задания:

1. Соедините слова левой колонки с их переводом в правой:

speed limit	улица с односторонним движением
road sign	тупик
speed cameras	объезд
kph (kilometer per hour)	стоянка запрещена
reserved parking	остановка запрещена
parking prohibited	проезд закрыт / проезда нет
no stopping	скоростной режим
no passage	дорожный знак
one way street	камеры наблюдения за дорожным движением
dead end	км/час (единица измерения скорости)
diversion/detour	стоянка зарезервирована за определенными автомобилями

2. Почитайте и переведите диалоги, чтобы вам легче было понять, как указать направление на английском языке:

1.
— Excuse me, where is the theatre situated?
— Go left here and then take the second right. The theatre will be around the corner.
2.
— Excuse me, could you tell me how to get to the nearest bank?
— Go straight on for about 2 miles. You will see the bank directly opposite to the post office.
3.
— Excuse me, could you tell me the way to the museum?
— It's pretty far from here. Turn left and then right, go along for a mile or so and the museum is on your left.
4.
— Excuse me, I am looking for a cafe. Do you know how to get there?
— Go left here and turn right after you go past the bank. The cafe is in front of the market.

3. Разыграйте диалог:

A

Alice: Hi, I am Alice. Are you Tammy?

Tammy: Yeah. Nice to meet you, Alice. Please come in.

Alice: Thanks.

Tammy: You look just the way you sound over the phone.

Alice: Is that good?

Tammy: Of course. I pictured you as a gentle and sweet girl.

Alice: Thanks.

Tammy: You have any problems finding this place?

Alice: Not at all. The directions you gave me over the phone were quite helpful. Thank you.

Tammy: I have no sense of direction. Without my Thomas Guide, I'd always get lost in LA.

B

Policeman (*holding up his hand*): Stop!

Visitor: What's the matter?

P.: Why you are driving on the right side of the road?

V.: Do you want me ride on the wrong side?

P.: You are driving on the wrong side.

V.: But you said that I am driving on the right side.

P.: That's right. You're on the right, and that's wrong.

V.: A strange country! If right is wrong, I'm right when I'm on the wrong side. So why do you stop me?

P.: My dear sir, you must to keep to the left. The right side is left.

V.: It's like a looking-glass! I'll try remembering. Well, I want to go to Bellwood. Will you kindly say me the way?

P.: Certainly. At the end of this road, turn left.

V.: Now let me to think. Turn left! In the England left is right, and right is wrong. Am I right?

P.: You'll be right if you will turn left. But if you turn right, you'll be wrong.

V.: Thank you. Now it's as clearer as daylight.

4. Прочтите текст и скажите, соблюдаете ли вы правила безопасности на улице:

Make sure you're safe and sound when you're out and about. The chances of you becoming a victim of crime when out of the house are low. However, you should still take your personal safety seriously.

Mobile phone safety.

Mobiles are great for staying in touch but they could also attract thieves.

- 1) Be aware of your surroundings. Don't use your mobile if you think it might be stolen.
- 2) You should keep your mobile hidden when out and about.

When using public transport.

It is important to stay safe when you're travelling.

- 1) At a bus or railway station, it's better to wait in a busy area.
- 2) On an empty bus, you should sit near the driver.
- 3) If you have to be out at night, plan in advance how you will get home. Don't leave it to chance. Try to travel with friends or ask your parents to come and give you a lift home.

In public places.

Thieves are attracted to any high-tech gadgets you have on you.

- 1) MP3 players are the latest in mobile technology but think twice about using them in public. Headphones could tempt thieves.
- 2) Wearing headphones can also prevent you from hearing oncoming traffic or someone approaching from behind.
- 3) Keep bags closed and money and valuables out of sight.

5. Переведите на английский язык следующие предложения, обращая внимание на употребление времен:

1. После того, как мой приятель ушел, я вспомнил, что я забыл вернуть ему его книгу. 2. Мы не знали, что Анна заболела. Мы думали, что она уехала на юг. 3. Павел закончил (выполнил) свою работу к восьми часам. Он вышел на улицу. Погода была прекрасная. Снег прекратился, и высоко в небе светила луна (the moon). Когда он шел по улице, он увидел одного из своих друзей, которого давно не встречал. Он не узнал его, так как прошло (to pass) много лет со времени их последней встречи. 4. В понедельник я пришел домой в семь часов. Моя жена еще не вернулась с работы. Мой сын сидел за столом и готовил уроки. Когда он увидел меня, он подбежал ко мне и сказал, что в тот день он получил две пятерки (excellent marks). Я поужинал и начал читать газету. Вдруг я вспомнил, что обещал своему приятелю вернуть его учебник. Он дал его мне на два дня и просил вернуть вовремя. Я отложил газету в сторону (to put aside) и отправился к другу. 5. Это правило очень трудное. Я понял его только после того, как преподаватель объяснил его мне дважды.

6. Переведите следующие предложения на английский язык, обращая особое внимание на перевод глаголов говорить и сказать:

1. Он **говорит**, что ответит на все наши вопросы к вечеру. 2. Он **говорил** вам об этом? 3. Он **говорил** с вами об этом? 4. Что вы **сказали**? Повторите (это), пожалуйста. 5. Не **говорите** им об

этом сегодня. 6. Не **говорите** с ними об этом сегодня. 7. Он долго **говорил**, но не **сказал** ничего интересного. 8. **Скажите** ему о наших планах. 9. Он никогда не **говорил** с нами о своих планах.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 25.

Практика речи: **Я заблудился.**

Грамматика: **Глаголы «to speak, to talk, to say, to tell».**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

It is quite hard to get lost anywhere when you have GPS enabled navigation maps (Like google maps, Bing Maps, Here WeGo, MapQuest, Waze etc). However, let's assume that you do not have such a navigation device, or your phone battery is drained off, or worst of all these - you lost your phone; here's what you can do:

- **Retrace your steps**

Make a mental note of your surroundings as you pass them. Look out for something memorable. Try remembering the landmarks, the petrol station, the flower shop and retrace your steps to your last recognizable site.

If you're in a city where English/your language is not the language used in hoardings, take a picture of the nearby streets in the native language. This always helps later.

- **Don't panic**

The best that is, you are in a city, not a jungle. There is food and shelter (and probably a McDonalds or KFC or a local restaurant) on every corner. Relax. Everything is going to turn out just fine. Sit down. Take a cool drink. I promise, You will start to feel better. And of course, you can then ask the waiter or friendly local sitting next to you for some help. There will always be a friendly stranger around.

- **Reach out and seek help**

The best is to reach out and ask local people for help so that you may reach to a junction point (like the city railway station, Bus Terminus or Airport terminal). These places generally have Tourist assistance booth, a police check post, telephone facility and of course all other necessary amenities like food, washrooms etc. You may guide your way out efficiently to your destination.

One of the best things about travel is embracing the unexpected, and being 'lost' is not necessarily a bad thing. In fact, in most cases losing your bearings leads to a fun adventure.

Глаголы «to speak, to talk, to say, to tell»

1. Глагол to speak имеет следующие значения:

1) *говорить*, т.е. иметь способность, умение говорить; в этом значении он употребляется всегда как непереходный глагол, т.е. без прямого дополнения:

My son began **to speak** very early. Мой сын начал **говорить** очень рано.

2) *разговаривать, беседовать, говорить* с кем-л. (to, with), о чем-л. (about).

Did you **speak** to him **about it** yesterday? Вы **говорили с ним об этом** вчера?

3) *говорить* (на каком-либо языке); в данном значении глагол **to speak** является переходным: Can your son **speak** English? Ваш сын умеет **говорить по-английски**?

4) *говорить, выступать* (на собрании и т.п.):

Who **spoke** at the meeting last night? Кто **выступал** на собрании вчера вечером?

2. Глагол to talk имеет значение *разговаривать*, в смысле *беседовать*. **Перестаньте разговаривать!** (*Как вы нам мешаете!*) может быть переведено только глаголом **to talk** (глагол **to speak** в данном случае невозможен): **Stop talking!**

3. Глагол **to say** имеет значение *говорить, сказать, высказать* (какую-то конкретную мысль) и обычно употребляется:

1) Для введения прямой речи, причем может стоять перед ней, внутри нее или после нее.
“The lesson is over,” the teacher **said**. „Урок окончен“, **сказал** преподаватель.

2) Перед дополнительным придаточным предложением, если нет косвенного дополнения:
He **says** that he wants to go to the South Он **говорит**, что хочет поехать на
this summer. (**What** does he say?) юг этим летом.

3) С прямым дополнением, если нет косвенного дополнения:

Say it again! **Скажите** это снова!

4. Глагол **to tell** имеет значение *рассказывать, сообщать, сказать* и употребляется при наличии **косвенного** дополнения, обозначающего **лицо**, которому передается мысль:

My father **told me** about it yesterday. Мой отец **сказал мне** об этом вчера.

Обычно с глаголом **to tell**, кроме косвенного дополнения, употребляется и прямое дополнение, которое может быть выражено отдельным словом, словосочетанием или дополнительным придаточным предложением:

Did he tell you this? Он **сказал** вам это?

(отдельное слово)

Did he tell you any interesting things? Он **рассказал** вам что-нибудь интересное?

(Сочетание слов)

The engineer **told me what to do**. Инженер **сказал** мне, что делать.

(Сочетание слов)

He tells me **that I must go there now**. Он **говорит** мне, что я должен пойти туда сейчас.

(Дополнительное придаточное предложение)

П р и м е ч а н и е. Глагол **to tell** может употребляться без косвенного дополнения в выражениях:

to tell a story рассказать историю

to tell the truth сказать правду

to tell a lie сказать ложь

5. Если за косвенным дополнением следует инфинитив (в положительной или отрицательной форме) глагол **to tell** имеет значение *приказывать, велеть*:

My wife **told me to buy** some meat. Моя жена **велела** мне **купить** мяса.

Вопросы и задания:

1. В дороге вам может понадобиться карта шоссейных дорог (*map of highways*), а также знание некоторых фраз, которые помогут вам спросить, куда вам следует ехать. Выучите следующие вопросы:

Which road should we take?

Excuse me, how do I get to the freeway from here?

Could you show me on the map?

How can I drive to the bank?

How many miles is it to the bank?

Where are we now?

Where is a petrol station?

2. Переведите фразы, которые может использовать иностранец, чтобы помочь вам достичь пункта назначения:

Turn left to Johnson street.

Take a right at the next light.

Turn right after you pass the museum.

When you see the cinema on your right, turn left at the next street.

Turn right at the next street and immediately take another right.

3. Переведите русифицированную часть текста на английский язык:

Как спросить направление на английском

Итак, представим, что вы решили совершить пешую прогулку по городу, посмотреть достопримечательности (*sightseeing*) и вдоволь насладиться красивыми видами. Если вы решились обойтись без гида (*tour guide*), то для ориентации в городе вам понадобятся карта (*map*) и путеводитель (*guide book*), а еще знание некоторых фраз на английском, которые помогут вам достичь пункта назначения, ведь не всегда легко сориентироваться по карте, а некоторые достопримечательности или учреждения могут быть и вовсе не нанесены на нее.

Где взять карту? Во-первых, почти в каждой гостинице вам предложат план города. Во-вторых, вы можете купить ее в газетном киоске (newsagent's). Выбирайте наиболее подробную, с крупным масштабом и справочником для туристов: на хороших картах будут указаны все учреждения, памятники, музеи и т. д. Чтобы приобрести карту, задайте следующий вопрос: Do you have a map of the city?

Кстати, в гостинице вы можете спросить персонал, какие места стоит посетить в городе. Задайте простой вопрос: Could you tell me, please, what is worth visiting? Так вы получите информацию из первых рук о самых интересных достопримечательностях.

Представим вполне реальную ситуацию: вы запутались в улицах незнакомого города и не можете найти искомую достопримечательность. В таком случае обратитесь к прохожему: извинитесь и попросите помочь. Если вы видите рядом с собой полицейского, попросите его о помощи, это более безопасно: в таком случае вы точно не нарветесь на мошенников.

Excuse me, can you help me, (please)? I have lost my way.

Could you help me, please? I have got lost.

Вы выбрали себе «жертву» для расспросов, остановили ее и привлекли внимание. Теперь следует разузнать у прохожего, как вам добраться до нужного учреждения или выбранной достопримечательности.

What is the name of this street?

Is there a pub near here?

Where is the theatre situated?

Where is the restroom?

Excuse me, do you know where the museum is?

Excuse me, can you give me quick directions to the library?

Excuse me, could you tell me how to get to the train station?

Excuse me, how can I get to the nearest bank?

Excuse me, do you know how to get to the theatre from here?

Excuse me, what is the best way to get to the post office?

Excuse me, can you show me the way to the nearest cinema?

Could you tell me the way to the nearest hospital?

Is this the way to the train station?

Which is the shortest way to the cinema?

Excuse me, I am looking for the temple. Do you know where it is?

Excuse me, I am looking for a restaurant. Do you know how to get there?

Could you show me on the map?

Не лишним будет также уточнить у прохожего, далеко ли находится нужная вам достопримечательность: так вы решите, воспользоваться ли услугами общественного транспорта или прогуляться пешком.

Is it far from here?

Can I walk there from here?

4. Пройграйте диалог на улице:

IN THE STREET

A. Can you show me the way to the nearest post-office? I am not a Muscovite and I don't know how to get there.

B. Most willingly. Walk straight **ahead**, then turn the first corner and you'll see the post-office. You can't miss it.

A. Thank you ever so much.

5. Переведите:

1. Моя сестра хорошо **говорит** по-английски. 2. Наш преподаватель часто **говорит** нам о наших ошибках. 3. Мы часто **говорим** о нашей работе. 4. **Поговори** с ней об этом вечером. 5. **Расскажите** ей об этом. 6. Послезавтра моя подруга Анна придет ко мне, и мы **поговорим** о новых книгах и фильмах.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 26.

Практика речи: Страховые случаи (задержка рейса, потеря багажа, несчастные случаи).

Грамматика: Выражение просьбы или приказа, обращенных к 1-му или 3-му лицу, при помощи глагола «let».

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Denied boarding and cancellation

If you are denied boarding or your flight is cancelled, the airline operating your flight must offer you financial compensation and assistance. These rights apply, provided you check in on time, for any flight, including charters: from an EU airport, or to an EU airport from one outside the EU, when operated by an EU airline.

When there are too many passengers for the seats available, an airline must first ask for volunteers to give up their seats in return for agreed benefits. These must include the choice of either refund of your ticket (with a free flight back to your initial point of departure, when relevant) or alternative transport to your final destination.

If you are not a volunteer, the airline must pay you compensation of:

- 250 € for flights less than 1 500 km,
- 400 € for longer flights within the EU, and for other flights between 1 500 and 3 500 km,
- 600 € for flights over 3 500 km outside the EU.

Compensation may be halved if you are not delayed more than 2, 3 or 4 hours, respectively.

The airline must also give you: a choice of either a refund of your ticket (with a free flight back to your initial point of departure, when relevant) or alternative transport to your final destination, and meals and refreshments, hotel accommodation when necessary (including transfers) and communication facilities.

Cancellation

Whenever your flight is cancelled, the operating airline must give you: a choice of either a refund of your ticket (with a free flight back to your initial point of departure, when relevant) or alternative transport to your final destination, and meals and refreshments, hotel accommodation when necessary (including transfers) and communication facilities. The airline may also have to compensate you, at the same level as for denied boarding, unless it gives you sufficient advance notice and offers alternative transport close to the original time.

Compensation or refunds may be in cash, by bank transfer or cheque or, with your signed agreement, in travel vouchers, and must be paid within 7 days. If you do not receive these rights, complain immediately to the airline operating the flight.

Baggage

You may claim up to 1 000 € for damages caused by the destruction, damage, loss or delay of your baggage on a flight by an EU airline, anywhere in the world. If the airline does not agree with your claim, you may go to court. For damage to checked-in baggage, you must claim in writing within 7 days of its return and for delayed baggage within 21 days of its return.

You can claim from the airline with which you have a contract or from that actually operating the flight, if they are different.

Injury and death in accidents

You may claim for damages caused by injury or death resulting from an accident on a flight by an EU airline, anywhere in the world. You have the right to an advance payment for immediate economic needs. If the airline does not agree with your claim, you may go to court.

You can claim from the airline with which you have a contract or from that actually operating the flight, if they are different.

Package Holidays

In addition to the rights described above, you may claim damages from your tour operator if it fails to provide the services you have booked within the EU, whatever your destination. These rights apply to failure to provide any flight included in your package. Moreover, if the tour operator does not provide a significant part of the package booked, it is obliged to assist you and make alternative arrangements, including travel, without extra cost to you.

Выражение просьбы или приказа, обращенных к 1-му или 3-му лицу

В английском языке приказание или просьба, обращенные к 1-му или 3-му лицу, выражается при помощи глагола **let разрешать**, существительного в общем падеже или местоимения в объектном падеже, обозначающих лицо, к которому обращена просьба или приказание, и инфинитива смыслового глагола без частицы **to**:

Let us go there. Пойдемте туда (Давайте пойдем туда).

Let my son do it. Пусть мой сын сделает это.

Let them answer this letter. Пусть они ответят на это письмо.

Вопросы и задания:

1. Переведите и разыграйте диалог:

Receptionist: Good morning, Mrs. Dupont. Is everything all right?

Dupont: No. It's not. Someone's stolen some of my valuables - two rings and a gold watch.

Receptionist: I'm very sorry to hear that, madam. Where were they?

Dupont: In my room. And the door was locked. It can only be one of your staff. I want my things back. And fast.

Receptionist: Well. I can certainly understand that you're upset about losing them and we'll do all we can to help. If they really are missing, it's a matter for the police.

Dupont: What do you mean, 'if they are missing'? I told you they were.

Receptionist: Yes, madam, but first I'll have one of the Housekeeping staff look through your room in case they're still there. But I must say that we can't be held responsible. You should have deposited the valuables with Reception. It says so on the Key Card.

Dupont: That's not good enough. I want to see the manager. Immediately.

Receptionist: I'll be glad to call the duty manager for you, madam, but he'll certainly say the same. We have very clear instructions about valuables and we must follow them.

2. Запомните следующие лексические единицы:

- *Ambulance* – скорая помощь.

I called an ambulance. – Я вызвала скорую.

- *Emergency operator* – оператор службы экстренной помощи.

An emergency operator is a key member of the ambulance service. – Оператор службы экстренной помощи – главный сотрудник службы помощи.

- *Car accident/pileup* – дорожно-транспортное происшествие.

Police reported a ten-car pileup on an icy road. – Полиция сообщила о десяти авариях на заледенелой дороге.

- *Jaws of life* – гидравлические аварийно-спасательные инструменты.

Fire fighters used the Jaws of Life to free the trapped victims. – Пожарные воспользовались гидравлическими аварийно-спасательными инструментами, чтобы спасти трех застрявших людей.

- *Paramedic* – сотрудник службы скорой помощи.

A paramedic is the senior healthcare professional at an accident or a medical emergency. – Фельдшер – это старший медицинский сотрудник при несчастном случае или в палате неотложной медицинской помощи.

- *To state* – излагать, указать, сообщать.

Please state why you wish to apply for this grant. – Пожалуйста, укажите, почему вы хотите подать заявку на этот грант.

- *To trace* – отследить, определить.

The phone company were unable to trace the call. – Телефонная компания не смогла отследить звонок.

- *To rescue* – спасать.

The lifeboat rescued the sailors from the sinking boat. – Спасательная шлюпка спасла моряков с тонущего корабля.

- *To explode* – взорваться.

He was driving so fast that his car tyre exploded. – Он вел машину так быстро, что шина лопнула.

- *To stay on the line* – оставаться на связи.

They decide whether to stay on the line or leave a message. – Они решают, остаться на линии или оставить сообщение.

- *Hurt* – раненый, пострадавший.

Put that knife away before someone gets hurt. – Убери нож, пока никто не поранился.

- *Unconscious* – без сознания.

She was hit on the head by a stone and knocked unconscious. – Ее ударили по голове камнем, и она отключилась.

- *Trapped* – застрявший.

The two men died when they were trapped in a burning building. – Двое мужчин погибли из-за того, что застряли в горящем здании.

3. Переведите на русский язык:

What to do first

If you encounter one of the problems covered in this leaflet, then you should immediately ask the representative of the airline operating your flight to deal with your problem.

If you are affected by denied boarding, a cancellation or a long delay and the operating airline does not fulfil their obligations, then you should complain to the relevant national enforcement body. If your flight departs from an EU country, complain there. If you are travelling from outside to the EU, and your flight is operated by an EU airline, complain in the EU country where it lands.

For the name and address of the relevant authority, or details of organisations which can advise or help with other complaints (for example, baggage, injury or death, and package holidays), contact the Europe Direct freephone on 00 800 6 7 "8 9 10 11, or e-mail mail@europe-direct.cec.eu.int.

4. Раскройте скобки и переведите на русский язык:

1. Let (we) discuss these questions. 2. Let (he) translate these letters from German into Russian. 3. Let (I) go to see him. He is ill. 4. Let (they) return those books to the library to-day. 5. Let (she) learn the new words from Lesson two. 6. Let (we) read that book about our city.

5. Переведите на английский язык, обращая внимание на выражение просьбы или приказания, обращенного к 1-му или 3-му лицу:

1. Давайте откроем окно в комнате. 2. Пусть товарищ Иванов расскажет своим друзьям о столице Советского Союза. 3. Давайте я переведу эту телеграмму. 4. Пусть они прочитают и обсудят эту книгу. 5. Пусть дети поедут за город в воскресенье. 6. Давайте поедem в институт на метро. 7. Товарищ Глебов знает французский язык. Пусть он встретит эту делегацию. Я не умею говорить по-французски. 8. Давайте пойдem на лекцию по немецкой литературе. Я думаю, что она будет интересной. 9. Разрешите мне положить сюда книгу. 10. Простите, позвольте мне взять мои журналы.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 27.

Практика речи: Бронирование гостиницы.

Грамматика: Дополнительные придаточные предложения, введенные союзом «if» или «whether».

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

If you stay in a hotel or motel, you should know some typical hotel rules that will make your hotel stay more comfortable.

- No loud music or noise is allowed in guest rooms.
- All children must be accompanied by an adult at all times. No running or playing is permitted in the hallways.
- Long-distance telephone calls, bar bills and room service are included in your hotel bill. You may need to ask the hotel front desk to activate your telephone.
- No pets or animals are allowed inside or outside of the hotel.
- Cooking or food preparation is not allowed inside hotel rooms. Hot plates and microwave ovens are not permitted.
- Please, do not smoke in non-smoking rooms.
- Housekeeping service is provided daily and you must allow the housekeeping attendant to enter the room to clean and provide fresh linens.
- Please leave wet towels and dirty bed linens in your hotel room. Do not place them in the hallway. The housekeeping service will pick them up daily during their rounds.
- You are responsible for any damage in your room such as broken furniture or staining of carpets or linens. The hotel charges a replacement fee for these items.
- Please put litter in appropriate trash containers. Leave trash in the wastebasket in your room. Do not leave it in the hallway.
- At the end of your stay you must check out of the hotel. On the day that you leave, go to the front desk and inform the clerk that you are checking out. Give the desk clerk the keys to all rooms used by you.

A double room has one large bed. Double rooms can have beds of different sizes ranging from a standard double size bed to a larger queen size bed or a larger still king size bed. This is different from a twin room which has two beds. Another type of room is a suite which is larger and more luxurious. A *courtyard* is a space in the center of the building that is open to the sky.

Special requests when reserving a room in a hotel:

- Can you put us on a higher floor?
- We'd like to be on a non-smoking floor, if possible.
- Do you have a ladies only floor?
- I need a quiet room.
- I'd like a room with a view.
- Ideally we'd have a view of the park, if possible.
- Can we have a room facing south?

Useful phrases when making a reservation:

- Hallo. Would it be possible to reserve a standard twin room for next Wednesday, March the 12th?
- Good afternoon. What's your biggest suite?
- Do you have any rooms available for the third week of June?
- Ideally what we would like is a double room with a king size bed, facing south if possible.

Дополнительные придаточные предложения, введенные союзом *if* или *whether*, переводятся на русский язык косвенным вопросом с частицей *ли*:

I didn't know **if** he would come the next day = didn't know **whether** he would come the next day. Я не знал, придет *ли* он на следующий день.

Если имеется два однородных дополнительных придаточных предложения, то обычно одно из них вводится союзом ***if***, а другое союзом ***whether***, и соединяются они союзом ***or*** или:

He didn't remember **if** he had taken that book with him **or whether** he had left it at home. Он не помнил, взял *ли* он ту книгу с собой **или** оставил ее дома.

Вопросы и задания:

1. Составьте диалог "Making a hotel reservation".

2. Ответьте на вопросы: 1. What kind of room does Sarah want? 2. What extra request does Sarah have? 3. Tony makes a mistake while taking Sarah's reservation. What is it?

3. Переведите:

At some time or another all of us need to call a hotel to reserve a room. The rooms are reserved either for business trip or for personal travel when we need to book rooms in advance. Sarah Johnson is going on vacation with her husband. She calls a reservations desk of the "Majestic" hotel in New York where staff member Tony picks up the phone.

Tony: Good morning. "Majestic" hotel reservations. This is Tony speaking. How can I help you?

Sarah: Yes. Hallo. I'd like to reserve a room for me and my husband, please.

Tony: Certainly, madam.

J Sarah: Do you have a double room for next Thursday?

Tony: Just a moment. Let me check.

Sarah: Oh, and we'd like a room with a balcony facing a courtyard. Non-smoking, if possible.

Tony: Ok, that would be one of our business suites. They all have queen size beds.

Sarah: That's fine.

Tony: Yes. We have a room. How many nights are you staying?

Sarah: Three: Thursday, Friday and Saturday, January tenth through the twelfth.

Tony: Ok, we have a room available, non-smoking.

Sarah: Good, how much is it?

Tony: It's two hundred and fifty dollars per night including breakfast.

Sarah: Ok, that'll be fine. And could you reserve a table for us in the restaurant? You see, we're arriving in the evening at about 7:30.

Tony: Of course. Would you like me to book a table for you, say, at 8 o'clock on Thursday evening?

Sarah: Yes, please. Can we have a non-smoking table?

Tony: Certainly, madam. Can I have your name, please?

Sarah: Mrs Sarah Johnson.

Tony: Could you, please, give me a contact number?

Sarah: Yes. My mobile number is 04543287765. Can you say that back to me, please?

Tony: Sure, 04543287765.

Sarah: That's right.

Tony: Ok, so you've booked a queen size room from next Thursday, January the 10th to Sunday January the 13th.

Sarah: Actually, instead of the 13th it should be the 12th, Saturday.

Tony: Right, sorry about that. Three nights, Thursday January the 10,h to Saturday January the 12,h. Checking out on Sunday the 13,h. Non-smoking with the balcony facing the courtyard. Is that right?

Sarah: Exactly.

Tony: And I've reserved a table for you and your husband in the restaurant at 8:00 PM.

Sarah: Great.

4. Приведите примеры фраз-запросов при бронировании комнаты.

5. Выучите и подготовьтесь к написанию диктанта:

to rent a car брать напрокат автомобиль

room rate цена номера

housekeeping обслуживающий персонал в гостинице

maid service горничные в гостинице

items отдельные предметы

shuttle челнок, транспортное сообщение между двумя пунктами

miscellaneous разное

fee плата

damaged поврежденный

missing недостающий, отсутствующий, пропавший

charge плата за что-либо

to settle up расплачиваться, рассчитываться

to adjust приводить в порядок, улаживать

to quote назначать цену, давать расценку

receipt квитанция

6. Дополните следующие предложения и переведите их на русский язык:

1. I shall not be angry with you **if** ... 2. My friend's son will be captain **after** ... 3. I shall not take soup either **if** ...

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 28.

Практика речи: Регистрация в отеле.

Грамматика: Сочетания «a little, a few».

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

A registration card is a form with a name, contact information and in some cases passport number and other information. Depending on the country some hotels may ask to fill in home address and the name of the country from where the guest arrived. Sometimes they ask you to fill in your visa number. When we first arrive at the hotel we often don't know where everything is. Here are some useful phrases to ask about the location of different places:

— I have a quick question. Can you tell me where the business center is?

Where do we find a bar?

I'd love to take a swim. Could you tell me where to find a swimming pool?

Please give me directions to the "Ocean" conference room.

Is there a hair salon on the premises? On the premises means anywhere in the building.

Do you have an exchange bureau?

There are, of course, many types of extra requests that we might need to make when checking-in to a hotel. Here are some useful phrases:

Can you book a wake up call for me tomorrow at 7:00 AM ?

Oh, and one more thing. I'd like to have a bottle of gin, ice and some tonic sent up to the room.

— Is it possible to have an extra roll away bed for our child?

— Can you have some fresh flowers and fruit put in the room?

Here are some useful questions about the rules of the hotel and about hotel services:

— When is the check-out time?

— How does your dry-cleaning service work?

— How late can I order dinner with room service?

— Can the hotel help me book an airplane ticket?

— I'd love to take a tour of the city. Do you have any guide services you recommend?

— Where there is the good place to shop in the neighborhood?

— Are there any restaurants you recommend in the nearby?

Do you have any vacancies?

У вас есть свободные места?

From what date?

С какого числа?

For how many nights?

На сколько дней?

How long will you be staying for?

Как долго вы планируете оставаться?

one night

один день

two nights

два дня

a week

неделю

a fortnight / two weeks (AmE)

две недели

What sort of room would you like?

Какой номер вы желаете?

I'd like a ...

Я бы хотел ...

single room

номер на одного

double room

номер на двоих

twin room	номер с двумя кроватями
suite	номер-люкс
I'd like a room with ...	Я хотел бы номер с ...
a bath	ванной
a shower	душем
a sea view	видом на море
a balcony	балконом
I'd like ...	Я хотел бы ...
full board	полный пансион
half board	полупансион
Could we have an extra bed?	Можно ли поставить дополнительную кровать?

Сочетания «a little, a few»

Сочетание **a little** означает **немного** и употребляется в функции определения перед неисчисляемыми именами существительными, а также в качестве обстоятельства меры и степени после глаголов:

I have **a little** free time to-day. У меня есть **немного** свободного времени сегодня.

He reads English **a little**. Он **немного** читает по-английски.

Сочетание **a few** означает **немного, несколько** и употребляется только в функции определения перед исчисляемыми именами существительными:

My friend has **a few** pictures of this beautiful city. У моего друга есть **несколько** фотографий этого прекрасного города.

Сравните:

He had **little** free time last week, he couldn't come to see us. У него было **мало** свободного времени на прошлой неделе, он не мог навестить нас.

He has **a little** free time to-day and will come to see us. У него есть **немного** свободного времени сегодня, и он навестит нас.

He reads **little**, that's why he knows few English words. Он **мало** читает, поэтому он знает мало английских слов.

He knows French **a little** and can translate this letter. Он знает **немного** французский язык и может перевести это письмо.

Last month we learned **few** English words: only ten. В прошлом месяце мы выучили **мало** английских слов: только десять.

He learned **a few** English words, and now he can read telegrams from foreign firms. Он выучил **немного** английских слов и теперь может читать телераммы от иностранных фирм.

Вопросы и задания:

1. Приведите примеры фраз при заезде и регистрации в отеле.

2. Переведите:

When travellers arrive at the hotel after a long hard day of travel first of all they need to check-in. Check-in means to register for the room by filling out necessary forms and giving the hotel the credit card number. Sarah Johnson has arrived to the "Majestic" hotel in New York.

Paul: Good afternoon, Madam. Can I help you?

Sarah Johnson: Good afternoon. My name is Sarah Johnson. I'd like to check-in, please.

Paul: Yes, of course.

Sarah Johnson: I have a reservation.

Paul: All right, just a moment Here it is, Sarah Johnson, is that right?

Sarah Johnson: Yes.

Paul: It's one of our business suites with a balcony facing the courtyard.

Sarah Johnson: Non-smoking?

Paul: Yes, we've got you on a non-smoking floor.

Sarah Johnson: Good.

Paul: Staying three nights?

Sarah Johnson: Right.

Paul: Could you, please, just fill out this registration card?

Sarah Johnson: Yes, of course. Do I fill in my home address?

Paul: Yes, please.

Sarah Johnson: Do you also have our dinner reservation?

Paul: Yes, you've got a table for two in our "Sky View" restaurant for dinner at eight o'clock.

Sarah Johnson: That's great.

Paul: Have you stayed at the "Majestic" before, Madam?

Sarah Johnson: Yes, but it was long ago. How do we get to the restaurant? %

Paul: Just take the elevator to the fifth floor and turn right. There will be a host there to welcome you.

Sarah Johnson: Great, thank you. And how about the fitness center?

Paul: It's on the sixth floor. You should bring your room key. You'll need it to get in.

Sarah Johnson: Thanks. Oh, and can we get an extra key? My husband will need one.

Paul: Yes, of course.

3. Выучите слова:

hotel clerk *амер.* администратор (гостиницы), портье

record запись

to mean иметь в виду, подразумевать, значить, означать

in any case во всяком случае

to check проверять, сверять

available имеющийся в наличии

luxury suite номер люкс

to charge назначать, запрашивать цену

continental breakfast легкий европейский завтрак

great *разг.* великолепно, восхитительно

additional добавочный, дополнительный

discount скидка

free бесплатный

anyway во всяком случае

4. Переведите на английский язык:

1. У вас есть свободные комнаты на третьей неделе июня?
2. Алло, возможно ли зарезервировать номер на следующую среду, 12 марта?
3. Добрый день. Какой у вас самый большой номер люкс?
4. В идеале мы хотели бы номер на двоих, выходящий на юг, если возможно.
5. Сколько стоит номер за ночь?
6. Сколько составит общая сумма оплаты?
7. Имеются ли дополнительные специальные платы?
8. Это включает завтрак?
9. Когда работает ваша химчистка?
10. Когда время выписки?
11. Как поздно я могу заказывать обед в обслуживании номеров?
12. Может ли гостиница помочь мне заказать билет на самолет?
13. Что я могу сделать для вас?
14. Чем я могу помочь вам, сэр?
15. Добро пожаловать в нашу гостиницу. Чем я могу быть полезен?

5. Переведите:

Guest: Hi. I have a reservation for tonight.

Hotel Clerk: What's your name, please?

Guest: It's Moore. Michael Moore.

Hotel Clerk: Okay. Mr. Moore. That's a room for five.

Guest: Excuse me? You mean a room for five dollars?

Hotel Clerk: No, no, no. A room for five guests was reserved under your name according to our records.

Guest: No. No. Hold on. There must be some mistake.

Hotel Clerk: Okay. Let's check this again. Okay, Mr. Michael C. Moore for tonight.

Guest: Ah. There's the problem. My name is Michael Moore, not Michael C. Moore. You must have two persons under the name.

Hotel Clerk: Okay. Let me check this again. Here we are. Michael Moore. A room for one for the fourteenth.

Guest: Wait, wait! The reservation was made for tonight. Not for tomorrow night.

Hotel Clerk: Hum. Hum. I don't think we have any rooms for tonight because of a conference going on in town.

Guest: But you must have something in any case.

Hotel Clerk: Well. Let, let me check my computer here. Ah! A luxury suite is now available.

Guest: Great. I'll take it.

Hotel Clerk: But I'll have to charge you two hundred fifty dollars for the night.

Guest: Can I get a discount for this suite?

Hotel Clerk: Well. The best I can give you is a ten percent discount plus a ticket for a free continental breakfast.

Guest: Isn't the breakfast free anyway?

Hotel Clerk: Well, only on weekends.

Guest: I want to talk to the manager.

Hotel Clerk: Wait, wait Mr. Moore. I think I can give you an additional 15 percent discount and I'll give you a free room for the next time you visit us.

Guest: That'll be a long time.

6. Переведите на английский:

- Добрый вечер, сэр. Что вы желаете?
- Добрый вечер. Я забронировал номер на три дня в вашей гостинице.
- Как ваша фамилия, пожалуйста?
- Смит.
- Да, мы забронировали для вас номер. Это номер 275.
- Зарегистрируйтесь, пожалуйста. Вот бланки.
- Сколько я плачу?
- Девяносто долларов в день плюс налог. Это будет двести девяносто долларов. Как вы будете платить?
- Можно заплатить кредитной карточкой?
- Конечно. Коридорный проводит вас наверх в ваш номер.
- Спасибо.

7. Укажите правильный вариант – few или a few:

1. A few/few people swim in the sea in the winter.
2. He went out a few/few minutes ago.
3. Can I speak to you for a few/few minutes?
4. There were a few/few guests at the party. The hosts were unhappy.
5. I'm going shopping. I need to buy a few/few things for tonight's party.

8. Укажите правильный вариант – little или a little:

1. I need a little/little Can you lend me some?
2. I can't wait for you. I've got a little/little
3. You have a little/little time to finish the test. You must write faster.
4. I have a little/little free time for hobbies because I work a lot.
5. You don't have to hurry. There is a little/little traffic at this time of the day.
6. There is a little/little snow on the ground. The children can't make a snowman.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 29.

Практика речи: Заказ услуг отеля.

Грамматика: Страдательный залог.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке
Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Large hotels usually offer their guests different kinds of services. At the laundry they can have their things washed and pressed. At the dry cleaner's they can clean their clothes. At the shoes repair shop they can have their shoes mended and polished.

Hotel restaurants have a Room Service department for the guests. Room service is the service of food or beverages in guests' rooms. The Room Service department works together with the kitchen of the restaurant. Hotels are often judged by the standard of the room service they provide. Five-star hotels provide room service for at least 18 hours of the day, but more often they provide 24-hour service, and that service must at all times be friendly, quick and efficient.

The dishes available for service in rooms are listed on a special room service menu.

The guests can order:

- Breakfast - from 6 am to 11 am
- All day dining from 11 am to 11 pm
- A la carte dishes from 7 pm to 10 pm
- Night owl menu from 11 pm to 6 am

Most orders to Room Service are given by telephone. The waiters from the Room Service bring the dishes that were ordered by the guests on trays and trolleys. They usually knock on the door three times and say loudly, "Room Service". When the door is opened the waiter enters the room and greets the guest. The guest tells where to place the tray or trolley with dishes. The waiters usually explain what they have brought, ask to sign the bill, and tell the guest to put trays or trolleys outside their rooms in the passage after they have finished their meals.

Some ways to inquire about the price:

How much is it per night?

How much will that come to in all?

What would the total come to?

Are there extra special charges that I should know about?

Does that include breakfast?

Hotel guests have different tastes and needs. To cater to and serve those needs hotels have many different facilities, such as restaurants, business centers, fitness centers, swimming pools, saunas, tennis courts, gift stores, cafes and more. Some hotels offer butler service, that is, there is a person on each floor whose job is to specifically serve guests by running errands, taking or leaving messages, arranging for dry cleaning and providing for any other extra needs.

Some extra requirements when reserving a room in a hotel:

— I'd like to be near the fitness center, if possible.

— Does your fitness center have a sauna?

— Do the rooms have satellite TV?

— How many restaurants do you have?

— Do you have dry cleaning set/ice?

— What size is your swimming pool?

— Do you have a butler service?

— Do you have wireless Internet?

A *registration card* is a form with a name, contact information and in some cases passport number and other information. Depending on the country some hotels may ask to fill in home address and the name of the country from where the guest arrived. Sometimes they ask you to fill in your visa number.

When we first arrive at the hotel we often don't know where everything is. Here are some useful phrases to ask about the location of different places:

— I have a quick question. Can you tell me where the business center is? Where do we find a bar?

I'd love to take a swim. Could you tell me where to find a swimming pool? Please give me directions to the "Ocean" conference room. Is there a hair salon on the premises? On the premises means anywhere in the building. Do you have an exchange bureau?

Страдательный залог

В английском языке глаголы могут иметь два залога: *действительный (the Active Voice)* и

страдательный (the Passive Voice).

Глагол в действительном залоге показывает, что действие выполняется, совершается лицом или предметом, обозначенным подлежащим.

Глагол, в страдательном залоге показывает, что лицо или предмет, обозначенный подлежащим, испытывает воздействие или находится в определенном состоянии в результате какого-то воздействия. Функции страдательного залога в английском языке гораздо шире, чем в русском языке.

1. Образование страдательного залога. Страдательный залог образуется в английском языке с помощью вспомогательного глагола **to be** и формы причастия II смыслового глагола. Это можно представить формулой:

to be + Participle II

Форма причастия II **никогда** не изменяется, а показателем лица, числа и времени является вспомогательный глагол **to be**.

Глагол **to show** в страдательном залоге времен группы *Indefinite*.

1 лицо	ед. числа настоящего времени	am	shown
3 лицо	ед. числа настоящего времени	is	
	мн. число настоящего времени	are	
	ед. число прошедшего времени	was	
	мн. число прошедшего времени	were	
1 лицо	будущего времени	shall be	
	другие лица будущего времени	will be	

Отрицательная форма страдательного залога образуется при помощи отрицательной частицы **not**, которая ставится после первого вспомогательного глагола:

I am **not shown** Мне не показывают

He is **not shown** Ему не показывают

We are **not shown** Нам не показывают

She was **not shown** Ей не показывали (не показали)

They were **not shown** Им не показывали (не показали)

I shall **not be shown** Мне не покажут

It will not be **shown** Ему (ребенку) не покажут

Вопросительная форма страдательного залога образуется постановкой **первого** вспомогательного глагола перед подлежащим:

Am I shown? Мне показывают?

Is he shown? Ему показывают?

Are we shown? Нам показывают?

Was she shown? Ей показывали?

Were they shown? Им показывали?

Shall I be shown? Мне покажут?

Will it be shown? Ему (ребенку) покажут?

Употребление страдательного залога. В английском языке все объектные глаголы могут употребляться в страдательном залоге, тогда как в русском языке в страдательном залоге могут употребляться только переходные глаголы. В английском языке употребление страдательного залога гораздо шире, чем в русском языке, так как категория объектных глаголов (принимающих любое дополнение) значительно шире категории переходных глаголов (принимающих только прямое дополнение — дополнение в винительном падеже без предлога).

Подлежащее предложения в страдательном залоге в русском языке является всегда прямым, непосредственным объектом действия, т.е. по значению соответствует прямому дополнению предложения в действительном залоге.

Подлежащее предложения в страдательном залоге в английском языке может также обозначать прямой непосредственный объект действия, например:

Houses **are built** very quickly now. Дома сейчас **строятся** очень быстро.

This house **was built** last year. Этот дом **был построен** в прошлом году.

Вопросы и задания:

1. Составьте свои собственные предложения со словами и словосочетаниями:

errand boy рассыльный

specifically особо, специально
total сумма; итог
extra charges дополнительная наценка
to cater обеспечивать, обслуживать, удовлетворять
facilities средства обслуживания, удобства, услуги
restaurant ресторан
dry cleaning химчистка
swimming pool бассейн
sauna сауна, финская парная баня
gift store магазин подарков
wireless Internet беспроводный Интернет

2. Выучите:

butler дворецкий
to call звонить или говорить по телефону
to reserve a room = to book a room заказывать комнату в гостинице (обычно заранее)
in advance заранее, заблаговременно
reservation амер. бронирование
staff member сотрудник служебного персонала
courtyard внутренний двор
business suite номер бизнес класса
luxury suite номер люкс
available имеющийся в распоряжении
instead вместо, взамен
request просьба, вежливое требование
luxurious богатый, роскошный
facing south смотрящий на юг, обращенный в сторону юга
per night за ночь
errand поручение, задание

3. Составьте вежливые вопросы, используя следующие слова:

1. where, swimming pool
2. book, wake up call
3. where, conference hall
4. bring, fresh flowers up to the room
5. put, extra roll-away bed in our room

4. Дополните каждое предложение подходящими словами и фразами из списка ниже:

bumpy flight	luggage rack	serviced	get a lift
cut-price fares	economy class	skidded	collided with
reclining seats	change trains	itinerary	more economical
speed limit	on board	commute	unavoidably delayed

1. Those cars must be breaking the __ ! Look at how fast they're going!
2. As the cruise progressed, life __ soon settled down to a comfortable routine.
3. Put your suitcase up on the __ out of the way.
4. The travel agency is offering __ to destinations all over the USA.
5. There was a line of hitch-hikers all hoping to __.
6. You'd better have your car __ before you go on holiday.
7. Although the coach had __ and air-conditioning, I still had difficulty getting to sleep.
8. She chose the smaller car because it was __ on petrol.
9. It was such a __ that at one point the cabin crew had to stop serving dinner and fasten their seatbelts.
10. As I __ to work every day, I've bought a season ticket.
11. The flight has been __ due to bad weather.
12. We had to __ at a tiny station in the middle of nowhere.
13. When you fly __ you don't get so much legroom.
14. One car had __ another and they needed heavy lifting equipment to pull them apart.

5. Вставьте пропущенные слова в предложения. Убедитесь, чтобы каждое слово содержало нужное количество букв, указанное в скобках:

1. What did you do __ holiday? (2)
2. Shall we have our holiday in this country or shall we go __? (6)

3. A long journey by sea; __. (6)
4. Visiting all the interesting places: __. (11)
5. A holiday after you're married: __. (9)
6. A journey in a plane: __. (6)
7. Someone you have invited to visit your home: __ (5)
8. We talked to some of the other__ on the train. (10)
9. Shall we stay the night there or just go there on a __ trip? (3)
10. Someone visiting and travelling in a foreign country: __ (7)

6. Ответьте на вопросы:

1. Do large hotels offer their guests different kinds of services? 2. Where can guests have their things washed and pressed? 3. Where can guests clean their clothes? 4. What is Room Service? 5. When can guests order breakfast? 6. When can guests order dinner? 7. When can guests order a la carte dishes? 8. When can guests order the "Night owl menu"? 9. What do waiters use to bring the meals to the apartments?

7. Переведите на английский язык:

1. Большие гостиницы обычно предлагают гостям различные виды услуг. 2. О гостиницах часто судят по стандарту обслуживания номеров. 3. Заказы на обслуживание номеров делаются по телефону. 4. Официанты приносят блюда, которые заказывались гостями, на подносах или тележках. 5. Официанты обычно стучат в дверь три раза и говорят громко: «Обслуживание номеров».

8. Проанализируйте сказуемые следующих предложений и переведите их на русский язык, обращая внимание на перевод сказуемого предложения:

1. Our conversation **was interrupted** by a knock at the door. 2. Such questions **are not** usually **discussed** at our meetings. 3. A new library **will be opened** in this village next month. 4. **Are** many or few new houses usually **built** in our city every year? 5. Do you know that this book **was translated** into English only two years ago? 6. Our town **is** often **visited** by foreign tourists. 7. When **was** Odessa **liberated** from the German fascists? 8. The doctor **was asked** to help the sick woman. 9. When the teacher begins explaining to us a new rule, he **is never interrupted**. 10. I **wasn't given** this book though I wanted to read it.

9. Употребите нужное время действительного или страдательного залога глагола, данного в скобках:

1. He must (to remind, to be reminded) that we'll have a meeting tomorrow. 2. Their lesson must (not to interrupt, not to be interrupted). 3. He (to tell, to be told) to take care of the wounded man. 4. It was difficult for them (to find out, to be found out) his address. 5. Many guests (to invite, to be invited) to my brother's birthday party yesterday.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 30.

Практика речи: **Выезд из отеля.**

Грамматика: **Специальные вопросы в косвенной речи.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

When a guest checks out, someone from the hotel's maid service, also known as housekeeping, would check the room to see if anything is damaged or missing. The maid will also see if the guest has used anything from the room, so these products can be added to the final bill.

A *mini bar* is usually a refrigerator or cupboard in a hotel room where snacks and bottled drinks are stored. Guests can help themselves without ordering room service. When a guest checks out the hotel's housekeeping staff will check to see if any mini bar items have been used and this will be added to the bill.

An *itemized bill* contains detailed information about each charge or item.

I want to leave one day earlier	Я хотел бы уехать на день раньше
I'd like to extend my stay for a few days	Я хотел бы продлить мое пребывание на несколько дней
I'd like to check out	Я хотел бы освободить номер
May I have the bill?	Можно получить счет?
I'd like to pay my bill, please	Я хотел бы оплатить счет
I think there's a mistake in this bill	Кажется, в счете ошибка
I'm sorry, this isn't my signature	Извините, но это не моя подпись
How would you like to pay?	Как вы желаете оплатить?
I'll pay ...	Я заплачу ...
by credit card	кредитной карточкой
by cheque	чеком
in cash	наличными
Have you used the minibar?	Вы пользовались мини-баром?
We haven't used the minibar	Мы не пользовались мини-баром
Could we have some help bringing our luggage down?	Вы не поможете нам отнести вниз багаж?
Do you have anywhere we could leave our luggage?	Мы могли бы где-то оставить багаж?
Could I have a receipt, please?	Могу я получить чек, пожалуйста?
I hope you had an enjoyable stay	Надеюсь, ваше пребывание было приятным
I've really enjoyed my stay	Мое пребывание было очень приятным

Специальные вопросы в косвенной речи вводятся в косвенной речи глаголом to ask и представляют собой дополнительные придаточные предложения, соединенные с главным предложением союзными местоимениями и наречиями:

He asked me where I came from. Он спросил меня, откуда я родом.

He asked us what we should do Он спросил нас, что мы будем if we didn't get tickets. делать, если не достанем билетов.

Если глагол to ask стоит в прошедшем времени, применяются правила согласования времен.

Вопросы и задания:

1. Приведите примеры фраз при выезде из отеля.

2. Переведите:

Desk clerk: Good morning. How may I help you?

Sarah Johnson: Hi! I'd like to check-out, please.

Desk clerk: Certainly, ma'am. May I have your name and room number, please?

Sarah Johnson: Sarah Johnson. Room 832.

Desk clerk: Thank you. Let me pull up your record Here it is. I'll give a quick call to housekeeping so we can finalize your bill. It'll just be a moment. Was everything satisfactory?

Sarah Johnson: Oh, yes. Very comfortable and the breakfast was great.

Desk clerk: Ok, here's your invoice. Have a look and see if everything is all right.

Sarah Johnson: I think everything is in order. Oh, what is this mini-bar charge for twenty seven ninety five? It isn't itemized.

Desk clerk: Let's see. Ah, that was for candy bars and cola from the mini-bar in your room. Ok, anything else?

Sarah Johnson: No, I don't think so.

Desk clerk: Great. So, how you'll be paying today?

Sarah Johnson: A credit card, please.

Desk clerk: Ok, I want you to sign the receipt. Right here, please. Is there anything else I can help you with?

Sarah Johnson: Actually, I need to rent a car. Where is the nearest rental place?

Desk clerk: At the airport. You can take our company shuttle there.

Sarah Johnson: That sounds good.

Desk clerk: I'll call a shuttle driver now. He'll pick you up at the front in a couple of minutes.

Sarah Johnson: Thanks very much.

Sarah Johnson: That sounds good.

Desk clerk: I'll call a shuttle driver now. He'll pick you up at the front in a couple of minutes.

Sarah Johnson: Thanks very much.

Desk clerk: My pleasure. Thank you for staying at the "Majestic" hotel.

3. Ответьте на вопросы, используя слова в подсказке:

1. Is everything ok? Prompt: explain, room service charges.
2. Do you have any questions about the bill? Prompt: like to know, miscellaneous charge.
3. Does the bill look ok to you? Prompt: room rate, higher than quoted.
4. Is everything clear on your receipt? Prompt: itemized list, international phone calls.

4. Переведите на русский язык:

About my stay in the "Majestic" hotel in New York. This hotel is right around the corner from the Carnegie Deli and a short walk from Times Square, Central Park and the Theater District. It's good to ask for a room in the back that doesn't face 55th street to avoid the traffic noise. Rooms are small but very comfortable. Our rooms must have been recently renovated because we had brand new bathroom fixtures. The heater/air conditioner was a little noisy but we got used to it. The rates were really reasonable — for Manhattan anyway. There is a good restaurant inside the hotel but there are plenty of them right around the corner on 7th Avenue or Broadway. (My favorite is the Carnegie Deli!) In the hotel lobby there is usually some unusual music and video playing. The desk staff wasn't the friendliest but the bellmen were really great.

5. Переведите диалог:

- Я освобождаю номер завтра. Не могли бы вы выписать счет?
- Минутку, пожалуйста. Вот ваш счет за номер, телефон и обслуживание номеров из ресторана.
- Где я могу заплатить?
- Вы можете заплатить здесь кредитной карточкой.
- Не могли бы вы завтра отправить мои чемоданы вниз?
- Конечно, сэр. Вам понравилось пребывание в нашей гостинице?
- Мне понравилось обслуживание, а еда в вашем ресторане была отличная.

6. Переведите предложения на английский язык, обращая внимание на перевод специальных вопросов в косвенной речи:

1. Они спросили меня, -
какие книги я люблю читать, чей это учебник.
почему я пропустил несколько лекций.
как им добраться до площади Свердлова.
когда я в последний раз видел Петрова.
как (насколько хорошо) я говорю по-английски.
как часто я хожу в театр.
сколько времени мне нужно, чтобы перевести эту статью.
сколько иностранных языков я знаю.
сколько времени я трачу на английский язык.
сколько времени он потратил на эту работу.
почему он не ходит в библиотеку.

2. Его спросили, -
как он добирается до завода,
где он будет работать, когда окончит институт.
какие фильмы он любит смотреть.
какие из этих фотографий ему хотелось бы иметь.
какой фильм будут показывать.

с кем он собирается говорить о работе.

с кем он делал перевод.

кто из его друзей сможет перевести статью на немецкий язык.

7. Перескажите диалоги косвенной речи:

1

Mary: Are you ready to go?

Ann: Not yet.

Mary: When will you be ready?

Ann: In five minutes.

Mary: Hurry up, I'm waiting for you.

2

Jim: Can you wait a little?

Peter: Certainly.

Jim: It'll only take me ten minutes to pack, I think.

Peter: Don't hurry, we've got a lot of time.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 31.

Практика речи: Покупки.

Грамматика: Прошедшее и будущее время группы Continuous.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

People do shopping almost every day. When people want to buy something, they go to shops where various goods are sold. Through the shop-window we can see what is sold in this or that shop. Big supermarkets are self-service shop. Customers can buy all the necessary foodstuffs there: bread, milk, meat, fish, grocery, sausages, sweets, vegetables and fruit. When customers come into the shop, they take a food basket and choose the products they want to buy. When they put everything they want into the basket they come up to the cashier's desk. There is a computer with a laser scanner that reads and sums up the prices on packed goods at the cashier's desk. The saleswoman tells how much to pay. The customers pay the money and leave the shop.

At the grocer's you can buy sugar, tea, coffee, salt, pepper, ham, bacon, sausages, frankfurters and so on. Bread is sold at the baker's, meat at the butcher's. We go to the greengrocer's for vegetables and fruit. Cakes and sweets are sold at the confectioner's.

When we want to buy clothes, we go to men's and ladies' clothes shop. We buy boots and shoes at the footwear shop. We buy jewelry at the jeweler's. We buy books at the bookseller's.

Napoleon called the British "a nation of shopkeepers", but they are also a country of buyers. Englishmen love to shop! It is their number one leisure activity and around 37% of all money spent in England is spent while shopping.

The main shopping street in many towns is called the High Street, where you should head for if you want to go shopping.

A few small shops are owned by local people. Most are owned by national "chains" of stores. This makes many town centres look the same. Some towns also have street markets where fresh food and cheap goods can be bought. Away from the town centre, small "corner" shops provide groceries to local customers.

Peak shopping days are Saturdays and Sundays. In England, most retail shops are generally open 6 or 7 days a week. Typical opening times are: Mondays — Saturdays 9 am to 5:30 pm, though some shopping centres stay open until 8 pm or later. Sunday — 10am to 4pm (or 11am to 5pm). Sunday shopping has become popular in recent years and most large shops in towns are open for business. Shops are only allowed to trade for 6 hours on Sundays. Large supermarkets are open for 24 hours except for Sundays. Many supermarkets and superstores otherwise open from 8am until 10pm from Mondays to Saturdays and 10am to 4pm (or 11am to 5pm) on Sundays.

1. Прошедшее время группы Continuous образуется из прошедшей формы глагола **to be** и причастия I смыслового глагола — **was (were) + ing**:

At seven o'clock I **was writing** a letter. В семь часов я **писал** письмо.

What **were** you **doing** yesterday at five? Что вы **делали** вчера в пять?

2. Прошедшее время группы Continuous употребляется:

1) Для выражения действия, происходившего в определенный момент в прошлом. Этот момент может быть ясен из контекста или выражен:

а) точным указанием времени (часом) —

I **was waiting** for you at **ten o'clock** yesterday. Why didn't you come? Я **ждал вас** в **10 часов** вчера. Почему вы не пришли?

б) другим действием, выраженным глаголом в прошедшем времени группы **Indefinite** —

I **was preparing** my lessons **when my friend came in**. Я **готовил** уроки, **когда вошел мой друг**.

What **were** you **doing when Pavlov came to see you**? Что вы **делали, когда к вам пришел Павлов**?

П р и м е ч а н и е. Прошедшее время группы **Continuous** переводится на русский язык глаголом **несовершенного вида**.

1. Будущее время группы Continuous образуется при помощи глагола **to be** в будущем времени и причастия I смыслового глагола **will/shall be + ing**:

I **shall be listening** to a lecture at this time tomorrow. Завтра в это время я **буду слушать** лекцию.

What will you **be doing** at eight tomorrow? Что ты **будешь делать** завтра в восемь часов?

2. Будущее время группы Continuous употребляется для выражения действия, которое будет совершаться, будет находиться в процессе развития в определенный момент в будущем. Этот момент может быть ясен из контекста или выражен:

1) Точным указанием времени (часа) в будущем —

I **shall be preparing** my lessons **at eight o'clock** tomorrow. Я **буду готовить** уроки завтра в **восемь часов**.

2) Другим действием в будущем, выраженным глаголом в настоящем времени группы **Indefinite** в придаточном предложении времени или условия —

When you come to see me, I shall be preparing my lessons. **Когда ты придешь ко мне, я буду готовить** уроки.

Вопросы и задания:

1. Составьте монолог "Shopping".

2. Ответьте на вопросы:

1. What are shops for? 2. Where do people go when they want to buy something? 3. What can see through the shop-window? 4. What can we buy at the grocer's? 5. What can we buy at the baker's? 6. What can we buy at the greengrocer's? 7. What can we buy at the butcher's? 8. What can we buy at the confectioner's? 9. What can we buy at the footwear shop? 10. What can we buy at the bookseller's? 11. Where do the customers pay for the goods at the self-service shops? 12. What is a supermarket?

3. Подготовьтесь к написанию диктанта:

cannot do without не могут без

to buy купить, покупать

various различных

goods товары

the grocer's бакалея

the baker's булочная

the butcher's мясной магазин

the greengrocer's овощной и фруктовый магазин

the confectioner's кондитерский магазин

footwear shop обувной магазин
the jeweler's ювелирный магазин
cashier кассир
bookseller's книжный магазин
salesgirl продавщица
saleswoman продавщица
salesman = shop assistant продавец
to weigh взвешивать
scales весы
self-service самообслуживание
mall ам. торговый центр
department store универмаг
canned консервированный
supermarket супермаркет, универсам
sugar сахар
coffee кофе
frankfurter сосиска
ham ветчина

4. Напишите изложение:

Largest Shopping Centres

Bluewater is the largest out of town shopping development in Europe, located in Dartford in Kent. With more than 300 shops and parking for 13,000 cars, it attracts around 30 million visitors each year.

House of Fraser is a British department store group with over 60 stores across the United Kingdom and Ireland. Designer clothes, home appliances, electricals and beauty goods are on sale there.

British Home Stores (BHS Limited) is a British department store chain with branches mainly located in high street locations, primarily selling clothing and household items such as bed linen, cutlery, crockery and lighting. The company has 186 stores throughout the United Kingdom.

A **shopping development** is usually situated outside a town or city and typically contains a number of large chain stores.

5. Обсудите в парах следующие вопросы:

1. What can you buy at the butcher's shops?
2. Do you like to eat tinned meat?
3. You often visit the baker's shops, don't you?
4. What do you prefer – tea or coffee?
5. Are the shops far from your house?
6. There is no accounting for tastes. Do you agree with it?
7. Do you like to go to the shops?
8. What can you buy at the greengrocer's shop?
9. Whom do you like to go to the shops with?
10. Do you like to look through the shop windows?
11. How often do you go to the shops?
12. What do you buy at the dairy?
13. Do you help your mother to carry bags when you go to the shops with her?
14. Do you want to be a shop-assistant?

6. Поставьте следующие предложения в прошедшем и будущем времени группы Continuous, добавив необходимые по смыслу обстоятельства времени или придаточные предложения времени:

1. What **is** Comrade Smirnov's wife **doing**?—She **is preparing** for departure.
2. Comrade Smirnov **is not packing** his things.
3. **Are you waiting** for your friend? — No, I am not, I **am waiting** for my father.
4. Where **are you hurrying** to? — I **am hurrying** to the railway station.
5. He **is talking** to a friend of his.
6. My daughter **is washing** her dress.
7. They **are not smoking** now.

7. Поставьте следующие предложения в вопросительной и отрицательной форме:

- a) 1. The engineer Petrov was having dinner at half past three yesterday.
2. My sister was paying for her new coat when I came into the shop.
3. Our mother was preparing dinner in the kitchen at five o'clock.
4. I was hurrying to the buffet when I met you.
5. Your friends were smoking in the corridor when we saw them.

b) 1. I shall be waiting for you at seven o'clock in the evening. 2. They will be having dinner when you come to see them. 3. We shall be discussing this question at this time the day after tomorrow. 4. We shall be preparing for departure at three o'clock tomorrow. 5. They will be receiving their friends at this time tomorrow.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 32.

Практика речи: Покупаем сувениры.

Грамматика: Просьба и приказание в косвенной речи.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

What Are Souvenirs?

Although usually connected with holiday gift shop merchandise, the word 'souvenir' is actually a French word meaning remembrance or memory. Souvenirs are also referred to as keepsakes or mementos and can be any item that somebody keeps for the memories it brings back.

Why Do We Buy Souvenirs?

Many people like to take a little something home with them as a reminder of their travels, something to show for where they have been, something they can use to look back and reminisce about the fantastic experience they had during their holiday. Not to mention, displaying such a memento around the home can be a great conversation starter when you have guests. After all, buying souvenirs is part and parcel of the fun holiday experience.

Tourists also tend to take lots of gifts and novelties back home for friends, relatives and work colleagues. It's a nice way to show you have been thinking of them while you have been away on your vacation.

There are some of us who just can't resist walking into a gift shop and coming out with something. This can happen a lot especially if you are on holiday with children!

Nonetheless, souvenirs are not always linked with destinations though. Many people collect commemorative memorabilia of special events such as Royal Family weddings and merchandise to show support for their favourite popular football or basket ball teams, or even entertainment merchandise which features their favourite movies.

Buying Souvenirs Online

Nowadays lots of holiday makers are doing their souvenir shopping online, sometimes even prior to or after they travel from the comfort of their own homes. This is mainly due to the increase of online shopping and the availability of such items on the internet. There are many good reasons to do this and although many people prefer to pick up gifts during the actual trip, it is a great idea for those who don't want to get to the airport lumbered with bags, because your order will be delivered to your door. Without traipsing through shop after shop, trying to find the right gift at the right price, and remembering everyone you have to buy for, ordering through the internet conveniently allows you to make the most of your time on holiday and sort the presents out when it suits you best.

Also once your trip has come to an end, if you have forgot to buy for someone, or in the unfortunate event that you may have lost or broken a souvenir that was very dear to you, you would be able to come across and purchase the same item on the internet in order to replace it.

Free Souvenirs

A souvenir does not have to be something that has been purchased from a store. During your travels, there are quite a few delightful little objects that can be acquired along the way, which can more often than not have some sort of sentimental value over products that you have bought from a gift shop. These types of things could be quite possibly insignificant to someone else, although having a great deal of importance to the owner, and mean a lot as a symbol of a past experience.

From travel size toiletries from the hotel you have stayed in (it's always a nice idea to leave a tip) to stickers, badges and other treats for children that are frequently handed out in places such as theme parks. Or even cardboard coasters from various coffee shops, bars and restaurants where you have enjoyed your meal or evening out, there are numerous ideas for charming little keepsakes that can be picked up here and there. Natural items such as shells, pine cones, pressed leaves and flowers are also quaint ideas for personal keepsakes which look spectacular when displayed in glass vases and jars.

Souvenirs From Around the World

Different parts of the world have their own version of souvenirs and collecting unique items from around the world is a wonderful way to commemorate your adventures or your love for that particular country or place.

There are so many different types of souvenir ideas to choose from. From the classics such as a Statue of Liberty replica from New York, an Eiffel Tower model from Paris, Russian Matryoshka dolls, miniature Dutch Clogs or a Leaning Tower of Pisa figurines from Italy to the more obscure, unique gift ideas. An authentic item which has actually been made in the country you have travelled to is a superb idea, such as a decorative marble plate from India, a traditional wooden Kokeshi doll from Japan or even possum wool gloves from New Zealand for example.

Просьба и приказание в косвенной речи вводятся глаголами to ask, to tell, to order и передаются с помощью инфинитива глагола в утвердительной или отрицательной форме (to go, not to go). Если в прямой речи не указано, к кому обращена просьба или приказание, то в косвенной речи следует обязательно добавить местоимение или существительное, которое всегда ясно не контекста.

Он сказал: «Уходите, пожалуйста». - Он попросил ее уйти.

Она сказала: «Прекратите шуметь». - Она велела мне прекратить шуметь.

Сравните:

She said: «Stop making that noise. » - She told me to stop making that noise.

Примечание 1. Обратите внимание на различие в значении следующих предложений:

Он попросил меня не приходить в 5. (= Предупредил, чтобы я не приходил в 5.)

Он не попросил меня приходить в 5. (= Я сам захотел и пришел.)

Примечание 2. В английском языке есть более употребительная форма передачи приказа в косвенной речи, особенно когда глагол, вводящий приказание, стоит в настоящем времени: это глагол to say, за которым следует придаточное предложение.

He says: «Meet me at the station. » Он говорит: «Встретьте меня на станции».

He tells us to meet him at the station. - He says that we are to meet him at the station.

Вторая форма также более обычна тогда, когда приказание передается через третье лицо:

He said that she was to leave at once. Он сказал, что она должна уехать немедленно.

Вопросы и задания:

1. Запомните следующие слова и выражения:

What's the price of this? = How much is it? - How much does it cost? Сколько это стоит?

That's too expensive. Это слишком дорого.

Have you anything a little cheaper? У вас есть что-нибудь дешевле?

How much is that altogether? Сколько за все?

Do you make discounts if I pay in cash? Вы делаете скидки, если я плачу наличными?

Do you sell antiques? У вас есть в продаже антиквариат?

No, that isn't quite what I want. Нет, это не совсем то, что мне надо.

I want something like this but of a lighter shade. Мне хотелось бы что-нибудь наподобие этого, но более светлого оттенка.

Could you show me something different? Не могли бы вы показать мне что-нибудь другое?

I take this. Я это беру.

That's all. Thank you. Это все. Спасибо.

2. Составьте диалоги:

1. Диалог между продавцом и покупателем в магазине сувениров.

2. Диалог между двумя товарищами, встретившимися в магазине.

3. Составьте короткий рассказ, используя следующие слова:

to travel, different, to pack, to buy, a suit-case, happy, wait, until, while, which, to hurry, to forget, an address, a railway-station, to leave.

4. У Вас на руках есть большая сумма денег, и Вы находитесь в крупном торговом центре. Что и кому Вы купите? Почему?

5. Переведите:

Wherever you go, you'll find cheap trinkets and doodads at souvenir shops. I always make sure to pick up a couple of interesting ones that aren't lame magnets, key chains, or anything heavy. For example, in Japan, I picked up a handful of shrine charms. If there's nothing interesting like that, I'd settle for a bag of M&Ms or something sweet that can be shared. M&Ms are cheap and a great way to bring a smile to someone's face, which can make you smile. Smiles all around, folks, so everybody wins. Gifts come in handy for when I meet cool people and want to help make someone's day more awesome. You don't want to pelt just anyone with gifts like Oprah might. Usually, I reserve gifts for people like my hosts, guests, and people I meet at Facebook groups or events.

Small gifts like souvenirs or postcards you've picked up from your travels or even sharing M&Ms and snacks are a great way to automatically make interactions more pleasant.

6. Переведите предложения на английский язык, обращая внимание на выражение просьбы и приказаний в косвенной речи:

1. Он попросил своего друга -

разбудить его в семь.

не будить его.

открыть окно.

не открывать окна.

сделать завтра сообщение.

не делать завтра сообщения.

повести сына погулять.

не водить сына гулять.

2. Скажите ему, чтобы он -

поторопился.

не спешил.

не делал работу в спешке.

загорал только час в день.

совсем не загорал.

встал рано завтра.

7. Перескажите следующие диалоги в косвенной речи:

1

Teacher: Have you found out the subject of Comrade Petrov's talk yet?

Student: Not yet. I'll be seeing him about it tomorrow morning.

Teacher: Have you asked him what time you could go to his place?

Student: Yes, he told me to come at eleven. He'll be waiting for me.

2

"Could you tell me how to get to Green Street?"

"I see you are a stranger here."

"Yes, I only came yesterday."

"Can you see that tall building over there?"

"Of course."

"Walk in that direction. There's a bus stop near it. You can take the 16 bus to Green Street. It won't take you long." "Thank you very much."

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 33.

Практика речи: В супермаркете.

Грамматика: Придаточные предложения следствия.

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

Some shops may have many departments. These shops are called department stores or supermarkets. Supermarkets are self-service stores with departments for different food products. Supermarkets sell thousands of food products: meat, fresh fruits and vegetables, dairy products, canned groceries, bakery items, delicatessen items, and frozen foods. Some supermarkets also have seafood and alcohol.

The supermarkets are located in shopping centres or malls and along main roads. Supermarkets are popular because they save time, have low prices and variety of products in one place. There you can buy almost everything you need. These shops are called self-service shops because there are no salespersons there but only cashiers at the cash desks. The customers choose the goods they want to buy and pay for them at the cash desk.

Nowadays more and more supermarkets appear in our cities. They are called self-service shop. Why do people like shopping in this self-service shop? There are three main reasons for this: it doesn't take them much time, there is a wide choice of all possible products in this shop and the prices are not very high.

There are several aisles in the shop: fruit and vegetables, meat and fish counters and others. The green grocery and fruit aisles offer a great variety of fresh and canned vegetables and fruit. There you can buy spring onions, brown onions, potatoes, carrots, beets, cabbages and lettuce. There are also radishes, cauliflower and green peas on the counters. The customers can put the vegetables into plastic bags.

The fruit are always very fresh. You can buy bananas, grapes, lemons, oranges, tangerines and pineapples, pears, apples and plums. In season the shop has a great variety of berries: strawberries, cherries, raspberries, black and red currants, gooseberries and cranberries. In summer they sell water melons and melons. Fruit and berry jams are sold all year round. There is also a wide choice of fruit and vegetable juices to any taste. You can buy bottles and packs of juice of any size.

All kinds of cereals you can buy at the grocery aisle: oatmeal, millet, rice, buckwheat and pearl barley. They also sell macaroni, vermicelli and noodles. There you can also buy vegetable oil, spices, flour, potato flour, peas and some other products.

At the meat counter the customers can buy pork, beef, mutton, veal and poultry. The meat products are ready packed and some of them can be cooked in microwave oven. There are also delicatessen and smoked meats and sausages here. They offer you all kinds of sausages, liver pate, ham, canned beef and pork.

There is a wide choice of fish at the supermarket. You can buy live carp, pike, bream and sheat-fish. There is much fresh-frozen fish: perch, cod, plaice and some other. You can buy pike-perch and sturgeon, lobsters, shrimps, scallops, fillet of sword-fish, tuna fish, live craw-fish, herring and kipper here. There is also much canned fish.

Dairy department has a wide choice of milk products. There you can buy milk, butter, cream, yogurts, kefir, sour cream, cheese, curds, cottage cheese, pot cheese, and cream cheese. At this department you can also buy eggs, mayonnaise and margarine.

You go for white and brown bread to the bread section. There are a lot of baked items in this section. You can also buy rolls, buns, muffins, and croissants there.

There is a rich choice of items in the confectionery: lump sugar, granulated sugar, sweets, chocolates, chocolate bars and biscuits. A lot of other tasty things are on sale here: pastry, jam-puffs, tarts, wafers, marmalade and also tea, coffee and cocoa.

Придаточные предложения следствия выражают следствие, вытекающее из содержания главного предложения. Они присоединяются к главному предложению союзами *such... that такой... что, so (...)* *that так что*:

The children made such a noise that I couldn't work. Дети так шумели, что я не мог работать.

Так же как и в русском языке, соотносительная усилительная частица *so так* может входить в состав главного предложения для подчеркивания, усиления того или иного качества, а местоимение *such такой (таковой)* как средство усиления сочетания с существительным всегда входит в состав главного предложения.

The book was so difficult that I couldn't read it. Книга была так трудна, что я не мог читать ее.

Обратите внимание на то, что в придаточном предложении следствия часто употребляется модальный глагол *can могу*:

My friend was so busy yesterday that he couldn't *go to* the country with me.

Мой друг был так занят вчера, что не мог поехать со мной за город.

Вопросы и задания:

1. Переведите на английский язык.

1. В этом торговом центре есть новый супермаркет.
2. В этом супермаркете вы можете купить все, что вам нужно.
3. Мы всегда делаем покупки в этом супермаркете. Здесь большой выбор продуктов.
4. Мария работает в этом супермаркете? — Да, она работает там продавцом.
5. В каком отделе она работает? — Она работает кассиром в кондитерском отделе.
6. Какие отделы есть в этом супермаркете? — В этом супермаркете имеются мясной, рыбный, бакалейный, кондитерский, молочный и овощной отделы.

2. Составьте монолог "Department stores".

3. Ответьте на вопросы:

1. What are the most popular department stores in London?
2. Where you can buy nice clothes if you're in London?
3. Name some of the biggest department stores and supermarkets.

4. Подготовьтесь к изложению текста:

Department Stores

- Marks & Spencer (clothes and food)
- Debenhams and John Lewis and British Home Stores (clothing, shoes, beauty, furniture, electricals & gifts)
- WHSmith (household appliances, Cds and DVDs).
- Allders Department Store (gifts, bathroom, electrical, china, furniture, household goods and linens, kitchen, nursery)
- Boots (beauty products, make up, cosmetics and skin care products)
- House of Fraser (designer clothes, electricals and beauty)
- Argos (beds, sofas, mattresses, bedding, lighting)
- Harrod's — the famous department store that every tourist wants to visit. You can find anything from the cheapest to the most expensive things.

5. Выучите слова для написания диктанта:

shopper покупатель

to head for направляться

shopping development крупный торговый центр за городом

bedding— bed linen постельные принадлежности

household appliances бытовая техника

household goods хозяйственные товары

stationers магазин канцтоваров

cutlery столовые приборы

crockery посуда

lighting осветительная аппаратура

beauty (product) косметический товар (средства по уходу за кожей, декоративная косметика и т.д.)

electricals электротехнические изделия

china фарфор, фарфоровые изделия

nursery магазин, продающий семена, рассаду, саженцы деревьев и кустарников, удобрения, почву, инсектициды и садово-огородный инструмент

6. Прочитайте и переведите диалог:

AT THE GREENGROCER'S

Salesman: Morning Harry, how's it going?

Harry: Things are going fine Bob, how's business?

Salesman: Oh, the usual. So what'll it be for today? There's some fine eggplant, and there's some great zucchini.

Harry: What's that?

Salesman: What... this? This here is a tomato, Harry.

Harry: No, not that! That yellow thing, there.

Salesman: Oh this, these are yellow peppers. They are sweet. They're good in salad.

Harry: I'll take three.

Salesman: Okay, do you want this big one?

Harry: Yes, I want the three biggest ones.

Salesman: Okay, here you are.

Harry: Thanks.

Salesman: That's two twenty.

Harry: Two twenty for three peppers!

Salesman: That's the price.

Harry: Okay, but it's expensive. Here's the money.

Salesman: Thanks. Prices are high for me too. Here's your change. See you later.

Harry: Good-bye.

7. Переведите:

Это такие трудные упражнения. Это такие интересные книги. Доклад был такой интересный!

Это так важно?

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Практическое занятие № 34.

Практика речи: **Ярмарки и рынки.**

Грамматика: **Степени сравнения прилагательных.**

Цель: Формирование коммуникативных компетенций, овладение лексикой и грамматикой

В результате освоения темы студент должен

знать: базовые нормы употребления лексики, фонетики и грамматики

уметь: читать, переводить и пересказывать тексты на иностранном языке с использованием справочной и учебной литературы; осуществлять коммуникацию на иностранном языке

Актуальность темы: обусловлена необходимостью овладением ОК-4.

Теоретическая часть:

1. A fair is a gathering of people for a variety of entertainment or commercial activities. It is normally of the essence of a fair that it is temporary with scheduled times lasting from an afternoon to several weeks.

In the Middle Ages, many fairs developed as temporary markets and were especially important for long-distance and international trade, as wholesale traders travelled, sometimes for many days, to fairs where they could be sure to meet those they needed to buy from or sell to. Fairs were usually tied to a special Christian religious occasions, such as the Saint's day of the local church. Stagshaw in England, is documented to have held annual fairs as early as 1293 consisting of the sales of animals. Along with the main fair held on 4 July, the city also hosted smaller fairs throughout the year where specific types of animals were sold.

Because of the great numbers of people attracted by fairs they were often the scenes of riots and disturbances, so the privilege of holding a fair was granted by royal charter. At first, they were allowed only in towns and places of strength, or where there was a bishop, sheriff or governor who could keep order. In time various benefits became attached to certain fairs, such as granting people the protection of a holiday and allowing them freedom from arrest in certain circumstances. The officials were authorized to

mete out justice to those who came to their fair; eventually even the smallest fair would have had a court to adjudicate on offences and disputes arising within the fairground, called a pye powder court

Every fair is different - depending on where in the country it takes place, and the local organising team.

2. Nana lived in Princes Street, Port Melbourne. I was about 9 or 10 years of age and used to visit and stay with her during school holidays back in the early fifties.

Part of the visit would include at least one trip to “South Market” Nana and I would walk along Graham Street to Bay Street (no overpass those days, and definitely no way were we allowed to take the bus!).

The hustle and bustle inside the market square, the strident voices of the vendors advertising their wares and the distinctive smells of the butchers, the fishmongers and the delis loom large in my memory bank.

I can still visualise Nana sampling tasty cheese. The stronger it tasted and smelled, the better she liked it. Her lips would quiver with anticipation as the sample approached.

We’d march around the aisles, Nana in total control, chatting to the various stallholders. This was more than just a shopping expedition. It was a social outing. Of course I was proudly introduced to the stallholders and Nana’s friends, who would feign interest and pretend they remembered me from previous visits.

Nana had a canvas jeep, a two wheeler, and the purchases had to be carefully stacked with the meat on the bottom and the softer fruit and vegetables on the top. Her precious tasty cheese went straight in the handbag.

My reward for patience was a sugar-crusted jam doughnut from the van in Coventry Street, a real treat as doughnuts only existed in the imagination in the back blocks of Beaumaris where we lived.

Степени сравнения прилагательных.

Прилагательные в английском языке, в отличие от русских имен прилагательных, не имеют категории рода, числа, падежа. Качественные имена прилагательные в английском языке, так же как и в русском языке, имеют три степени сравнения: положительную, сравнительную и превосходную. Однако в отличие от русского языка, в котором каждое прилагательное, как правило, имеет и сложную (состоящую из двух слов) и простую формы степеней сравнения (например: интереснее и более интересный, интереснейший и самый интересный), каждое английское прилагательное, как правило, имеет **только одну форму** — простую или сложную.

1. Односложные прилагательные и двухсложные прилагательные, оканчивающиеся на **-y, -e, -er, -ow**, образуют сравнительную степень путем прибавления к положительной степени суффикса **-er**, который читается, и превосходную степень — путем прибавления суффикса **-est**, который читается:

small маленький	smaller меньший	smallest наименьший
easy легкий	easier легче	easiest самый легкий

2. Правила орфографии. При образовании степеней сравнения при помощи суффиксов **-er** и **-est** следует помнить следующее.

а) Если прилагательное в положительной степени оканчивается на немую букву **e**, то при прибавлении **-er** и **-est** эта буква опускается:

large большой	larg+er больший	larg+est наибольший
----------------------	------------------------	----------------------------

б) Если прилагательное в положительной степени оканчивается на согласную букву с предшествующей гласной, имеющей краткое чтение, то конечная согласная буква удваивается:

big большой	big+g+er больший	big+g+est наибольший
--------------------	-------------------------	-----------------------------

в) Если прилагательное в положительной степени оканчивается на **y** с предшествующей согласной буквой, то в сравнительной и превосходной степени **y** переходит в **i**:

busy занятый	busier более занятый	busiest самый занятый
---------------------	-----------------------------	------------------------------

Однако, если букве **y** предшествует гласная, то **y** остается без изменения:

gay веселый	gayer более веселый	gayest самый веселый
--------------------	----------------------------	-----------------------------

3. Английские прилагательные **good** хороший, **bad** плохой, **little** маленький, мало, **many** и **much** много, так же как и соответствующие слова в русском языке, образуют степени сравнения не посредством суффиксов, а от другого корня:

Положительная степень	Сравнительная степень	Превосходная степень
good хороший bad плохой	better лучше worse хуже	best (наи)лучший worst (наи)худший

little <i>маленький</i> many <i>много</i> far <i>далекий</i>	less <i>меньше</i> more <i>больше</i> further <i>более</i> Farther <i>далекий</i>	least <i>наименьший</i> most <i>больше всего</i> furthest <i>самый</i> farthest <i>далекий</i>
---	--	---

П р и м е ч а н и е. Русское слово **меньше** переводится на английский язык словом **less** в том случае, когда оно относится к неисчисляемому существительному, и словами **smaller, fewer**, когда оно относится к исчисляемому существительному:

Сегодня у нас **меньше** свободного **времени**, чем вчера. Today we have **less** free **time** than yesterday.

Эта **комната** **меньше** той (*размер*). This **room** is **smaller** than that one.

Я делаю сейчас **меньше** **ошибок**. I make **fewer mistakes** now (*количество*).

4. Большинство двусложных прилагательных, а также прилагательные, состоящие из трех и более слогов, образуют сравнительную степень при помощи слов **more** *более* или **less** *менее*, **most** *самый*, *наиболее* или **least** *наименее*, которые ставятся перед прилагательными в положительной степени. Таким образом эти прилагательные имеют сложные формы степеней сравнения (состоящие из двух слов):

active <i>активный</i>	more active <i>более активный</i> less active <i>менее активный</i>	most active <i>самый активный</i> least active <i>наименее активный</i>
interesting <i>интересный</i>	more interesting <i>более интересный</i> less interesting <i>менее интересный</i>	most interesting <i>самый интересный</i> least interesting <i>наименее интересный</i>

Примечания.

1. Существительное с определением, выраженным прилагательным в **превосходной степени**, употребляется с определенным артиклем, если по смыслу не требуется какое-либо местоимение:

Moscow is **the largest** city in our country. Москва **самый большой** город в нашей стране.

Но:

My best friend lives in Leningrad. **Мой лучший** друг живет в Ленинграде.

2. Определенный артикль сохраняется перед превосходной степенью и в том случае, когда существительное не упомянуто (т.е. подразумевается):

The Moscow Underground is **the most beautiful** in the world. Московское метро — **самое красивое** в мире.

3. В английском языке после прилагательного в сравнительной степени всегда употребляется союз **than** *чем*, тогда как в русском языке этот союз может опускаться:

My son is **younger than** you. Мой сын **моложе, чем** вы. (Мой сын **моложе** вас.)

4. При переводе русских словосочетаний со словами **лучший, худший, младший, старший** следует иметь в виду, что только по контексту можно определить, являются ли они сравнительной или превосходной степенью соответствующих прилагательных.

Сравните:

Дайте мне **лучший чемодан**. Этот мне не нравится. Give me **a better suit-case**. I don't like this one. (Сравнительная степень).

Это **лучшая улица** нашего города. This is **the best street** in our town. (Превосходная степень)

Вы дали **худший пример**, чем товарищ Петров. You gave **a worse example** than Comrade Petrov did.

Вот **худший диктант**. Here is **the worst dictation**.

Вопросы и задания:

1. Дополните диалог, выбрав из списка нужные реплики Джени:

- | | |
|---|------------------------|
| a. A bar of Lux, please. | g. Thank you. Cheerio. |
| b. And a dozen eggs, please. | h. And a tin of pears. |
| c. A packet of crisps and a bar of soap. | i. Yes, please. |
| d. All right. I'll take a tin of peaches then. | j. Haven't you? |
| e. No, just one more thing – a pound of cheese. | k. Standard, please. |
| f. Hello, Mr. Davies, I'd like to have a pound of butter. | |
- Mr. Davies: - Hello, Jenny. What can I do for you?

Jennifer: 1) ...
Mr. Davies: - Yes. Anything else?
Jennifer: 2) ...
Mr. Davies: - Large or standard?
Jennifer: 3) ...
Mr. Davies: - Here you are.
Jennifer: 4) ...
Mr. Davies: - Oh, I'm afraid we haven't got any pears left.
Jennifer: 5) ...
Mr. Davies: - No, but we've got lots of peaches.
Jennifer: 6) ...
Mr. Davies: - Right you are. Anything else?
Jennifer: 7) ...
Mr. Davies: - Yes. Now what sort of soap do you want?
Jennifer: 8) ...
Mr. Davies: - Right. Is that all?
Jennifer: 9) ...
Mr. Davies: - Cheddar?
Jennifer: 10) ...
Mr. Davies: - Right, let's see now... That's 1.51 pounds altogether, Jenny. (She hands him 2 pounds)
 Thank you. And 49 pence change.
Jennifer: 11) ...

2. Запомните:

to roast, grill, broil meat — жарить мясо на огне
to cook meat — готовить мясо
to cure meat — консервировать мясо
to fry meat — жарить мясо
to cut (carve) meat — резать мясо
to slice meat — нарезать мясо ломтиками или слоями
chopped (ground) meat — рубленое (молотое) мясо
fresh meat — свежее мясо
lean meat — постное, нежирное мясо
minced meat — молотое на мясорубке мясо
raw meat — сырое мясо
soup meat — мясо для супа
tender meat — нежное мясо
tough meat — жесткое мясо

3. Заполните пропуски подходящими словами: one - ones - they - those - these - there

AT THE FRUIT VENDOR'S

Harry: How much are the bananas?
Salesman: These big ones, or these little ___?
Harry: The big greenish___.
Salesman: ___ are two dollars a pound.
Harry: I'd like two pounds, please. And what are ___?
Salesman: These are fresh imported Italian figs.
Harry: Are ___ good?
Salesman: ___ are fantastic! Try one.
Harry: Yes, ___ are good. I'd like a pound, please. Are local grapes or imported grapes?
Salesman: They are local grapes. ___ are very good, too.
Harry: What are those green things ___?
Salesman: ___ here are watermelons.
Harry: I'd like ___ please.
Salesman: Which ___? This ___ or that
Harry: The small ___ there.
Salesman: Here you are.
Harry: Thank you.

4. Переведите на английский язык:

1. В этом торговом центре есть новый супермаркет.
2. В этом супермаркете вы можете купить все, что вам нужно.
3. Мы всегда делаем покупки в этом супермаркете. Здесь большой выбор продуктов.
4. Мария работает в этом супермаркете? — Да, она работает там продавцом.
5. В каком отделе она работает? — Она работает кассиром в кондитерском отделе.
6. Какие отделы есть в этом супермаркете? — В этом супермаркете имеются мясной, рыбный, бакалейный, кондитерский, молочный и овощной отделы.
7. Какие продукты вы покупаете в мясном отделе? — Мы обычно покупаем говядину, но иногда мы покупаем баранину или свинину.
8. Какое мясо вы покупаете жирное или постное? — Я покупаю постное мясо. Я не люблю жирное мясо.
9. Что вы покупаете в молочном отделе? — Мы покупаем различные молочные продукты: молоко, кефир, сметану и сыр.
10. Где вы покупаете картофель, капусту, свеклу, морковь и другие овощи? — Мы всегда покупаем овощи в этом супермаркете. У них здесь большой выбор овощей: свежая капуста, хороший картофель, морковь и свекла.
11. Что вы купили сегодня? — Мы купили тунца горячего копчения, селедку, паштет из печени, черный и белый хлеб, сдобные булочки и спагетти.
12. Какие деликатесы вы покупаете в вашей кулинарии? — Мы купили копченую колбасу, сосиски и ветчину.
13. Где вы покупаете хлеб? — Мы покупаем его в хлебном отделе.

5. Переведите на английский язык следующие прилагательные и образуйте их степени сравнения:

узкий, грязный, важный, широкий, маленький, тонкий, голодный, красивый, плохой, счастливый, плодотворный, странный, удобный, сердитый, громкий, низкий, хороший, прямой, молодой, дорогой.

6. Переведите на английский язык следующие предложения, обращая внимание на степени сравнения прилагательных:

1. Здесь очень **темно**. Давайте заниматься в комнате №3. Она **светлее** нашей.
2. Ваше место (seat) **самое неудобное**.
3. Зимой дни **короче**, чем летом?
4. Какой месяц **самый короткий** в году?
5. Ваша дочь **старше** моей. Моей дочери только шесть лет, а вашей уже семь.
6. Завтра мы поедем за город **самым ранним** поездом (train).
7. Около окна **холодно**. Давайте сядем сюда, здесь **теплее**.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Основная литература

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. - Ростов н/Д: Феникс, 2015. - 379 с.

Дополнительная литература

1. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. - 2-е изд., перераб. и доп. - М.: Академия, 2006. - 400 с.

Список литературы, рекомендуемый к использованию по данной теме:

Список основной литературы

1. Агабекян, И. П. Английский язык для бакалавров: учеб. пособие / И. П. Агабекян. – Ростов н/Д: Феникс, 2015. – 379 с.: ил. – (Высшее образование). – 978-5-222-18882-8, 319 экземпляров

Список дополнительной литературы

1. Иностранный язык (английский язык): практикум / Министерство культуры Российской Федерации, ЭБС Кемеровский государственный институт культуры, Социально-гуманитарный институт, Кафедра иностранных языков. – Кемерово: Кемеровский государственный институт культуры, 2017. – 212 с. – ISBN 978-5-8154-0369-7; [Электронный ресурс]. – URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=472618> (29.01.2018)
2. Английский язык для студентов университетов. Чтение, письменная практика и практика устной речи: учебник: В.2 ч. / С.И. Костыгина, О.А. Березина, Ю.А. Иванова и др., Ч. 1. – 2-е изд., перераб. и доп. – М.: Академия, 2006. – 400 с. – ISBN 5-7695-2814-1; [Электронный ресурс]. – URL: <http://catalog.ncfu.ru/catalog/pts?BASE=000155&FIELD=0022>